[illegible] — Núm. [illegible] — Dirección, Redacción y Administración: AVENIDA DE MAYO 769 — (Porte pago) — Buenos Aires, lunes 12 de marzo de 1923

Las cartas destinadas a la Redacción deben ser dirigidas al director.

El diario no puede responsabilizarse por los manuscritos que se le envíen; ruega a los autores guarden copia de ellos.

Dirección Telegráfica: EPOCA, Buenos Aires.

Teléfonos: U. T. Administración 7370, Avenida; Administrador, 7373 íd.; Director, 7375 íd.; Redacción, 7372 íd.; Publicidad, 7371 íd.; Expedición, 7374 íd.; con 20 aparatos internos.
Cooperativa: 3927, Central.

La Epoca

PRECIOS DE SUBSCRIPCION

CAPITAL
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año [illegible]
$ m|n. $ m|n. $ m|n. $ m|n.

INTERIOR
$ m|n. $ m|n. $ m|n.
Trimestre 7.50. Semestre 15. Año [illegible]

EXTERIOR
$ oro $ oro $ oro $ oro
Por mes 2.50. Trimestre 7.50. Semestre 15. Año [illegible]

Número del día, 0.10. — Número atrasado (dentro de los 30 días), 0.20. Pasado el mes $ [illegible] el ejemplar.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA

(DE LA UNITED PRESS - AGENCIA HAVAS Y NUESTROS CORRESPONSALES)

EL CONFLICTO DEL RUHR

Durante un conflicto que se produjo en Buer, los franceses dieron muerte a cinco alemanes

La conferencia de los señores Poincaré y Theunis

Los sucesos del Ruhr

DUSSELDORF, marzo 12. (A. Havas). — Con motivo de las investigaciones ordenadas por las autoridades francesas por el atentado del cual resultaron víctimas dos oficiales franceses en Bauer, dos habitantes de esa ciudad fueron detenidos y conducidos a un puesto de vigilancia. Ambos intentaron evadirse y los gendarmes hicieron fuego dando muerte a los dos fugitivos. La muchedumbre amenazó el puesto y los soldados se vieron obligados a hacer fuego, dando muerte a cinco alemanes.

DUSSELDORF, marzo 12 (United Press). — Comunican de Bauer que durante un desorden que se produjo anoche, los franceses mataron a cinco alemanes.

BERLIN, marzo 12 (United Press) — Despachos recibidos de Bauer dicen que tres alemanes que no obedecieron al toque de silencio fueron muertos a tiros por los franceses.

LONDRES, marzo 12 (Agencia Havas). — El corresponsal de la agencia Reuter en Berlín comunica que el asesinato de los dos ciudadanos franceses, perpetrado en la ciudad minera de Bauer, ha causado gran indignación entre las autoridades y tropas de ocupación.

Las víctimas del atentado son el teniente Coltin y el jefe de la estación ferroviaria de Bauer, señor Joly.

Las autoridades francesas trabajan intensamente en la tarea de identificar a los autores materiales del atentado.

Como medida preventiva, el general Laingelot, comandante del distrito, hizo detener al burgomaestre de Bauer, al director de la Caja de [illegible] y al presidente de las Aso- [illegible]

DUSSELDORF, marzo 12 (A. Havas). — Continuando la investigación iniciada con el objeto de identificar a los autores del asesinato de los dos franceses en la ciudad de Buer, la policía de seguridad fuí informada que, durante estos últimos días, un individuo se jactó que pronto daría muerte a un francés.

Guiándose por ese antecedente, la policía allanó su domicilio. La señora del citado individuo declaró a la policía que su esposo se hallaba ausente y que había pasado la noche fuera de su casa. No conformes con esta declaración, los agentes de policía revisaron detenidamente la casa, encontrando al individuo oculto en un armario.

Poco más tarde, la policía detuvo a otro individuo sindicado como cómplice en el atentado, y ambos fueron conducidos al puesto de policía más cercano.

De las averiguaciones hechas por la policía, se desprende que el atentado que costó la vida a los dos ciudadanos franceses fué perpetrado al anochecer.

DUSSELDORF, marzo 12. (United Press). — Comunican de Buer, que los franceses arrestaron a dos alemanes, sospechosos de ser los autores del asesinato del teniente Coltin y del señor Joly. Como en un momento de descuido ambos trataron de escaparse los gendarmes los mataron a balazos.

A raíz de este suceso una gran cantidad de personas se reunió ante el destacamento de policía amenazando tomarlo por asalto. Un destacamento de soldados franceses ordenó a los manifestantes que se retiraran, pero en vista de la negativa de estos, hicieron fuego matando a cinco alemanes.

Palabras de Mussolini

ROMA, marzo 12 (Havas) — Con motivo de la inauguración de la nueva sede de la Asociación de Mutilados, se efectuó una lucida ceremonia a la que asistieron numerosas personalidades, militares y miembros del gabinete.

El secretario de dicha asociación, señor Delcroix, pronunció un discurso patriótico que fué contestado por el señor Mussolini, jefe del gabinete, que presidía la ceremonia, en los siguientes términos:

"Considero a los ex combatientes mutilados, como la aristocracia de la nueva Italia.

"La tarea del gobierno es vasta y ardua, la nación necesita la disciplina, la calma y el trabajo.

"El gobierno aplicó el contenido justo y práctico de las viejas doctrinas y por ejemplo, en el problema de las ocho horas de trabajo, el gobierno no está contra el pueblo trabajador, sino que quiere primeramente dejar terminado el trabajo acumulado para luego proceder a la reconstrucción."

La situación en Colonia

COLONIA, marzo 12. (Havas). — Se ha vuelto a registrar cierta efervescencia entre los habitantes de la región de Colonia. El número de robos y crímenes ha aumentado durante estos últimos días, en vista de lo cual, la policía de esta ciudad ha creado un servicio especial de patrullas, cuyos componentes visten de particular y están acompañados por perros de policía.

La conferencia Poincaré-Theunis

PARIS, marzo 12. (A. Havas). — Contrariamente a ciertas informaciones inglesas, la misión del jefe del gabinete francés, señor Poincaré, en Bruselas, no tiene en ninguna forma por objeto la elaboración de un nuevo tratado de paz destinado a mejorar el de Versalles. Los señores Poincaré y Theunis y ambos gobiernos, no tienen otro pensamiento que asegurar la ejecución del tratado de Versalles y buscar de común acuerdo los medios para hacer efectiva la ejecución del tratado de Versalles, cosa que fué hecha hasta ahora por Alemania solamente en forma insuficiente y sobre un número ínfimo de las cláusulas estipuladas.

BRUSELAS, marzo 12 (A. Havas) — El jefe del gabinete francés, Sr. Poincaré, llegó a esta capital, siendo muy aclamado.

BRUSELAS, marzo 12, (U. Press). — Han llegado a ésta los señores Poincaré y Letrocqueur para iniciar la conferencia con el Ministerio de Relaciones Exteriores, referente a la ocupación del Ruhr. Recibieron una bienvenida entusiasta y se dirigieron inmediatamente hacia el Ministerio de Relaciones.

La conferencia se debe iniciar a las 11 de la mañana.

Antes de los señores Poincaré y Letrocqueur, habían llegado el general Gegoutte, comandante de la zona del Ruhr, el ministro de la Guerra Manginot, quienes fueron recibidos por el embajador francés y un grupo de autoridades belgas.

Incendio en el domicilio de Mr. Bonar Law

LONDRES, marzo 12. (United). — El primer ministro británico, y su familia fueron despertados a las dos [illegible] cipio de incendio que había estallado en el segundo piso del edificio, probablemente debido al recalentamiento de una placa eléctrica.

Los bomberos concurrieron inmediatamente apagándolo. Los perjuicios resultantes fueron pequeños.

Match de box

SANTIAGO DE CHILE, marzo 9 —Los diarios de esta capital se ocupan ampliamente del match de box sostenido anoche entre el profesional uruguayo Julio Fernández y el campeón local Luis Vicentini, del que resultó vencedor este último por puntos.

Los citados diarios elogian a ambos contendores y se congratulan por la cultura demostrada por el público, quien aplaudió tanto a uno como a otro.

Efectos de un terremoto

SANTIAGO DE CHILE, marzo 12 (A. Havas) — Por informaciones proporcionadas por el capitán de la goleta "Martha", a su arribo a Huasco, a su regreso de su viaje a las islas de San Ambrosio y San Félix, frente a Atacama, se sabe que estas islas sufrieron graves alteraciones por el terremoto de noviembre, estableciéndose que ha habido hundimientos en el fondo del mar.

URUGUAY

Proyecto de Casa de Moneda — Proyecto de un legislador. — Otras noticias.

MONTEVIDEO, marzo 12. — El Banco de la República propónese instalar aquí la Casa de la Moneda. Al efecto envió a Chile a su secretario para que estudie la organización.

—En esta semana el parlamento ocuparáse del proyecto del doctor Terra sobre cooperativas agrarias en la república. Espérase que las comisiones de ganadería y agricultura de ambas cámaras, el ministro de Industria y muy especialmente las asociaciones rurales cooperen en la realización de la obra.

—Realizóse ayer la primera etapa de la carrera automovilista denominada circuito oeste organizada por el Automóvil Club del Uruguay, ganando el Studebaker piloteado por Burker. El Essex al entrar en Mercedes volcóse violentamente, destrozándose y resultando el piloto ileso. Hoy a las 6 de la mañana inicióse la segunda etapa saliendo de Mercedes para Montevideo.

—El nuevo Jefe Político, está dando una batida contra los clandestinos y casas de juego.

—El Consejo Nacional de Higiene preocúpase de las denuncias de la prensa sobre el monopolio de frutas que hacen algunos especuladores que expendíanla en mal estado. al efecto dictaráse una ley autorizando el decomiso de fruta mala.

—Con éxito que no esperábase inauguróse ayer en Trinidad la exposición Ganadera e Industrial, organizada por la Sociedad de Fomento de Flores.

—Ha sido muy lamentado aquí no haberse podido inaugurar ayer el servicio aereo Buenos Aires - Montevideo en el triplano Caproni.

—De acuerdo con el Boletín de Hacienda el país debe hasta el 31 de diciembre de 1922, 178 millones 602 mil pesos.

El match Firpo-Brennan

NUEVA YORK, marzo 12 (United Press). — Firpo ha declarado a la United Press que Tex Rickard y Jimmy de Forrest se esfuerzan en convencerlo de que debe permanecer en los Estados Unidos en el caso de que ponga knock-out a Brennan, hasta que las condiciones sean favorables para un match con Dempsey o más probablemente con Floyd Jhonson.

Se sabe que Firpo ha declinado definitivamente la oferta que se le hizo para pelear con Martin Burke, famoso peso medio pesado del sur.

A partir del miércoles, De Forrest tiene la intención de volver a iniciar el training intenso, teniendo la esperanza de encontrar un lugar apropiado para ello, el cual será, posiblemente, la casa de De Forrest en Allenhurst, Nueva Jersey, donde se ha entrenado una larga lista de famosos campeones.

El secretario de Rickard tiene conocimiento de que las dificultades que existían para el contrato cinematográfico han desaparecido y que se tomará una vista completa con todos los detalles, incluyendo partes al "ralentisseur". La vista será enviada a Buenos Aires por el primer barco.

NUEVA YORK, marzo 12. (United Press). — Después de haber sido reconocidos por los médicos y declarados en perfecto estado para la pelea, Firpo y Brennan han sido pesados, acusando los siguientes pesos: Firpo, 220 libras; Brennan, 208.

NUEVA YORK, marzo 12 (United Press). — Jack Kearns, manager del campeón del mundo, Dempsey, ha hecho las siguientes declaraciones a la United Press:

"No he podido presenciar el entrenamiento de Firpo como lo hubiera deseado, pero lo visto me basta para quedar convencido de que está dentro de su capacidad volverse el próximo adversario de Dempsey.

"Está mejor dotado físicamente que Dempsey y, por consecuencia, sólo depende de él el conseguirlo".

NUEVA YORK, marzo 12 (United Press). — Firpo ha declarado a la prensa: "Nunca he estado en mejores condiciones en toda mi vida, y estoy decidido a ganar. Es ridículo hacer pronósticos y ya habrá bastante tiempo después de la victoria para festejarla debidamente. Puede ser que ello parezca ridículo a los americanos, pero más deseo ganar por mis amigos de la República Argentina que por el beneficio personal que ello me ha de reportar.

Política chilena

SANTIAGO DE CHILE, marzo 12 (A. Havas) — La situación ministerial continúa paralizada.

SANTIAGO DE CHILE, marzo 12. (A. Havas). — Entre hoy y mañana los ministros contestarán a la carta del primer magistrado.

Se informa que los ministros tendrían el propósito de continuar atendiendo sus respectivas carteras.

SANTIAGO DE CHILE, marzo 12. (A. Havas). — Mañana se reunirán los congresales dirigentes de la Unión Nacional, a fin de acordar su actitud respecto a la crisis ministerial.

Se anuncia que posiblemente acuerde contestar el manifiesto presidencial, acordando al mismo tiempo su futura actuación política y parlamentaria.

Fallecimiento del capitán Müeller

BERLIN, marzo 12 (U. Press). — El capitán Hellmut von Müeller, ex comandante del famoso crucero "Emdem", que tanto trabajo dió a los ingleses al principio de la guerra, ha fallecido en la localidad de Braunschweur.

Información local de última hora

Reclamación de la Legación de Italia por el crimen de la Ensenada

[illegible] ciones para entender en el asunto

NOTA DEL Dr. MATIENZO AL MINISTRO DE R. EXTERIORES

El ministro del Interior, doctor Matienzo, contestó a última hora la nota que le dirigiera el sábado último su colega de Relaciones Exteriores, doctor Gallardo, dándole conocimiento de la reclamación de la Legación de Italia, que es del dominio general.

La nota, que fué dada a la publicidad por intermedio de la subsecretaría del Ministerio, dice textualmente así:

Del Dr. Matienzo al Dr. Gallardo—

"Buenos Aires, marzo 12 de 1923.

Señor ministro:

He tenido el honor de recibir una nota de V. E. remitiéndome otra de la Legación de Italia en que, con motivo de una amnistía decretada por la Legislatura de San Juan, pide la intervención del Gobierno federal de la República a fin de que se haga justicia y se de satisfacción a la familia de don Juan Miglioli, calificado en ésa nota súbdito italiano y que murió juntamente con el gobernador Jones en el suceso ocurrido el 20 de noviembre de 1921 en aquella provincia.

V. E. pasa el expediente al Ministerio del Interior, que desempeño, para la resolución que corresponda, anticipándome sus opiniones sobre el caso.

Me ha de permitir V. E. que no me haga cargo del asunto porque no encuentro en mis atribuciones ninguna que me faculte a decidirlo debidamente y porque creo que la reclamación de la Legación de Italia, por su naturaleza, no es de aquellas que pueden resolverse de plano, sino que requiere un examen detenido por el presidente de la Nación en acuerdo de ministros, a fin de que la solución adoptada consulte a la vez las necesidades de la justicia y el decoro de la soberanía nacional.

Ruego, pues a V. E. se sirva someter el caso al señor presidente de la Nación.

Entre tanto, me limitaré a formular una salvedad, con motivo de la observación de V. E. de que los gobiernos extranjeros conocen poco nuestra organización federativa. Podrá talvez el hecho ser exacto; pero no autorizaría a los funcionarios argentinos a prescindir de la constitución y las leyes de la Nación, que están encargados de cumplir [illegible]

[illegible] alta y distinguida consideración.

Fdo.: José Nicolás Matienzo."

El asunto se tratará en acuerdo de gabinete—

La cuestión plateada por la gestión del ministro de Italia ante la cancillería, y a la cual se refiere la nota del ministro del Interior, será tratado en un acuerdo de gabinete, que se realizará posiblemente en el día de mañana.

El jefe de la cancillería celebró esta tarde una conferencia con el presidente, que se prolongó por espacio de más de media hora.

El ministro del Interior había conversado con el doctor Alvear primeramente.

El juicio oral en el proceso contra Mateo Banks

"Se trata de un simulador desprovisto de habilidad y temerario en sus afirmaciones", ha dicho el doctor Eusebio Gómez

UNA ENTREVISTA CON EL REO

Parece que ha entrado en un período de abatimiento

(DE NUESTRO ENVIADO ESPECIAL)

AZUL, marzo 12.—Sin interrupciones se ha prolongado durante toda la se ha prolongado durante toda la mañana el juicio oral en el proceso contra Mateo Banks.

Después de darse lectura a la segunda declaración del presunto asesino como instigador, siguió con su confesión de culpabilidad y, por último, con la retractación completa de sus anteriores declaraciones.

En el pasaje escrito en el que el juez manifiesta su extrañeza por la contradicción y preguntóle la razón de la confesión que el criminal atribuye al mal trato policial, volvía Banks a tomar tranquilamente sus apuntes. En su rostro no se dibujaba expresión alguna de nerviosidad; de cuando en cuando parecía sonreír irónicamente, y tampoco se demudó cuando leyóse la reconstrucción de la escena del crimen e informes de las autopsias, relatando médicamente la gravedad de las heridas y sus especiales característicos en cada víctima.

Esta fué la última parte que comprendió la audiencia del tribunal.

Pregunté al doctor Eusebio Gómez, que se encuentra aquí para hacer los estudios del caso, sus impresiones después de la entrevista tenida con Banks, teniendo en cuenta las declaraciones prestadas, que constituyen un buen cúmulo de elementos, opina que el criminal es un simulador desprovisto de toda habilidad, temerario en sus afirmaciones que omite sin la más remota sospecha de las responsabilidades que pueden crearle. Hace notar la extrema vanidad de Banks al saberse objeto de la curiosidad general, pues muestra su satisfacción por ello. El doctor Gómez sostendrá, como conclusión del estudio que ha realizado, que Banks ofrece todas las características del delincuente nato.

Los diarios locales lanzan boletines relatando las incidencias del acto público. Las bombas de estruendo llegan hasta el local del Tribunal, pero Banks no muestra ninguna preocupación. Sigue con la mirada el pasar los centenares de hojas de expediente a que la secretaría da lectura.

El cuarto intermedio durará apenas una hora para almorzar. Converso con Banks en su habitación reservada durante un largo rato. Se disponía a comer. Firmóme un autógrafo y le tomé fotografía.

Esta tarde declararán testigos y peritos. El tiempo se compuso. Muchas personas detiénense a inmediaciones del Tribunal bordando comentarios alrededor de este siniestro asunto que tiene agitada la habitual tranquilidad ambiente. Hay ansiedad por que se termine, condenando al culpable como indica la conciencia popular. Estréchase la vigilancia armada para evitar cualquier atentado.

Reanudóse a las 11 y 50 el juicio oral.

La secretaría da lectura de las actas de defunción de las víctimas. Una enorme concurrencia ocupa el interior de la sala, donde llega la claridad de la luz exterior. Banks ocupa su mismo lugar frente al tribunal, conservando idéntica serenidad que durante esta mañana. En los patios y corredores, esperan los testigos para declarar.

Banks, antes de volver al juicio, hizome la siguiente declaración:

"Cuando un hombre de edad madura analiza detenidamente el pasado de su vida, es muy grato meditar en el transcurso de sus más dolorosos momentos, cuando se encuentra agobiado por los sufrimientos y las crueldades de hombres desalmados, surge, en medio de ese dolor, el noble recuerdo de otro hombre, fiel cumplidor de su deber, que tiene la palabra suave para los que sufren". Refiérese, dice, al comisario Moretti, a quien recuerda y recordará siempre con cariño, ya que en su pecho late un noble corazón.

El comisario Moretti intervino desde los primeros momentos en el esclarecimiento de los hechos, por orden expresa del juez del crimen doctor Illescas, en su carácter de comisario instructor de tribunales, labrando el acta de inspección ocular, y que evidenció más tarde la culpabilidad del procesado.

El mismo funcionario, con el juez del crimen, realizó la reconstrucción de los hechos, llenó diversas diligencias que merecieron recomendarlo a la consideración del jefe de policía por dicho magistrado y el fiscal del crimen, siendo autor de la carta topográfica e inventarios.

Actualmente, desempeña las funciones de comisario del jurado y mantiene el curso regular con las instrucciones de la presidencia en el desenvolvimiento del juicio oral.

AZUL, marzo 12. — Después del informe de los médicos, se da lectura a la conferencia telegráfica celebrada entre el juez del crimen y el jefe de policía, para explicar la actuación del comisario Moretti y de los empleados de investigaciones que intervinieron en el suceso.

Acto continuo se pasó a tomar declaración a los testigos, objetando el defensor la presencia de algunos de ellos en la sala.

El comisario Moretti reitera oralmente sus informes. Setenta testigos esperan turno para declarar.

Aunque Banks se aviva a ratos, no habla. Parece que ha entrado en un período de abatimiento.

El juicio seguirá durante toda la tarde y la noche de hoy.

AZUL, marzo 12. — Después de Moretti, declaró D. Ricardo Perizella, médico, sobre antecedentes personales. El Dr. Carrera, también médico, declaró sobre los mismos antecedentes y sobre la enfermedad que en una pierna tenía Dionisio Banks, una de las víctimas.

El Dr. Pastor Molla Villanueva, médico perito, habló sobre el estado mental y físico del delincuente, probando que es un simulador que no padece de ninguna tara.

Ahora lo hace el doctor Ernesto Oviedo, perito alienista y de autopsia, ratificando y ampliando su informe escrito, que tampoco es favorable al criminal.

Continúa la sesión.

[Continuación]

Militar, el Ministerio de Hacienda entregó en la fecha $ 20.000.

—A cueta de los jornales del personal obrero por enero, la habilitación del mismo instituto recibió, además, $ 12.000 m|n.

LIQUIDACION DE GASTOS

En concepto de gastos por diciembre, al Estado Mayor del Ejército le fueron entregados por el Ministerio de Hacienda, $ 5.775.

—A cuenta de los gastos de enero, la Intendencia de Guerra retiró del Departamento de Hacienda $ 100.000 m|n.

EL AYUDANTE DEL REY ALFONSO XIII

El ayudante del rey Alfonso XIII, comandante Vigon, en compañía del agregado militar de la embajada de España, comandante Chacel Norma, visitó esta mañana el local de la Escuela Superior de Guerra y la Inspección General del Ejército.

Por disposición del ministro de Guerra, los militares españoles fueron acompañados durante su visita a las citadas dependencias por el teniente 1o. González.

RETIROS DECRETADOS

Se declaró en situación de retiro, con anterioridad del 11 de diciembre de 1922, al sargento Juan Benjamín de la Vega.

—Por otro decreto, se declaró en situación de retiro al coronel Froylán Leyría, con goce del sueldo íntegro de su grado.

—Fué declarado en situación de retiro absoluto el teniente 1o. de administración, Simón P. Caminetti, de la Dirección General de Administración.

DE LA PLATA

En la Gobernación

LA PLATA, marzo 12. — El gobernador regresó de Mar del Plata acompañado de su familia, concurriendo a la tarde a su despacho y atendiendo al público a quien había concedido audiencia.

—El ministro de Hacienda regresó también de Mar del Plata y concurrió a su despacho atendiendo al público.

—El ministro de Gobierno y el de Obras Públicas concurrieron también y atendieron desde temprano al público y además la firma de trámites de sus departamentos.

Reunión del C. Deliberante

LA PLATA, marzo 12. — Para mañana a las 15 está citado el Concejo Deliberante con el objeto de considerar la renuncia presentada por el señor concejal Martínez.

Cámara de Senadores

LA PLATA, marzo 12. — Mañana para las 14.30 ha sido citada esta Cámara a objeto de considerar la [illegible] to y los proyectos de leyes importativas tenidos en revisión en la Cámara baja.

Si la sesión se llevara a cabo, la comisión, por intermedio de su presidente doctor Arriada presentará un proyecto poniendo en vigencia dos duodécimos del cálculo de gastos que rigió el año anterior por los meses de marzo y abril.

Estalló un gran incendio en el pueblo de Berisso

CONCURRE EL CUERPO DE BOMBEROS DE LA PLATA Y LA ENSENADA

LA PLATA, marzo 12. — Aproximadamente a las 16 horas estalló en el vecino pueblo de Berisso un importante incendio. El mismo tuvo origen una casa de comercio, situada frente al frigorífico Swift. El fuego ha puesto en peligro a toda la manzana, debido a que las casas que se encuentran dentro de la misma, son de construcción de madera.

Ni bien se tuvo noticias del siniestro concurrió al lugar del mismo el cuerpo de Bomberos de La Plata y la Ensenada.

El jefe de Policía de la Provincia, se ha constituído en el lugar del hecho.

Regreso del señor Cantilo—

LA PLATA, marzo 12. — Regresó de Mar del Plata el gobernador de la provincia, doctor Cantilo, quien concurrió a primera hora a su despacho conferenciando con sus ministros, atendiendo después a numerosas visitas.

Tesorería General de la Nación

PAGOS EFECTUADOS HOY

La Tesorería General de la Nación efectuó esta tarde los pagos que a continuación se mencionan:

Estado mayor del ejército 5775 pesos, Ministerio de Obras Públicas, 200.000 pesos; Caja Nacional de Jubilaciones y Pensiones Civiles, pesos 30.902, Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto, 120.000; Instituto Geográfico Militar, 32.000; Policía de la Capital, 50.000; Ministerio de Agricultura, 206.628; dependencias nacionales en el interior, gatos, 702.559.14; Protto, Pastre y Cía., 40 mil; Crédito Público Nacional, 200 mil; Administración de los FF. CC. del Estado, 200.000; Departamento Nacional de Higiene, 27.100; Intendencia de Guerra, 100.000; Je-

2.ª EDICION

tra, 192.102; juzgados letrados de los territorios nacionales, 19.323 y Escuela de Comercio Sud, haberes de febrero, 30.671.

Lo pagado hoy por la Tesorería asciende a la suma de 2.392.934,60 pesos moneda nacional.

Administración de los Ferrocarriles del Estado

A cuenta de una orden de pago por valor de 14.388.490.16 $ m|n, a la administración de los FF. CC. del Estado le fueron entregados hoy por el Ministerio de Hacienda pesos 200.000 m|n, suma que deberá ser invertida en el pago de los gastos que demanda la construcción de nuevas líneas férreas en la República.

Hasta la fecha, la referida administración ha recibido, con igual fin y a cuenta de la misma orden de pago la suma de 13.000.000 de pesos m|n.

En consecuencia, para la liquidación definitiva de la orden de pago indicada, los FF. CC. del Estado deberán percibir aún pesos moneda nacional 1.388.490.16.

Escuela Industrial de Santiago del Estero

Aprovisionamiento de elementos de enseñanza

El presidente de la República firmó en la tarde de hoy un decreto, relativo al aprovisionamiento de elementos de enseñanza destinados a la Escuela Industrial de Santiago del Estero.

Por el mismo decreto, se autoriza la inversión de $ 3.012,27 m|n., para el pago de los elementos de enseñanza que se adquirirán.

El Ministerio de Agricultura

En breve inaugurará un servicio radiotelefónico

Antes de terminar el corriente mes, será inaugurado un nuevo servicio por el Ministerio de Agricultura, que consistirá en transmitir a todos los ámbitos de la República, por intermedio del "Radiocultura", noticias diarias, acerca del estado del tiempo, entrada y cotización de haciendas en el mercado de Liniers, cotizaciones en la Bolsa de Cereales, etcétera. A estas noticias se agregará algunos consejos que diariamente se les hará [illegible] país, y la demora que por esta causa sufren las comunicaciones de correos y telégrafos, y considerando, por otra parte, la difusión que ha adquirido la radiotelefonía, no es menester añadir una palabra más, para advertir las ventajas que reportará este nuevo servicio informativo.

Patentes a los subarrendadores de campos

En el Ministerio de Hacienda se ha recibido una nota de la Cámara de Diputados transcribiendo la minuta sancionada por dicho cuerpo el 8 del corriente, sobre pedido de informes respecto a la aplicación de patentes a los subarrendadores de campos, desde 1918 a 1922.

El Dr. Herrera Vegas pasó de inmediato la comunicación a informe de la Contribución Territorial, Patentes y Sellos.

La evasión del anarquista Silveyra

En el Departamento de Justicia se ha recibido hoy una nota del director de la Penitenciaría Nacional, informando a la superioridad de la evasión del anarquista Ramón Silveyra.

Inmediatamente el doctor Marcó tomó todas las disposiciones del caso y dió conocimiento a la justicia, a fin de que ésta individualice a los responsables de la fuga de aquél y al mismo tiempo recomendó su detención.

La asamblea que los ganaderos celebrarán mañana en el Príncipe Jorge, despierta mucho entusiasmo

En la secretaría del Comité Nacional de la Producción se continúan recibiendo valiosas adhesiones para la asamblea que, como venimos anunciando, se realizará mañana en el salón Príncipe Jorge.

Hasta la última hora de la tarde de hoy se recibieron directamente en el comité, además de las que ya hemos publicado, las adhesiones de las sociedades rurales de Santo Tomé y Tres Arroyos, de la Cooperativa de Hacendados de General Viamonte y de la Unión Industrial Argentina, y por intermedio de la Federación Ganadera y Agrícola, las de las ligas filiales de Chivilcoy, Lobos, Babío, Guaminí, Las Flores y Magdalena.

El entusiasmo reinante entre los ganaderos y la expectativa que se nota en la banca y el comercio en general, hacen suponer que la asamblea de mañana alcanzará inusitadas proporciones.

Las tarjetas de acceso al local del Príncipe Jorge pueden solicitarse en la secretaría del comité, Florida 126, y en los locales de la Unión Industrial Argentina, Sociedad Rural, Salaberry y Bercetche, Asociación Criadores de Shorthorn, Pedro y Antonio Lanusse, Asociación Criadores de Aberdeen Angus, B. Alchourron, Adolfo Bullrich y Cía., Julio L. Peña, Sociedad Cooperativa de Hacendados y Tomás Devoto.

A la hora en que escribimos estas líneas está por iniciarse la asamblea en pleno del Comité Nacional de la Producción.

Universidad del Litoral

Modificaciones introducidas en sus estatutos

En el Ministerio de Instrucción Pública se nos informó hoy que en el decreto de fecha 9 del corriente, relativo a las modificaciones introducidas en los estatutos de la Universidad Nacional del Litoral, se ha deslizado un error en el inciso c) del artículo 1o., párrafo 3o., cuyo texto definitivo es el siguiente:

"Las asambleas de profesores y estudiantes se celebrarán, separadamente, una después de otra. La asamblea de estudiantes será formada exclusivamente con los alumnos inscriptos como estudiantes regulares en la respectiva Facultad, que tengan aprobado un año completo de estudios o cuatro materias, cuando la carrera no fuere por un año, y que haya rendido regularmente sus exámenes en una proporción no inferior a la mitad de las materias del año respectivo que cursen, y en el mismo año de su matriculación."

EN LA PRESIDENCIA

Antes de recibir a las personas que tenían acordada audiencia para el día y recibir las visitas de legisladores y funcionarios, el presidente de la República conferenció sucesivamente en su despacho, con los ministros del Interior, Relaciones Exteriores, Guerra y Agricultura.

Recibió más tarde, al director de LA EPOCA, senador del Valle, al general Rafael M. Aguirre; al senador electo por Santiago, D. Ramón Gómez; a los diputados doctores Vergara y Bard; al Intendente Municipal y al Jefe de Policía.

Por último, dió audiencia a las siguientes personas: Numa Rosotti, Dr. Nerio Rojas, consejero de la Facultad de Medicina; M. Antonio Cincunegui, Dr. Cayetano M. Ugarteche, Sres. Ponce é Izquierdo, con representantes de Asociaciones españolas; a una delegación-comité del Consejo Mutualista y Previsión, Miguel Sánchez de Bustamanté, Dr. Alejandro E. Bunge, Dr. César Velázquez y Carmelo S. Durante.

Un delegado del ministerio de Agricultura visitará el Chaco, Formosa y Misiones

El ministro de Agricultura ha designado al ingeniero agrónomo Carlos Vallejos, para que haga una jira por los territorios del Norte, Chaco, Formosa y Misiones, con el fin de que se entere personalmente y pueda informar a la superioridad de la labor que realizan los funcionarios de este departamento, destacados en aquellas zonas, como también aconseje las prácticas más convenientes a los intereses de los que se dedican a las industrias agropecuarias.

Bonos de caja luxemburgueses de 500 francos

El Ministerio de Hacienda, a pedido de la subsecretaría del Ministerio de Relaciones Exteriores ha dado a publicidad para conocimiento de los interesados, el siguiente aviso que le ha sido remitido por la Legación [illegible] a ruego del Gobierno [illegible] que a partir del 1o. de septiembre próx. los bonos de caja luxemburgueses de 500 francos son, actualmente, retirados de la circulación. Esos bonos cesarán de tener curso como moneda legal y de ser recibidos por las cajas públicas a partir del 1o. de enero de 1923. Hasta esa fecha, la Renta General los cambiará contra billetes del Banco Nacional de Bélgica. Los bonos de caja destrozados o deteriorados no son aceptados, sino cuando presenten más de la mitad de la superficie."

Cárceles de General Acha y Santa Rosa

El presidente de la República firmó hoy un decreto, autorizando a la gobernación de la Pampa Central el pago de 2.210.93 $ m|n., en concepto de racionamiento a la cárcel de General Acha.

—Se aprobó la resolución de la misma gobernación por la que se adjudica al señor Francisco Chiappe la provisión de suministros para el racionamiento de la cárcel de Santa Rosa.

LA TEMPERATURA DE HOY

Estado del tiempo

La columna mercurial del termómetro del observatorio de Chacarita de la Oficina Meteorológica Nacional ha marcado hoy 34°5 a las 14.25 horas. El higrómetro marcaba 57 0,0 de humedad.

Han caído lluvias ligeras en Buenos Aires y en las regiones del centro y sud. Hoy reina tiempo algo nublado en las provincias del sud y en las regiones del sud; en el norte está bueno.

Prevalecen vientos suaves del rumbo norte en las provincias del este y suaves principalmente del rumbo sud en el oeste y sud del país.

La temperatura ha subido en las provincias del este y centro donde se encuentra varios grados superior a la normal; en el oeste y sud del país ha bajado varios grados.

La presión se halla baja y sigue en descenso en las provincias mientras que en las regiones del sud hay un brusco descenso.

Probabilidades del estado del tiempo hasta las 8 p. m. de mañana:

En general: lluvias y descenso de temperatura en las provincias; tiempo bueno y fresco en los territorios del sud.

Provincia de Buenos Aires: lluvias aisladas esta noche, aclarando se mañana; temperatura en descenso.

Pampa Central: bueno; temperatura en descenso.

Santa Fé y Entre Ríos: lluvias aisladas; temperatura en descenso.

Corrientes, Misiones, Chaco y Formosa: id. id.

Santiago y norte de Córdoba id. id.

Mendoza, San Luis y sud de Córdoba: id., id.

Catamarca, La Rioja y San Juan: id., id.

Jujuy, Salta y Tucumán: id., id.

Río Negro, Neuquén y Chubut: bueno; temperatura en descenso.

Santa Cruz: id., id.

Viaje del senador nacional Luna y del ex gobernador Rincón a Catamarca

EN LA ESTACION DE FERROCARRIL FUERON OBJETO DE UNA MANIFESTACION DE APRECIO

LA RIOJA, marzo 12. — Partió ayer con destino a Catamarca el senador nacional doctor Luna, acompañado del ex gobernador de la provincia, ingeniero Benjamín Rincón.

Con este motivo, un gran número de amigos y correligionarios de los distinguidos riojanos, concurrió a la estación del ferrocarril, a objeto de despedirlos, haciéndoles a la vez una calurosa manifestación de aprecio en el momento de partir el convoy.

Administración Nacional

Jornales de Obras Públicas—

Por jornales del personal obrero por el mes de enero pasado, la habilitación del Departamento de Obras Públicas retiró hoy de la Tesorería General de la Nación, 200.000 pesos moneda nacional.

Caja de Jubilaciones—

Por descuentos del 5 o|o a los sueldos de los empleados de la Administración Nacional, a la Caja de Jubilaciones y Pensiones Civiles le fueron pagados esta tarde 30.302 pesos moneda nacional.

Defensa Agrícola—

En concepto de saldo de una orden de pago por valor de 2.000.000 pesos m|n., a la habilitación del Departamento de Agricultura le fueron entregados esta tarde 206.628 pesos moneda nacional.

Esta suma será invertida en el pago de los gastos y jornales del personal subalterno de la Defensa Agrícola.

Pago de gastos—

Por gastos del mes de diciembre pasado, al Departamento Nacional de Higiene le fueron liquidados hoy, pesos 27.100 moneda nacional.

—Para el pago de gastos y eventuales por el mes de enero pasado, el Ministerio de Relaciones Exteriores y Culto recibió 20.000 pesos moneda nacional.

Provisión de ladrillos—

En pago de una partida de ladrillos provista al Ministerio de Obras Públicas y la Tesorería General de la Nación líquidó a la Casa comercial Protto, Pastre y Cía., 40.000 pesos moneda nacional.

Registro de la Propiedad—

Por el Ministerio de Justicia, se aprobó un exceso de gastos producido en el Registro de la Propiedad, por valor de 4.955.83 pesos moneda nacional.

El Ministro del Interior

Regresó hoy de Mar del Plata y concurrió por la tarde a su despacho de la Casa de Gobierno, el ministro del Interior, doctor Matienzo.

El citado miembro del Ejecutivo se trasladó a la presidencia, celebrando una entrevista con el primer mandatario.

De regreso en su despacho, conferenció extensamente con su colega de Guerra, coronel Justo.

Crédito Argentino Interno 1911

Para el pago de los servicios de amortización y renta de títulos del Crédito Argentino Interno de 1911, la Junta Administrativa del Crédito Público Nacional recibió esta tarde la suma de 300.000 $ m|n.

Establecimientos de Enseñanza en el Interior

En concepto de haberes, fueron girados hoy 224.435 $ m|n.

La Tesorería General de la Nación giró esta tarde la suma de pesos 224.435 m|n., importe de las planillas de sueldos y gastos por el mes de febrero pasado, de los siguientes establecimientos de enseñanza en el interior:

Escuela Normal Mixta Mendoza, Escuelas de Preceptores de Humahuaca, La Banda, San Rafael (Mendoza), Cruz del Eje y Chascomús; Escuelas Normales de Profesores de Tucumán y oRsario; Escuela Normal de Maestros de Salta, Escuelas Normales Mixta de Gualeguaychú, Goya, Las Flores, Villa Dolores (Córdoba), Río Cuarto, Pergamino, Mercedes (San Luis), Victoria (Entre Ríos), Olavarría, Santo Tomé (Corrientes), La Rioja, Azul, San Nicolás de los Arroyos, Tandil, Mercedes, Bell Ville, Esquina (Corrientes), Monteros (Tucumán), S. Francisco, Posadas y San Francisco de Monte de Oro, Escuela Normal de id id de Maestras de San Luis, id id de Profesores de Córdoba, Corrientes y Paraná; Escuela Normal de Maestras de San Luis y Catamarca y Escuela Normal de Preceptores de Jachal (San Juan).

Presupuesto Obras Públicas para 1923

El Ministro de Obras Públicas, acompañado por el subsecretario de ese departamento, concurrió esta tarde a la Cámara de diputados y conversó con los miembros de la comisión del presupuesto sobre algunas partidas del anexo L trabajos públicos), en el cual se harán algunas modificaciones en el presupuesto de 1923.

PROVINCIAS

CORDOBA

Visita del campeón de permanencia en el agua, Sr. Candiotti. — Match Firpo-Brennan — Otras noticias.

CORDOBA, marzo 12. — Con motivo de la visita a ésta, el campeón mundial de permanencia en el agua señor Candiotti, ayer fué objeto de diversas demostraciones de simpatía. A pesar del mal tiempo, éste hizo varias exhibiciones.

Los dirigentes y autoridades del Swming Club, organizó para hoy un banquete en honor del distinguido huésped.

—Reina gran entusiasmo en esta capital por conocerse el resultado del encuentro entre Luis A. Firpo versus Bill Brennan, que como es sabido se efectuará hoy en Madison Square Garden.

—Con motivo de la destacada actuación en el reciente conflicto obrero, ayer el delegado de la Federación Agraria de Rosario señor Narciso Gnosto, fué despedido con un banquete, que se sirvió en el dique San Roque, dando lugar esta reunión a una alegre demostración de simpatía.

Homenaje de la ciudad de Valencia al Presidente de la República

El Dr. Alvear recibió esta tarde a una delegación representativa de las Sociedades Españolas



La delegación en la presidencia

El presidente de la República, doctor Alvear, recibió esta tarde en audiencia privada a una calificada delegación compuesta por la comisión local de la Feria Muestrario de Valencia y delegados de las sociedades españolas, especialmente invitados por el Círculo Valenciano, la que hizo entrega al primer mandatario de un artístico pergamino antiguo con hermoso marco de nogal tallado, estilo gótico florido, que contiene una expresiva dedicatoria, cuyo texto dimos a conocer en nuestra edición del 8 del corriente.

Integraban la delegación los señores:

Emilio Ponce, presidente del Círculo Valenciano; José P. Soto, delegado de la Asociación Patriótica Española; Eduardo López, presidente del Círculo de Aragón; Francisco Ruiz, presidente del Centro Burgalés; José Pérez, delegado de los hijos de Monforte; Higinio Agustín Hernando, delegado del Centro Numancia; Cándido Fernández, presidente del Centro Salmantino; Genaro Fernández Flores, de la comisión local de la Feria Muestrario de Valencia; Jerónimo Gómez Izquierdo, delegado de la Feria Muestrario.

Discurso del Dr. Gómez Izquierdo—

Conducidos los miembros de la delegación a presencia del primer mandatario y luego de las presentaciones de estilo, el doctor José Gómez Izquierdo, pronunció el siguiente discurso:

"Excelentísimo señor:

Para cumplir por entero la honrosa misión que me ha sido confiada, debo hacerme eco ante V. E. de una aspiración constante de la región valenciana que, a la vez, es un anhelo del pueblo español; en el centro de ese pergamino, se reproduce el palacio de ferias, construído para dar cabida en sus amplios salones a la industria mundial, a la producción de los países hispano americanos; en un suntuoso monumento levantado para afianzar relaciones de paz y progreso entre pueblos del mismo origen. Todos los años, al concurrir a la inauguración de este mercado mundial, los representantes diplomáticos pueden leer los nombres de muchos países sudamericanos, pero falta un nombre que llenaría nuestras aspiraciones: Argentina, que aun cuando tiene un local dispuesto siempre, un recuerdo en la mente de todos y un lugar preferente en el corazón de España, no ha concurrido aún oficialmente a llenar el hueco que, por derecho, por abolengo, por afección, le corresponde.

Este año, cuando S. M. el rey don Alfonso VIII (q. D. g.) abra oficialmente la Feria Muestrario, el 10 de mayo venidero, ¿podrá leerse al frente de una de sus salas el nombre que tanto amamos, concurriendo oficialmente el Gobierno argentino? La contestación afirmativa a esta pregunta sería colmar las esperanzas del pueblo valenciano, y en su nombre, aunque ya lo ha hecho oficialmente el Gobierno de S. M., me permito dirigir este ruego a V. E., en la seguridad de que esta legítima aspiración encontrará boudadosa acogida en vuestro ánimo.

Para no fatigar la atención de V. E., pues con vuestra venia debo dar lectura al mensaje que el pueblo valenciano os envía, termino rogándoos, Excmo. señor, recibáis de mis humildes manos este pergamino; en él llegan los más fervientes votos que por la prosperidad del pueblo argentino formula España entera, representada en este acto por una delegación de las sociedad regionales; la fragancia exquisita de las delicadas flores que el maravilloso vergel valenciano produce; los sublimes colores con que el Supremo Hacedor combinó el espléndido firmamento del levante hispano; la belleza incomparable y el ardiente amor de las vírgenes del poético Turia; el espíritu fuerte de los hijos de Jaime el conquistador; los besos amorosos de aquellas madres que vieron partir el fruto de sus amores hacia las virginales tierras de la América joven y grande; el recuerdo cariñoso de los que tornaron vencedores a las costas patrias después de regar la tierra fecunda con santo sudor que hizo brotar de la frente altiva el trabajo honrado, produciendo abundantes frutos de paz y progreso; el abrazo fraternal de un pueblo que desde el otro lado del mar ansía afianzar más si cabe, los vínculos que nacionen la misma cuna y consolidaron el tiempo y las virtudes de los que nos precedieron en la magna obra de extender por todas las latitudes las glorias de nuestra raza.

Tomad esto, excelentísimo señor, formad un ramillete, envolvedlo en la enseña roja y gualda que es nuestra alma y depositadlo como ofrenda de amor, en nombre de nuestra España, en el altar inmaculado de vuestra patria gloriosa."

Mensaje de la ciudad de Valencia—

Acto seguido, el doctor Gómez Izquierdo hizo entrega al doctor Alvear del mensaje de la ciudad de Valencia, previa lectura del mismo. El texto del expresivo mensaje lo daremos a publicidad mañana.

En términos expresivos, que causaron la más excelente impresión entre los representantes de las sociedades españolas, el presidente de la Nación agradeció el homenaje.

Se refirió a la amistad inalterable entre los dos países, a la labor de cultura y de progreso que realiza en nuestro país la colectividad española, para aludir finalmente a los recuerdos que conservaba de su última visita a España como mandatario electo.

Al abandonar el despacho presidencial los delegados no ocultaron la grata impresión que les habían producido los conceptos del doctor Alvear acerca de la obra que es menester realizar para estrechar aún más, si ello es posible, nuestras relaciones espirituales y comerciales con la Madre Patria, cuyos hijos tanto han contribuido al progreso de la Argentina.

Un brillante raid de natación

Cuatro nadadores atraviesan el Paraná frente a Bella Vista

Intervinieron en la prueba dos niños

BELLA VISTA, marzo 12. — Las aguas del Paraná fueron ayer testigo de una magnífica proeza que realizaron los valientes nadadores locales, jóvenes Leopoldo y José Insaurralde y los niños Ireneo Ramírez y Osvaldo Insaurralde, al unir a nado la costa santafecina con la de esta ciudad por una de sus partes más ancha.

A las 16 horas, en una lancha que cediera gentilmente el Subprefecto de ésta señor Manuel Gómez, emprendieron la marcha hacia la costa de Santa Fe, llevando después de más de media hora a la Isla Verde.

Una vez en ésta se les aplicó los masajes de práctica, y a las 17 y 20 horas, a la voz de mando de los fiscalizadores cronometristas, señores Manuel Gómez y Alfredo Anselmi, se arrojaron al agua, estando el río bastante picado y teniendo que luchar los bravos muchachos contra el denso oleaje y la fuerte corriente contraria durante 20 minutos.

Esto sirvió para demostrar la entereza y las excelentes condiciones de sportsmen de que son poseedores los noveles nadadores, pues en seguida ganaron el canal, y nadando durante veinte y cinco minutos a favor de la corriente, llegaron al muelle de esta localidad en medio de las entusiastas aclamaciones de las centenarias o quinientas personas que llenaban por completo el sporte.

Es de admirar el entusiasmo y la valentía de que hicieron gala los niños Insaurralde y Ramírez durante todo el desarrollo del raid. El tiempo que emplearon para unir ambas orillas puede conceptuarse de excelente, si se tiene en cuenta que recorrieron más de seis kilómetros en cuarenta y nueve minutos.

La subprefectura local prestó patriótica y desinteresadamente su eficiente concurso, oficiando el mismo señor subprefecto en compañía del señor Alfredo Anselmi, quien en todo momento alentó a los nadadores.

Acompañaron a los buenos atletas los señores Fernando Bottari (hijo) y Ramón T. Ponce. En resumen, la hermosa jornada de ayer había elocuentemente de la virilidad de la raza argentina.

TERRITORIOS NACIONALES

Sueldos, prest y gastos de la gendarmería.—

El Ministerio de Hacienda giró esta tarde 258.120 $ m|n. en concepto de sueldos y prest por el mes de febrero último, del personal subalterno de la gendarmería de los territorios nacionales de Los Andes, Misiones, Chaco, Pampa Central, Neuquén, Río Negro, Santa Cruz y Chubut.

Fueron girados, además, 220.000 pesos m|n por gastos de racionamiento de febrero del cuerpo de gendarmería de las gobernaciones de Santa Cruz, Chubut, Neuquén, Río Negro, Pampa Central y Chaco.

Haberes de los juzgados de Paz.—

La Tesorería de la Nación, pagó esta tarde las planillas de sueldos por el mes de febrero de los juzgados letrados de La Pampa, Chaco y Río Negro.

DIPLOMATICAS

Cuerpo diplomático y consular.—

A la habilitación del Departamento de Relaciones Exteriores y Culto le fueron entregados hoy 100.000 pesos m|n a cuenta de la planilla de sueldos del cuerpo diplomático y consular de la República, por el primer trimestre del año actual.

La muerte del subteniente Parera

El auditor de Guerra dió término al sumario militar

Elevación del mismo a la justicia de Santiago del Estero

El auditor general del ejército, doctor Risso Domínguez, ha dado término en la fecha al sumario militar instruído a raíz del asesinato del subteniente Parera, hecho ocurrido a principios del año actual en Santiago del Estero.

Poco después de las 15 horas, el doctor Risso Domínguez entregó al ministro de Guerra las conclusiones del referido sumario.

Inmediatamente el coronel Justo se trasladó al despacho oficial de su colega del Interior, con el objeto de que por intermedio de este departamento se envíen las actuaciones y conclusiones del sumario a la justicia de aquella provincia, para que ésta tome en cuenta el dictamen del auditor de guerra, a los efectos que corresponda.

CAMBIOS BANCARIOS DEL DIA — A LA VISTA

BANCOS	Inglat.	Francia	España	Alem.	Suiza	Bélgica	Italia	N. América	Brasil
Nación Argentina	43 1/4	14.—	5.45	17.700	4.53	16.20	17.63	118.20	—
Provincia de Buenos Aires	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Londres y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Británico de la América del Sud	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Español del Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Italia y Río de la Plata	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Londres y Brasil	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Londres y Buenos Aires	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Italo-Sudamericano	43 1/4	13.95	5.45	20.000	4.54	16.10	17.60	118.—	37.900
Nuevo Italiano	43 1/8	13.96	5.43	17.000	4.52	16.20	17.60	118.20	37.800
Francés del Río de la Plata	12.65	16.35	41.77	0.012	49.95	14.11	12.91	268.41	30.22
The National City B. of N. York	12.68	16.23	41.77	0.12	50.36	14.18	12.90	267.90	30.50
Franc. e Ital. de la Amér. del Sur	43 3/4	13.95	5.43	16.000	4.52	16.08	17.70	118.40	37.400
Anglo-Sudamericano	—	—	—	—	—	—	—	—	—
The First National Bank Boston	43 3/8	13.95	5.44	16.000	4.51	16.07	17.82	118.20	37.400
España y América	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Argentino Uruguayo	12.63	16.20	41.60	0.0128	50.20	14.—	12.80	268.80	30.50
Comercial del Azul	43 1/8	14 —	5.44	17.200	4.52	16.10	17.70	118.30	37.500
Galicia y Buenos Aires	12.63	16.20	41.70	0.1 300	50.30	14.10	12.80	268.40	—
De Córdoba	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Italo Belga	43 1/16	13.90	5.43	17.500	4.52	16.05	17.65	118.20	—
Holandés de la América del Sud	43 —	13.85	5.42	16.900	4.51	15.—	17.45	118.30	37.750
The Royal Bank of Canadá	—	—	—	—	—	—	—	—	—
American Foreign B. Corporation	—	—	—	—	—	—	—	—	—
Alemán Transatlántico	12.67	16.37	41.85	0.1337	50.30	14.18	12.97	268.64	30.46
Germánico de la América del Sud	12.67	16.37	41.85	0.137	50.30	14.18	12.97	268.64	30.46
The Yokohama Specie Bank. Ltd.	12.64	16.29	—	—	—	—	—	2.09	—

Las colonias de vacaciones

IMPRESIONES DEL SECRETARIO DE HACIENDA DE LA MUNICIPALIDAD, Dr. RAVIGNANI

Con el objeto de recoger impresiones acerca del funcionamiento de las colonias de vacaciones que se clausuraron el primero del mes en curso, nos entrevistamos esta mañana con el secretario de Hacienda de la Municipalidad, doctor Ravignani, que, como se sabe, ha sido uno de los que más han trabajado para darle impulsos a las mismas.

Una vez manifestado el motivo de nuestra visita, el doctor Ravignani, entre otras cosas nos manifestó que aún no había recibido el informe de la Dirección General de Plazas de Ejercicios Físicos como tampoco el del Director del servicio médico de las colonias.

—Sobre esto último, nos dijo, tengo verdadero interés.

"Ustedes saben que entre los niños ingresados a las colonias del Parque Avellaneda y Sociedad Rural, había muchos sumamente débiles y cuya salud quebrantada nos preocupó seriamente. En muchos casos se ensayó la tuberculina, pero de sus resultados prácticos nos hablará el informe mencionado.

"En general me encuentro muy satisfecho, pero esto no quiere decir que mis deseos se hayan cumplido, ni que las esperanzas del Intendente doctor Noel se hayan realizado. Quizás esto parezca paradoja, pero no hay tal.

"Por otra parte me he preocupado vivamente para que las colonias de vacaciones llenaran completamente su cometido, cumpliendo una misión social de tanta importancia como lo es la salud de los niños.

"Más de dos mil han concurrido regularmente a cada una de las colonias y creo que esto es suficiente como para conformar al más exigente de los resultados prácticos de las mismas.

"Pero aquí no terminan mis deseos es necesario la creación de nuevas colonias, hay forzosamente que aumentarlas.

"En el proyecto de la ordenanza de empréstito de cancelación y fomento general, presentado por la Intendencia al H. Concejo Deliberante para su aprobación, hay una partida de dos millones quinientos mil pesos, destinados a plazas de ejercicios físicos y colonias de vacaciones.

"Aprobada esa partida se crearán cuatro más en los siguientes parques: 3 de Febrero; de los Patricios; Saavedra y Chacabuco, con capacidad para cinco mil niños y que funcionarían como las del parque Avellaneda y la Rural.

"Naturalmente que no por esto se dejarían de introducir reformas si se creyeran convenientes. Por otra parte, el H. Concejo Deliberante aprobó un proyecto sobre la creación de jardines de infantes, cuyos planos se están haciendo en la Dirección de Obras Públicas de la Municipalidad. Es una excelente idea que se ha de hacer extensiva a las colonias".

Además, nos dijo, que solamente en las dos colonias han concurrido cuatro mil niños, más o menos, por haber sido imposible admitir más; y con todo esto—agrega—apenas hemos podido admitir un escasísimo porcentaje sobre la población infantil de Buenos Aires.

"Espero que este año podremos llevar a la práctica el proyecto de instalar una colonia de vacaciones en Ituzaingó. LA EPOCA ya se ocupó extensamente sobre el tema, que, como ustedes saben, sería únicamente para los niños, cuya salud solicitara mayor cuidado. Los retraeríamos en esta forma a una vida de campo, saludable, donde efectuarían trabajos livianos de jardinería, alternando los juegos infantiles, cosas que fortalecerán sus organismos."

Finalmente, nos dijo que todos los niños que en los meses de vacaciones se ven obligados a permanecer encerrados en casas, las mayorías faltas de luz y aire, tendrán en las nuevas colonias motivos suficientes para distraerse, ocupándolos en esta forma hacia el ejercicio de prácticas saludables.

"Además, hay muchos que por su corta edad no pueden ingresar en los colegios, podrán gozar los beneficios de las colonias, es decir, tendrán vacaciones—nos dijo sonriendo—antes de haberlas ganado."

Colegio Nacional "Mariano Moreno"

Por decreto de hoy, se aceptó la propuesta de los señores S. Della Chiesa e hijos, para efectuar la construcción de unos tabiques y la colocación de puertas en el edificio del Colegio Nacional Mariano Moreno.

Las obras de referencia han sido presupuestas en 1.850 pesos moneda nacional.

La Cámara de Diputados brasileña agradece el pésame de la Argentina, por el fallecimiento de Ruy Barbosa

El presidente de la Cámara, diputado Pereyra Rozas, ha recibido hoy un telegrama del presidente de la Cámara de Diputados del Brasil, doctor Arnaldo Azevedo, agradeciendo la condolencia que le fué dirigida con motivo del fallecimiento del doctor Ruy Barbosa.

Dice así el referido despacho telegráfico:

"Acuso recibo del telegrama de V. E. comunicando el voto unánime de la Cámara de Diputados de la nobre Nación Argentina, que expresa sus sentimientos de pesar a los representantes de la Nación Brasileña. Tengo la honra de ofrecer a V. E., en nombre de la Cámara de Diputados del Brasil, mis cordiales agradecimientos como demostración de mi más distinguida consideración".

Embajada en Norte América

Esta tarde o mañana, el Poder Ejecutivo enviará un mensaje al Senado, solicitando el acuerdo constitucional para designar embajador de la República en los Estados Unidos de Norte América, al ex ministro de Relaciones Exteriores, doctor Honorio Pueyrredón.

Restaurant "CONTE"
Antiguo Americano
— DE —
Paul Peleca y Cía.
Grandes salones para banquetes
Salones para familias
978 CANGALLO 980 Bs. Aires
UNION TELEF. 4065-66 (Rivadavia)

Palacio de Justicia

EL EJERCICIO DEL DERECHO DE DEFENSA EN LOS PROCESOS CRIMINALES

Transcribimos a continuación un interesante auto dictado hoy por el juez del crimen Dr. Artuor García Rams, en un proceso donde la parte letrada, al formular la defensa del acusado, lo hizo en una forma ambigua y fuera de derecho.

Dice así el auto del juez:

"Y considerando: Que la existencia de la defensa es una condición esencial en un proceso criminal, y es máxima general que consagran todas las legislaciones, que nadie puede ser condenado sin ser oído;

Que el artículo 18 de la Constitución Nacional garante la inviolabilidad de la defensa y el artículo 9 del C. de P. en lo criminal, amplía el precepto constitucional, y para que el ejercicio del derecho de defensa sea asegurado en la práctica judicial, establece que el procesado debe ser asistido por un defensor letrado que haga valer sus derechos, siempre que aquél no quiera defenderse eficazmente por sí solo;

Que es defensa, todo cuanto alega el reo para sostener su derecho e inocencia, rechazando la acción o acusación contra él. (Diccionario de Legislación y Jurisprudencia de Escriche, página 531);

Que de los términos del escrito del letrado defensor, no resulta en manera alguna, que se pueda calificar de defensa lo expresado en él, desde que nada se alega para sostener la inocencia y pedir el rechazo de la acusación formulada por el fiscal, que es precisamente la misión que tiene todo defensor, agotando para ello, todas las razones que estén a su alcance en favor de su defendido,

Que el expresado escrito, viola el sagrado derecho de defensa, con el cual el reo aunque haya confesado su delito, no por ello puede precindirse de oírsele, porque en la defensa se rectifican las consecuencias mal deducidas, se invocan las circunstancias de atenuación y se rebaten las pruebas presentadas en contra del acusado, nada de lo cual se ha hecho, ni siquiera se ha pretendido hacer en las breves y ambiguas líneas que contiene el citado escrito."

Por tanto, el juez resuelve intimar al letrado defensor de oficio nuevamente y en forma, el traslado conferido de la acusación fiscal, bajo apercibimiento de separarlo de la defensa.

CAMARA EN LO CRIMINAL

En su último acuerdo ha dictado los siguientes fallos:

Catanzaro Salvador, argentino de 17 años, soltero, verdulero; Esteban Piz, argentino, soltero, jornalero, y Julio Ramírez (a) El Crespo, de 20 años, soltero, jornalero, por el delito de robo; reforma la sentencia apelada, elevando la pena a cuatro años, cuatro años y medio y cinco años de prisión a cada uno, respectivamente.

—Ramona Alonso de Petri, española, de 43 años, casada, por lesiones; confirma la sentencia que la condena a dos meses de prisión.

—Livio Fermín, de 39 años, argentino, casado, por infracción a la ley 4097; desestima el pedido de suspensión del cumplimiento de la pena impuesta.

—Giordano Domingo o Lafuente Francisco, de 21 años, soltero, italiano, por estafa, no hace lugar a la libertad provisoria.

—Pogel Federico (j. y otros, denunciados de defraudación; revoca el auto apelado en la parte que imponía la multa.

EL JUEZ Dr. COLOMBRES

El juez de 1a. instancia en lo civil, doctor Fernando Colombres, completamente restablecido de su reciente enfermedad, hoy se ha hecho cargo del despacho de su juzgado.

FISCALIA DE CAMARA DEL DOCTOR BELTRAN

Dictaminó hoy el fiscal de cámara, Dr. Beltrán, en las causas que siguen:

Carlos Troncaro, por el delito de estafa; dictamina en el sentido que debe confirmarse la sentencia que lo condena a dos años de prisión.

Ricardo Yanguez, por malversación de caudales públicos; opina que procede reformar la sentencia imponiendo al procesado la pena de dos años de prisión e inhabilitación absoluta perpetua.

Domingo Moranese, procesado por el delito de lesiones; conceptúa que debe imponérsele tres años de prisión.

Antonio Chell, por el delito de hurto simple; considera que debe confirmarse la sentencia que le impone la pena de un año y medio de prisión.

Rafael Caputo, Mario Fracassi y Catalina Camoirano; opina que no debe hacerse lugar a la condena condicional que solicitaron.

Marcelino Martínez, José Cortinas y Antonio Dillordo; considera que no han llenado los requisitos del art. 13 del Código Penal para obtener la libertad condicional.

FISCALIA DEL DOCTOR ACHAVAL RODRIGUEZ

El fiscal doctor Pastor Achaval Rodríguez, pidió hoy 6 meses de prisión para José Darán, argentino, de 27 años, soltero, empleado, y F. Dell'Acqua, argentino, de 26 años, soltero, empleado, procesados por defraudación.

CONVOCATORIA DE ACREEDORES

Esta tarde, ante el juzgado del doctor González Gowland, fueron formulados los siguientes pedidos de convocatoria de acreedores:

Ernesto Larghero, establecido con negocio de perfumería en la calle Callao 188 y fábrica en B. Mitre 1515. Activo, $ 21.099.25; pasivo 35.957.20 pesos m|n.

—Grubman Hnos., propietarios del registro de ropa para hombre situado en la calle Ayacucho 429. Activo, $ 31.568; pasivo, $ 33.695.41.

REGISTRO PUBLICO DE COMERCIO

Contratos inscriptos

Semovile, Cacciola y Forte, Ramo: compra-venta de buques a vela y a vapor, transportes de mercaderías, capital, 570.361.31 $; domicilio: 25 de Mayo 171; socios: Jerónima Anselmo de Semovile, Félix Cacciola y Vicente Forte. Contrato por cuatro años.

—Puente Hnos.: Comisiones, consignaciones, corretajes, cambio, venta de pasajes, lotería; capital: pesos 252.000; domicilio: Reconquista 330. Socios: Isidoro, Félix, Guillermo, Juan y Víctor Puente; duración de la sociedad, cinco años.

—A. Vernocchi Hnos.: fabricación de precintos y cápsulas de estaño; capital: 142.000 $; domicilio, Lavalleja 245. Socios: Antonio, Luis y Juan Vernocchi; contrato por cinco años.

—Ezra R. Halac y Cía.: tejidos en general al por mayor; capital: pesos 38.000; domicilio, Tucumán 2407; socios: Ezra R. Halac, Jacobo Jassen y Jasson, Hanmi y Dablach; contrato por dos años.

—De Vittorio y Cía.: sastrería; capital, 23.160.43 $; domicilio, Cerrito 393; socios: Benjamín De Vittorio, Pedro Bella y Joaquín D'Amato; contrato por cinco años.

—Santorun, Herrero y Arinas. — Compra-venta por mayor de paños y casimires; capital, 18.000 pesos; domicilio, Moreno 967; contrato por tres años; socios Saturio Santorun, Herrero y Félix Arinas.

—Quodbach y Schwarz. — Oficina técnica para ascensores y compra-venta de artículos para electricidad; capital, $ 33.117.81; socios: Carlos Quodbach y Hermann Schwarz. Contrato por cinco años.

—Canavelli Hnos. — Ferretería y anexos; capital, 10.000 pesos; domicilio, Pavón 2456; socios: Alfredo y Vicente Canavelli; contrato por 3 años.

—Ivancovich y Vázquez. — Tienda, zapatería, bazar y anexos; capital, 12.000 pesos; socios: Carlos Ivancovich y Enrique Vázquez. Contrato por tres años.

TURNOS

En el fuero civil actúa el juez doctor Martín Abelenda y en las recusaciones de este interviene el juez doctor Juan Carlos Lagos.

En el fuero comercial los jueces doctores: Dimas González Gowland y Alfredo Labougle, de turno y recusaciones, respectivamente.

En lo federal interviene el juez doctor Raúl M. Escobar.

Bolsa de Comercio

Segunda rueda

Cédula hipotecaria argentina, marzo 13: 31.700 a 100.20, 32.500 a 100.40, 2.000 a 100.50.

Id 2a. serie, marzo 13: 25.000 a 97.70.

Id 4a. serie, marzo 13: 7.150 a 97.

Id 8a. serie, marzo 13: 2.500 a 93.70.

Id abril 11: 25.000 a 93.90.

Id 10a. serie, marzo 13: 15.000 a 93.60.

Id 11a. serie, marzo 13: 2.000 a 94.60.

Id 12a. serie, marzo 14: 6.900 a 94.50.

Id 13a. serie, marzo 13: 94.500 a 95.

Id 14a. serie, marzo 13: 19.500 a 94.80, 45.000 a 94.90, 13.000 a 95.

Id 15a. serie, marzo 13: 16.000 a 93.70, 2.500 a 94.

Id 16a. serie, marzo 13: 36.000 a 93.60, 50.000 a 93.70, 200.000 a 93.60, 43.000 a 93.70, 5.000 a 93.60, 260.000 a 93.70, 120.000 a 93.80.

Id fin de mes: 90.000 a 94.

Emp. 1911, marzo 13: 15.000 a 75.30, 7.000 a 75.40.

Crédito argentino de 1905, marzo 13: 1.000 a 86.10.

Id de 1911, marzo 13: 5.000 a 86.

Fondos Públicos de Entre Ríos, marzo 13: 3.250 a 71.20.

Bonos pavimentación (trim.) marzo 13: 1.000 a 89.20.

Obligaciones del Banco Prov. de Bs. Aires, marzo 13: 1.500 a 73, 2.200 a 73.30.

Deuda prov. Mendoza, marzo 13: 10.000 a 90.

Deuda municipal, marzo 13: 3.500 a 34.80.

Emprést. de Tucumán, marzo 13: 20.000 a 28.30.

Banco El Hogar Argentino, marzo 13: 503 a 37.60.

Banco Popular Argentino, marzo 13: 50 a 26.50.

Banco Francés, marzo 13: 100 a 44.

The Guatraché, marzo 13: 100 a 2.70.

La Ibero-Platense, marzo 13: 200 a 86.50.

Puerto San Nicolás, marzo 13: 100 a 36.20.

MERCADO DE CAMBIOS

Segunda rueda

Sin operaciones.

Precios oficiales

	$ oro
Libras	43 1|32
Francos	13.95
Belgas	16.13
Suizos	4.51
Florines	2.13 1|4
Liras	17.60
Marcos	17.000
Pesetas	5.43
Dólares	118.60
Reis	37.925
Montevideo	6 3|4

PRIMERA EDICION

12 DE MARZO DE 1923

Derivados

Producida la tragedia de la Rinconada, este diario señaló la dañosa repercusión que alcanzaría el crimen sobre los prestigios del país en el exterior. Atentados de ese género, decíamos, arrojan negras manchas sobre una sociedad civilizada y el juicio extranjero, que no tiene por que conocer a fondo nuestro régimen político en nuestra cultura social, envolverá en una sola condenación al país, en donde tan vitandos acaecimientos se producen. No es posible, en efecto, informar a la opinión del mundo que la tragedia sanjuanina importa un fenómeno aislado y esporádico dentro del cuadro general del progreso moral y material de la República. No es posible tampoco estar exponiendo constantemente el proceso determinante del crimen, señalando cómo sus factores son tan ajenos, tan extraños, tan repugnantes a las modalidades sociales argentinas, al nivel ético alcanzado por sus costumbres, al efectivo progreso de su educación política y de sus hábitos de convivencia colectiva. No es posible, finalmente, ilustrar el juicio extranjero respecto al unánime movimiento de condenación producido en el país por un acto de violencia que nos retrotrae a las épocas más sombrías de un pasado felizmente lejano en la evolución progresiva del país.

Nuestras previsiones no eran excesivas. Sólo un acto de rápida y enérgica justicia podía lavar la mancha caída sobre la reputación del país. Era menester que las sanciones tuvieran igual repercusión que el delito, a fin de que en el exterior se adquiriese la convicción de que si la Constitución y las leyes argentinas prometen la seguridad individual, la protección al honor, al patrimonio y demás derechos civiles de sus habitantes, su justicia, recta y firme, sabe hacer prácticas esas promesas aplicando las sanciones correspondientes a quienes sean transgresores de sus normas.

Violando audazmente todas las pautas jurídicas que reglan el equilibrio en una sociedad al armonizar entre sí los intereses individuales, abdicando de la función tutelar del Estado, desconociendo las garantías solemnes que la Constitución ofrece y los códigos legislan, el bando político triunfante en San Juan, ya dueño del gobierno, en una de sus ramas, acaba de escandalizar al mundo con una ley de amnistía que lava las horribles culpas de los asesinos del gobernador Jones y del industrial Miglioli. Queda evidenciada la abominable realidad. Por lo visto, ni el honor, ni el patrimonio, ni el domicilio de sus habitantes cuentan con la defensa de la ley y con el amparo de la justicia. Siniestro panorama de cafrería en que ha parado una de las más cultas y respetables provincias de la federación.

Un incidente exhibe la trascendencia exterior del suceso. Referímonos a la presentación diplomática del representante italiano ante nuestro gobierno a propósito de la denegación de justicia en la querella promovida por la familia del industrial Miglioli. Felizmente el carácter amistoso de esa gestión, determinado, en parte, por la vieja y cordial vinculación existente entre los dos países, y, además, por el conocimiento exacto que el agente diplomático italiano y su gobierno poseen de las circunstancias en que se cometiera el crimen y de los antecedentes que condicionan la ley de impunidad le quita mayor trascendencia. Perfectamente instruído está el gobierno italiano de que las leyes y la justicia argentina tutelan con imparcialidad y energía las actividades físicas y morales de todos los habitantes del suelo. Los millares de súbditos italianos que conviven nuestra existencia, colaboran con los nativos en el progreso espiritual y material del país y que han fundado hogares y creado fortunas mediante su esfuerzo y bajo la garantía de nuestras instituciones, son otros tantos testigos de que en la República se administra justicia sin distingos entre nacionales y extranjeros y se gozan libremente de todos los recaudos que al desarrollo de la personalidad humana puede brindar la sociedad más liberal y adelantada del mundo. El caso del industrial Miglioli importa una dolorosa excepción. Se ha necesitado, para ello de que un estado de profunda subversión haya dominado un sector de la geografía social argentina, abatiendo y destruyendo todas las construcciones con que el derecho y la moral organizan la existencia regular de una sociedad. El industrial Miglioli cayó envuelto en la ola de sangre y de violencia que después de haber sacrificado a un ilustre hombre de ciencia argentino, ciudadano probo y gobernante ejemplar, amenaza hundir y arrastrar en su vorágine a las instituciones políticas y jurídicas de una provincia caída bajo el imperio de una facción filibustera. Pero esos estados patológicos son transitorios, y el gobierno argentino, ha de colocarse a la altura que los acontecimientos señalan y obrará por iniciativa propia, en defensa de la civilización argentina, afectada gravemente por el asesinato de un gobernador de provincia, en cuyo hecho cayó inesperadamente un súbdito italiano.

Los hombres ejemplares

Un gobernante con verdadero espíritu de progreso acaba de terminar su período en La Rioja. A despecho de injusticias y de enconos, que la pasión política crea y estimula, no es posible desconocer la obra fecunda de ese mandatario. Dotado de una percepción clara y aguda, su dominio de las necesidades públicas y la convicción de que era necesario satisfacerlas en la medida de las posibilidades inmediatas, lo determinó a proceder desde el primer momento con arreglo a un plan reflexivo y prudencial, cuyos efectos están palpables en un espacio de tiempo que no ha podido ser más breve.

El ingeniero Rincón poseía el concepto del mando como aplicación sabia de las propias energías. Sus ideas pasaban a proyectos y se convertían en realidades sin complicaciones ni demoras, pero también sin alardes espectaculosos, en los cuales son maestros los gobernantes sin rumbo, cuya acción baldía se suple con el estruendo de la verbosidad a todo evento: la demostración suelen darla, hoy mismo, dos o tres supervivencias místicas del "régimen". La Rioja, merced a la administración que ha terminado, no es ahora la provincia muerta de los antiguos tiempos, resignada pasivamente a vegetar en la dejadez y en la miseria, como por obra de una fatalidad inexorable. Hay un rumor de colmena en sus actividades renacientes, con la sensación plena de una dinamia fecunda y promisora.

"La Prensa", que no tiene una palabra de justo reconocimiento para la tarea progresista del ciudadano que baja del Poder, se dedica hoy a ponderar el programa del magistrado sucesor — expresión, desde luego, solidaria en todo del primero — concretándose al propósito enunciado de respetar la libertad de imprenta y el derecho de reunión, como para poner en contraste esta línea de conducta con los procederes anteriores, dice, cuando la realidad de los hechos establece que aquellas garantías estuvieron en constante vigor, sujetas, es claro, a las prescripciones reglamentarias, en cuya virtud no pocos casos de titulada limitación constituyeron sanciones legales ineludibles de otros tantos abusos cometidos.

Así entiende el periodismo "doctrinario" su misión. Pero los gobernantes que han sabido hacer honor a la confianza de los pueblos no necesitan el elogio de los espíritus menguados. Se bastan con la satisfacción profunda de haber cumplido sus deberes. En cuanto a la nueva administración que en La Rioja se inaugura, para hacer el bien le bastará con seguir las huellas del primer mandatario radical.

Se realizará mañana en el Príncipe Jorge la gran asamblea de los ganaderos

Adhesiones recibidas

En el local de la calle Florida 126 hoy, a las 17 y 30 horas se reunirá en sesión extraordinaria el Comité Nacional de Defensa de la Producción, a fin de establecer los asuntos que serán incluídos en la orden del día de la gran asamblea que se realizará mañana, a las 16 y 30, en el salón Príncipe Jorge.

En números anteriores hemos puesto ya de manifiesto la importancia que tendrá esta asamblea, no sólo porque en ella se dará cuenta de los trabajos realizados por el comité con el objeto de conseguir la sanción de leyes que protejan nuestra ganadería, sinó también porque ha de señalar el comienzo de una sólida unión futura de todos los productores, que defenderá a la industria de cualquier crisis que pueda presentarse en lo sucesivo. Esta unión que todos los ganaderos desean no puede aplazarse por más tiempo, pues, con una acción conjunta y el apoyo de los poderes públicos, se ha de conseguir la mayor prosperidad de la industria pecuaria y, como consecuencia, el engrandecimiento económico del país.

La Federación Ganadera y Agrícola Argentina, adherida al Comité Nacional de la Producción y que, como se sabe, ha tenido destacada actuación en el movimiento, ha recibido la adhesión para la Asamblea de mañana de la Sociedad Correntina de Hacendados y de las ligas filiales de Juárez, Tres Arroyos, Coronel Dorrego, San Cayetano, González Chaves, Necochea, Juan N. Fernández, Adolfo Alsina, Mackenna, General Lavalle, Bahía Blanca, Pután, Rufino, Olavarría, Balcarce y Rivadavia.

A la asamblea de mañana han sido invitados además de los ganaderos y agricultores, miembros del comercio de la banca y de la industria, como así también la comisión especial de asuntos ganaderos de la Cámara de Diputados.

Los despachos de esta comisión han sido impresos en folletos que se distribuyen gratuitamente en el local del comité donde también pueden solicitarse las entradas para la asamblea del Príncipe Jorge.

CARNET del VIAJERO

Museos, Bibliotecas y Paseos

MUSEO NACIONAL DE BELLAS ARTES — Arenales 654. — Abierto todos los días, de 9 a 12 y de 13 a 16.30.

MUSEO HISTORICO NACIONAL — Defensa 1600. — Abierto todos los jueves, domingos y días de fiesta, de 13 a 17.

MUSEO MITRE — San Martín 336.— Abierto todos los días, de 13 a 17.

MUSEO NACIONAL DE HISTORIA NATURAL—Perú 208.—Abierto los lunes y jueves, de 10 a 16.

MUSEO AGRICOLA — Santa Fe 5200.

NUEVO MUSEO DE MINERALOGIA Y GEOLOGIA — Maipú 1241.—Abierto al público los días hábiles, de 13 a 17. Los sábados, de 9.20 a 11.30.

MUSEO NAVAL — Florida 801—Abierto los jueves y domingos, de 13 a 18.

MUSEO ETNOGRAFICO—Viamonte 430. —Abierto los martes y viernes, de 13.30 a 16.30.

BIBLIOTECA NACIONAL—Méjico 564. —Abierta todos los días, menos los de fiesta, de 12 a 17 y de 21 a 23.

BIBLIOTECA POPULAR DEL MUNICIPIO — Corrientes 1615. — Abierta todos los días, de 13 a 18.30 y de 21 a 23.

BIBLIOTECA DEL COLEGIO DE ABOGADOS — Palacio de Justicia, 7o. piso. — Abierta todos los días hábiles (menos los sábados), de 16 a 17.

BIBLIOTECA NACIONAL DE MARINA. Florida 801. — Abierta de 9 a 12.

BIBLIOTECA DE LA FACULTAD DE CIENCIAS ECONOMICAS — Horario: de 8 a 12 y de 13.30 a 23. Sábados, de 8 a 12 y de 15.30 a 19.30.

BIBLIOTECA NACIONAL DE MAESTROS—Rodríguez Peña No. 935.— Abierta al público todos los días, de 8 a 24 (horario continuado). Sábados, de 8 a 12.

BIBLIOTECA DE POLICIA — Moreno esquina Cevallos. — Días hábiles, de 12 a 23 horas.

JARDIN ZOOLOGICO — Las Heras esquina Av. Sarmiento (Plaza Italia). —Abierto todos los días, de 7 a 17.

Espectáculos

TEATROS

COLON — En la Administración de este teatro está abierto el abono para la temporada lírica, de 10 a 12 y de 14 a 18.

COLISEO — Temporada de Otoño.— Compañía lírica italiana dirigida por el maestro G. Fratini. — Hoy, a las 21, función popular: Aída.

OPERA — Compañía lírica italiana Maestro concertador y director: Ferruccio Cattelani. — Hoy, a las 21.15, cuarta función popular: I Pagliacci, presentación del barítono Armando Tassini; Cavallería Rusticana, presentación de los artistas Clara Sinclair y Eugenio Shostokovski.

NUEVO — Compañía española de ópera y zarzuela, Danyans. — Hoy, a las 18: ¿Qué es Gran Barcelona? A las 21.15: Maruxa, ¿Qué es Gran Barcelona?

VICTORIA — Compañía argentina de comedias Roberto Casaux. Director artístico, D. Joaquín de Vedia. Debut el 22 de marzo, con el estreno de la última producción de Alberto Novión: En un Burro tres Baturros.

LICEO — Compañía argentina de comedias José Gómez. Dirección Federico Mertens. El miércoles 21 debut con la obra póstuma de Belisario Roldán: La Virgen de la Pureza.

NACIONAL — Compañía nacional de sainetes, comedias y dramas. Director-empresario: P. E. Carcavallo. El 14 de marzo debut, con el estreno de: Mateo, por A. Discépolo.

AVENIDA — Empresa H. Sierra. — Compañía nacional de revistas y sainetes Vittone-Pomar. — El Jueves 15 debut, estrenos: Buenos Aires Follies y La Tierra del Fuego.

BUENOS AIRES — Compañía Rivera-De Rosas. — Hoy a las 18: El Hombre del Frac. A las 21.15: El Suplicio de Tántalo; La Llama.

APOLO — Compañía nacional César Ratti. — El viernes 16, debut. Estrenos: La Vuelta de Pirincho, con bailes y cantos incásicos y La Canción de Charrúa.

MAIPO — Compañía argentina Mary-Morganti-Gutiérrez. — Hoy, a las 18, a las 21 y a las 23.15: En el Fango de París. A las 22.15: La Honra del Amigo López.

MARCONI — Compañía nacional Blanca Podestá. El 16 de marzo inauguración de la temporada. Estreno: Manuelita Rozas.

SMART — Compañía nacional de comedias y revistas Simari-Franco.— Hoy, a as 18, a las 21 y a las 23: El Verbo Amar. A las 22: Pacífico Torbellino.

PORTEÑO — Corrientes 846.—Compañía de sainetes, comedias y revistas Arata-Mancini. Dirección artística: Atilio Supparo. Miércoles 14, debut, con 2 estrenos: El Roche Blumentopf, de Ricardo Hicken, y Plus Ultra, de Roberto Cayol.

COMEDIA — Compañía Miguel Lamas. —Hoy, beneficio del tenor Francisco Del Pozo. A las 18.15 y a las 23: La Alegría de las Mujeres. A las 20.45: Las Corsarias y trío Lara. A las 22: Marina.

MAYO — Compañía de zarzuela española Manuel Casas. — Hoy, a las 18: Glorias del Pueblo. A las 21: Glorias del Pueblo. A las 22.15: La Montería.

ROYAL THEATRE — Compañía nacional de revistas. — Hoy, a las 18: La Donna e Movile. A las 21 y a las 23.15: ¡Qué me han Visto las Mujeres! A las 22: Los Niños Piden Más.

VARIEDADES Y CIRCOS

CINE CALLAO — Mañana martes 13, a las 21 horas: Festival cinematográfico patrocinado por la Comisión de Homenaje a Artigas. Programa selecto, exhibición de la película de las últimas fiestas patrióticas del Uruguay.

CASINO — Maipú 336. — Hoy, a las 21: gran éxito de la célebre troupe de Lilliputienses rusos, operas, bailes y pantomimas, troupe americana Shadowland, Schari, Los 4 Browning y toda la compañía.

HIPPODROME — Corrientes y Carlos Pellegrini. — Gran circo de Frank Brown. — Hoy, a las 21: Gran éxito de la compañía, presentación de los Hnos. Lower, S. M. Chicharrón y Otto Viola, excéntrico.

FLORIDA — Galería Güemes. — Hoy, éxito de Max Nilson, troupe Málaga y Maja de Goya. — Todo un hombre.

MAJESTIC — Gran éxito de Kamali Kamalaja y la Petite Meller. — Hoy: El cáncer de los celos, El premio gordo.

PARQUE JAPONES — L. N. Alem y Callao. — Todas las noches desde las 20.30: Gran éxito de Les 3 Neiss. Biógrafo. Teatro Romano. Les 3 Neis y El auto-pista.

NOTA — Para los Cinematógrafos ver la página de Teatros.

Servicio telegráfico especial para LA EPOCA

(De la United Press, Agencia Havas y nuestros corresponsales)

LA SITUACION EN LA REGION DEL RUHR

Disturbios en Dortmund

LA GUERRA CIVIL EN IRLANDA

Los sucesos del Ruhr

BERLIN, marzo 13, (U. Press) — Comunican de Dortumund que durante los desórdenes que se produjeron anoche un soldado francés fué muerto y cinco heridos, habiendo además un policía alemán y tres civiles heridos.

Noticias recibidas de Bauer, dicen que el estado de sitio ha sido intensificado y que se procederá a adoptar medidas aún más enérgicas si los asesinos del teniente Coltin y del señor Joly no son arrestados.

Según telegramas de Hamburgo hasta ahora la Cruz Roja ha enviado a Dinamarca 770 niños procedentes de la región del Ruhr.

LONDRES, marzo 12 (Havas) — "The Daily Mail" publica un artículo firmado por el obispo monseñor Weldon quien, examinando la situación creada en el Ruhr por la ocupación franco-belga, preconiza la necesidad de seguir manteniendo las tropas inglesas en el sector de Colonia, y expresa la opinión de que la ocupación de la cuenta del Ruhr por parte de Francia está moralmente justificada.

LONDRES, marzo 12 (Havas) — Refiriéndose a la resistencia que oponen los alemanes en el Ruhr en contra de la ocupación franco-belga, "The Morning Post", en su edición de hoy, dice que no es posible explicarse cómo en Alemania se pueda creer de que Inglaterra pueda prestarle su ayuda para realizar una paz que convenga a sus intereses.

El match Firpo-Brennan

NUEVA YORK, marzo 12, (United Press). — El bien conocido cronista deportivo del "Herald", Charles F. Mathinson dice sobre la pelea de esta noche:

"Firpo es ligeramente favorito pero no hay razón para ello, pues si se fuera a tener en consideración el record de ambos, el que debía ser favorito es Brennan, que tiene una experiencia más larga y más variada. A pesar de todos los pronósticos lo único que hay de verdaderamente posible es que el vencedor escuchará la cuenta de diez que pondrá fuera de combate a su adversario.

"Entre hombres que golpean con tal fuerza, la cuestión de habilidad en la defensa es una cantidad completamente insignificante y es muy probable que los varios knock-downs que se han de producir durante la pelea la tornen realmente interesante".

NUEVA YORK, marzo 11 (U. Press) — Todos los diarios de la mañana están acordes en declarar que Firpo va a sufrir esta noche la prueba de fuego.

El "World", dice: "El coloso pugilístico sudamericano, va a sufrir la prueba del ácido, contra uno de los zorros más vivos del ring".

El "Herald" continúa concediendo una pequeña ventaja a Firpo, mientras que el "Daily News" predice la victoria del sudamericano, diciendo: "Firpo es demasiado fuerte para Bill".

NUEVA YORK, marzo 12 (U. Press) —Las últimas medidas de los adversarios del match de esta noche, son las siguientes:

LUIS FIRPO: Edad, 26 años; peso, 223 libras; estatura, 6 pies 2 1|2; cuello, 17 pulgadas; alcance 79 id.; biceps, 13 1|2 id.; pecho normal, 44 id.; pecho expansión, 48 1|4 id.; cintura, 36 1|2 id.; muñeca, 8 1|4 id.; muslo, 23 3|4 id.; pantorrilla, 15 id.; tobillo, 9 1|2 pulgadas.

BILL BRENNAN: Edad, 29 años; peso, 198 libras; estatura, 6 pies 1'; cuello, 17 pulgadas; alcance 79 1|2 id.; biceps, 15 id.; pecho normal, 41 id.; pecho expansión, 45 id.; cintura 34 id. muñeca 9 1|4 id.; muslo, 25 1|4 id.; pantorrilla, 19 1|2 id.; tobillo, 9 1|4 pulgadas.

Buque en peligro

LONDRES, marzo 12, (U. Press.) — Ayer se ha recibido por telegrafía sin hilos un pedido de auxilio en Gibraltar, procedente del vapor "Marburg", de la compañía Canadian Pacific. Dicho barco, que es de 10.700 toneladas de registro, se encuentra a 47.52 grados de latitud y 21.57 de longitud.

El "Marburg" había partido de Clyde y tenía como puerto de destino, St. John.

La insurrección irlandesa

DUBLIN, marzo 12, (U. Press). — Han llegado dos destroyers que traen prisioneros a muchos rebeldes irlandeses que fueron apresados en Liverpool.

El puerto estaba severamente vigilado y los prisioneros fueron transportados a la cárcel de Mount Joy en camiones escoltados por automóviles blindados.

DUBLIN, marzo 12 (U. Press) — Ha llegado el crucero "Castor", trasportando rebeldes apresados en Liverpool, para ser internados en la cárcel de Mount Joy. Una fuerte guardia los custodiaba.

LONDRES, marzo 12 (U. Press) — Se sabe que durante una visita que Mr. Cosgrave hizo a Londres hace ya varias semanas, pidió que se cercaran todos los rebeldes que se hallaban en Inglaterra.

Desde entonces Scotland Yard ha estado preparando planes que pudieran ser realizados mecánicamente en varias partes a la vez y los cuales han sido puestos en práctica con la precisión de una verdadera máquina, creyéndose que se ha conseguido arrestar a todos los rebeldes irlandeses de cierta importancia que se hallaban en Inglaterra.

Almuerzo en el palacio de Itamaraty

RIO DE JANEIRO, marzo 12. (A. Americana). — El ministro de Relaciones Exteriores, doctor Pacheco, ofreció ayer en el Itamaraty, un almuerzo a la delegación brasileña que concurrirá a la conferencia panamericana de Santiago.

Con tal motivo, el canciller brasileño pronunció un extenso discurso, exponiendo los puntos de vista que siempre ha mantenido y mantiene el Brasil, respecto de las conferencias panamericanas, en cuya obra de acercamiento y unidad americanas siempre ha tenido la más absoluta fe.

Respondióle con otro extenso discurso el presidente de la delegación, doctor Alfredo Mallo Franco.

Ministro uruguayo en Polonia

VARSOVIA, marzo 12. (U. Press). — El presidente de Polonia ha recibido al nuevo ministro uruguayo, señor Luis Garabelli.

Lanzamiento de un buque

FIUME, marzo 12 (U. Press). — El barco-tanque "Istria" ha sido lanzado al agua. La multitud celebró con grandes aclamaciones de regocijo la reanudación de las actividades del astillero.

En el Azul se inició esta mañana el juicio oral del proceso contra Mateo Banks

El criminal da muestras de una serenidad y cinismo sorprendentes

Preséntase en la sala de audiencia correctamente vestido y antes de tomar asiento, saluda al público con una inclinación de cabeza

Al darse lectura a la acusación, Banks, tranquilamente, saca un papel y hace anotaciones

AMPLIOS DETALLES DEL ACTO

(De nuestro enviado especial)

Traslado de Banks al tribunal

AZUL, marzo 12. — Esta mañana desencadenóse un fuerte temporal. Los truenos mezcláronse a las primeras campanadas de la iglesia, cuando Mateo Banks, bajo la vigilancia del alcaide, don Serviliano Hernández y custodiado por un piquete, era trasladado al local del tribunal, situado en la calle Alsina, centro de la ciudad. Nadie presenció el espectáculo. El transporte se hizo en un carruaje por que el carro celular estaba averiado.

Banks, según cuentan los acompañantes se manifestó agradado por la lluvia y hubo momentos que exclamara: "Este día gris es parecido al del suceso".

La lluvia continuó cayendo con fuerza impidiendo la acumulación de los curiosos.

Banks descendió con traquilidad, sereno y casi satisfecho, hasta alojarse en el lugar que se le ha preparado dentro del edificio de la cámara que ocupará en estos días esperando la sentencia.

Medidas de vigilancia—

Las autoridades tomaron severas disposiciones de vigilancia. Sólo se permite el acceso a las personas dotadas de la tarjeta especial que entrega la Cámara. El público tuvo entrada de 8 a 8.30.

La sala en donde se hará el juicio oral, tiene capacidad para unas 150 personas ocupando un ala del primer piso del edificio de los tribunales, donde también funcionan las demás dependencias de justicia. La falta de luz eléctrica por la mañana, pues la usina corta la corriente hasta las 14 horas, hace sombría la escena.

Integración del tribunal—

El tribunal quedó integrado con los magistrados de la Cámara de Apelaciones, doctores Lisandro Salas y Armando Pasagno, y con el juez de primera instancia en lo civil y comercial, doctor A. Bravo Annonatid, actuando como fiscal el doctor Horacio Segovia y como secretario, el doctor José A. Rogati.

Una visita que no llega—

Mateo Banks négase a hablar sin la autorización de su defensor, doctor Luis María Jordán. Me informa el alcaide de la cárcel que, en estos últimos días le hizo una denuncia por supuesta persecución de un empleado. Se le explicó que era una vigilancia especial que se le había establecido y no tal persecución, lo que sin duda comprendió bien el criminal por conocer su situación y ser persona ilustrada y de claro entendimiento. Pidió ayer permiso para hablar a solas con su esposa en el local de la escuela, existente en la cárcel, la que debía venir de Olavarría, en donde reside con sus hijos desde poco después del crimen. Se le negó ese permiso especial, pero la señora no llegó, aunque Banks la esperaba. Le dijo al alcaide que llegaría en tren o automóvil.

La concurrencia—

AZUL, marzo 12. — La asamblea tórnase monótona por la lectura de la pieza de autoría que acumula elementos probatorios abrumadores.

Presencian el juicio, entre otros, el juez de instrucción, doctor Gualberto M. Yllescas que entendió en el asunto, el doctor Anzar, secretario en lo civil, el diputado nacional D. Gumersindo E. Cristobo, diputado provincial Bonifaz, doctores Prat, Severo Gómez, Carlos José Leiva, Paredes Quiroga, Lorenzo Larrain, Sixto P. Rocci, José Herrera, Luis Robin y Eduardo Yllescas.

Cinismo del criminal—

A la hora fijada comenzó el principio del juicio, se dió lectura a la acusación calificando de monstruosidad los actos y penas que imputásele a Mateo Banks.

El acusado saca un papel del bolsillo y hace anotaciones.

Debía leerse entonces el parte policial. El defensor pidió a la presidencia ordenara el retiro de los testigos y peritos que notaba en la sala. Retiróse esa orden dada al principio y abandonan en esos momentos la sala los doctores Luis Molfino, Segura, Adolfo Pintos, José A. Díaz, Yolde y Ernesto A. Oviedo, quienes figuran en calidad de peritos. El fiscal advierte que se trata de un acto público con vista fiscal conocida y publicada. El mismo fiscal hace notar que el acusado no reconoció los hechos de la acusación, contando la presidencia que la oposición del defensor omitía tal trámite.

Lectura de la inspección ocular—

Se pasa luego a la lectura de la inspección ocular que como parte policial, fué hecha por el comisario instructor, juez del crimen, Dr. Héctor Moretti. Banks, con cinismo, seguía haciendo anotaciones en el papel.

Se dió lectura después a la primera declaración indagatoria prestada por Banks y que fué tomada por el juez Yllescas, [illegible]

Actos preparatorios—

AZUL, marzo 12. — La sala [illegible] viósе repleta [illegible] de la iniciación del juicio oral. [illegible] el local donde funcionará el tribunal. Los actos preparatorios [illegible] por a cargo del comisario D. Héctor Moretti. Entre la concurrencia se notaba la presencia de dos señoras.

Se inicia el juicio—

A las 8 y 40 horas comienza el juicio, presidido por el doctor Lisandro Salas, lo acompañan los demás miembros doctores Pasagno, Bravo Annonatid. El fiscal [illegible] [illegible] el secretario doctor Rogatis [illegible] una lámpara de acetileno, el voluminoso expediente del proceso.

Serenidad que demuestra el criminal—

Por una de las puertas laterales entró el procesado custodiado por dos guardias de policía armados [illegible] hombre sereno con actitudes, hasta elegantes [illegible] de cabello [illegible], con bigotes bien cuidados, [illegible] cuidadosamente afeitado, [illegible] traje oscuro [illegible] la menor perturbación.

Al enfrentar al público saluda con una leve inclinación de cabeza. Ocupa una silla mirando hacia el tribunal. Los guardias que lo acompañaron, retíranse para tomar ubicación en cada una de las puertas.

Advertencias que hace el presidente

El presidente, de acuerdo con el procedimiento, advirtió al acusado que debía estar atento, ordenando la lectura por secretaría del escrito de acusación. El criminal oía la horrenda descripción sin pestañear siquiera, fija su mirada hacia aquel expediente que acumula tantas pruebas. El público, en cambio reflejaba su impresión exteriorizándola a veces con contenidas exclamaciones, pero Banks, inmóvil, como petrificado, sigue mirando con fijeza en su criminal silencio.

Enunciación de cargos—

Poco después de comenzada esa lectura y al entrarse a la enunciación de cargos, pregunta el fiscal si tenía algo que contestar. Expresó la defensa que oponíase a ello. Omitido este trámite siguió la lectura que revela la monstruosidad del crimen.

Reorganización del Comité Radical de Mercedes

Telegrama al Dr. Yrigoyen

MERCEDES, marzo 12. — Convocada la asamblea para la reorganización del comité de la U. C. R., los afiliados, reunidos en número de 847, resolvieron por unanimidad, antes de la elección, enviar un telegrama al doctor Hipólito Yrigoyen, testimoniando su solidaridad con el jefe del gran partido y con su gran obra patriótica realizada desde el gobierno, manejando los destinos de la Nación Argentina.

He aquí el texto del telegrama enviado:

"Asamblea reunida en número 847 afiliados, para renovar las autoridades comité local, se complace en remitirle respetuoso saludo de adhesión al jefe tradicional del gran partido Unión Cívica Radical. — Emilio P. Sirt, Agustín E. Martelletti, Hermenegildo Menico, Pedro J. Hernández, Pedro Sirt, Ovidio Chaves, Roberto Brennan, G. Acuña Anzorena, Benjamín Lagos, Lorenzo Muscagorry, Antonio Musso, Carlos Bustos Fernández, Tomás Menica, Luis A. España, Ricardo J. Cirio, José M. Rosales, Héctor R. Ratti, Oscar Bagliotto Sánchez, José L. Sheehan, Félix Perotti, Evaristo Miramonte, Felipe S. Sapandegui, Cayetano Perotta, Juan Focante, Miguel Peppe, Antonio Mosca, Alfredo Suárez, Juan Mirson, Juan B. Landini. (Siguen las firmas)".

El Dr. Pedro Veronelli

Repuesto de la ligera indisposición que sufriera el secretario del presidente de la República Dr. Pedro Veronelli, concurrió hoy a su despacho de la Casa de Gobierno.

La inmigración en el Paraguay

Disposiciones de la Dirección de tierras y colonias de la vecina república

Los inconvenientes que crea en el Paraguay la llegada de inmigrantes que no satisfacen los requisitos que exige la ley, ha obligado a la Dirección de Tierras y Colonias de la vecina república a enviar a los consulados una circular, cuya parte principal dice:

"En uso de las atribuciones establecidas en el decreto que acuerda a esta oficina intervención y superintendencia para entender en los asuntos de inmigración y hasta tanto no se sancionen las disposiciones legales restrictivas necesarias para los casos mencionados, ha dispuesto que el empleado encargado del servicio de desembarco y alojamiento de inmigrantes, desde el 1o. de febrero del año en curso para hacerse cargo de las personas que llegan y quieran hacer uso de los beneficios de la Ley, deberá exigir a cada uno a bordo del mismo barco que le conduce la presentación de los siguientes documentos:

1. Certificado de identidad con el retrato del interesado que será contrasellado por medio del sello de la autoridad que lo expida o por el Consulado Paraguayo del punto de procedencia.

2. Certificado que acredite la calidad de agricultor, industrial, profesional, artesano, mecánico, profesor, electricista o ingeniero en cualquier ramo, expedido mediante el testimonio de dos vecinos hábiles o por alguna autoridad del domicilio del inmigrante y autenticado por el Cónsul del Paraguay acreditado en el país de procedencia. A falta de este certificado el inmigrante podrá presentar algún título o diploma debidamente legalizado sobre su capacidad profesional.

3. Certificado u otro documento comprobatorio de la posesión del capital mínimo requerido por el art. 2 de la Ley o sean cincuenta pesos oro en efectivo si fuese solo o de treinta pesos oro por cada varón adulto, si fuese jefe de familia.

La persona que no presente al empleado de esta repartición los documentos indicados, para la comprobación de su calidad de inmigrante, de acuerdo con las formalidades prescriptas por la Ley de la materia, no será considerada como tal y en consecuencia desde su llegada serán de su cuenta y riesgo los gastos de desembarco, hospedaje, etc".

Secretario de la Legación en Bolivia

El presidente de la República terminará un decreto nombrando al señor Angel Pizarro Lastra, segundo de la legación Argentina en Bolivia.

Obligaciones a corto plazo

Por intermedio de la Tesorería General de la Nación, el Ministerio de Hacienda canceló esta tarde una obligación a corto plazo, con vencimiento por la fecha, por valor de 192.102 $ m|n.

La transmisión del mando gubernativo en La Rioja

Los Discursos

LA RIOJA, marzo 12. — Ampliando la información transmitida a "La Epoca" en ocasión del acto realizado anteayer en ésta con motivo de la trasmisión del mando gubernativo, la complementamos ahora con el texto íntegro de los discursos pronunciados en la Legislatura y en la Casa de Gobierno, respectivamente, por el mandatario entrante, doctor Florencio Dávila San Román y el saliente, ingeniero Benjamín Rincón.

Ante la asamblea legislativa que se había reunido con asistencia de doce diputados, el doctor Dávila San Román dió lectura, en medio de una expectativa intensa al siguiente discurso:

Honorable Cámara:

El ciudadano que viene al Gobierno de la Provincia, por este nuevo período constitucional, 1923-1926, ha salido de la vida del trabajo honrado y por virtud del esfuerzo propio ha labrado su bienestar relativo, cumpliendo y observando en todos sus actos, los deberes que enseña la democracia, en su concepto y ley; causa ésta quizás que lo ha hecho acreedor a tan elevado cargo en la provincia de su nacimiento.

No tengo la pretensión de ser el más digno ni el mejor de mis conciudadanos para el elevado cargo, como lo exige el interés de la provincia; tampoco es bastante, ser digno y progresista en la vida privada— si no se hace extensiva esta misma acción, en la función del Gobierno, impulsando con acendrado patriotismo— la prosperidad del pueblo.

He surgido de las filas del "Partido Unión Cívica Radical" al cual pertenezco desde su fundación y consecuente con sus principios— he de inspirar mi acción de gobernante en sus buenos actos y rectos procederes y he de ver con entusiasmo su engrandecimiento— cada vez mayor en todo el país.

Pienso y es mi convicción, que la vestidura de partidario político, hay que dejarla a la puerta de esta augusta casa porque el Gobierno, no es para determinado partido— es de todos y bajo este concepto esencial, mi gobierno, será un defensor celoso de las libertades públicas y los partidos políticos constituídos, podrán desarrollar sus luchas cívicas y el ciudadano cumplir con sus deberes políticos—contando siempre con la más absoluta garantía necesaria para la emisión del voto libre y consciente— pero, dentro de la ley.

En nuestra democracia, la función del sufragio es ineegable y de la educación cívica y política del pueblo — depende principalmente la bondad de su ejercicio y la suerte de sus instituciones políticas.

Esta declaración, señores diputados, viene arraigada en mis sentimientos desde mi juventud y, consecuente con mi austeridad de hombre de partido— la consigno formalmente por razones de moral política y demandarlo así la opinión pública, la evolución iniciada de nuestras costumbres y luchas electorales y finalmente la imperiosa necesidad de afianzar los progresos institucionales de la democracia argentina.

Llego al Gobierno, sin pasiones ni odios; jamás los he tenido y con la franqueza y sencillez que cuadra a mis antecedentes personales— como gobernante, escucharé con profundo respeto y atención, el juicio ilustrado de la opinión pública y el consejo sano de mis conciudadanos caracterizados por su probidad, con prescindencia de toda filiación política.

Los graves problemas que afectan el desarrollo normal y regular del pueblo de mi provincia, cuyas necesidades conozco y las he convivido y compartido en sus costumbres — será motivo de preferente atención y honda preocupación de mi Gobierno; pues, considero impostergable retardar por más tiempo su progreso moral, material, social, económico y político.

Soy un convencido que a la Provincia, le espera un porvenir de prosperidad— si sus hijos hacen causa común a ese fin; sus riquezas no explotadas son muchas— tan solo hace falta el esfuerzo y acción concurrentes, asiduo y empeñoso del Gobierno y del pueblo, para realizar en lo posible su bienestar general y colectivo.

Vuestra misión, señores diputados, de dictar leyes que respondan a las necesidades del pueblo y estimulen su progreso, será secundada decididamente por mi Gobierno, el que colaborará en la medida de su capacidad y atribuciones, a solucionar los problemas enunciados.

Es deber ineludible de nuestros representantes en el Congreso Nacional cooperar permanentemente en acción conjunta con el gobierno de la provincia, para el mejoramiento de su situación general— y gestionar de la Nación, la ayuda y concurso necesario para realizar obras que respondan a un porvenir duradero y eficaz para la provincia y de ninguna manera con el deseo de que venga dinero— muchas veces invertido en obras que no son de verdadera utilidad pública.

Señores diputados: el Gobierno que termina ha iniciado obras públicas en esta Capital, de gran importancia y conveniencia general— asimilando nuestra culta sociedad un progreso más y prevenido un peligro menos para la salud e higiene públicas. Tal es el carácter e importancia de las obras de salubridad actualmente en construcción y que corresponde a mi Gobierno, ser un continuador de ellas y de otras como el Dique de los Sauces, tantas veces paralizadas debido a la opinión contradictoria de sus constructores y que por ser de importancia vital para esta Ciudad nombraré una Comisión que asesore al Gobierno a fin de terminar tan importante obra.

No es mi pensamiento hacer un programa de gobierno, él se ha de ver con las obras que realice y que han de tener por objeto mejorar la situación de los pueblos de la campaña, pueblos dignos por todo concepto, retardados en su prosperidad debido quizás a la pobreza del erario público, que no ha podido satisfacer sus necesidades y a pesar de todo lo cual creo, que contando con la buena voluntad de parte del Gobierno, mucho se puede hacer en su obsequio y aliviar en lo posible sus condiciones generales de vida.

La acción del Gobierno, a los fines enunciados, no excluye el concurso de la iniciativa privada y, ante el estado precario de la Provincia, de carácter alarmante— sin duda— considero oportuno, señores diputados, hacer un llamado de honor a los hijos generosos de la Provincia, y—deponiendo toda pasión y cualquier ambición personal— consagrarnos al trabajo inteligente y disciplinado en todos los órdenes de actividad que nos brindan sus industrias madres y demás riquezas naturales de su suelo —por ser el medio más seguro de resolver los problemas que La Rioja necesita para su tranquilidad y vida económica y que nuestro pueblo debe compenetrarse de tan sentida necesidad como de una aspiración legítima —porque así lo exige la época presente— de trabajar y trabajar incesantemente.

Invoco el patriotismo de nuestros antepasados, que levantaron ejércitos a su costo— construyeron obras sin ayuda extraña y se bastaron a sí mismos— considerando que la provincia era capaz de formar parte de una Nación libre e independiente.

Y hago este propósito elevado de mi Gobierno, de dignificar la Provincia y llevarla al rango y nivel relativo de sus hermanas — he de preocuparme especialmente de la buena administración de la justicia — base primaria del orden social en todo el pueblo constituído — considerando que la bondad de su función depende principalmente de la estabilidad e independencia del juez— de su ilustración y probidad.

Señores diputados:

Diseñado a grandes rasgos los propósitos que llevo al Gobierno, espero de vuestra honorabilidad que coadyuvaréis a la obra común con el patriotismo que os ha animado siempre.

Acallados los aplausos con que fuera acogido el mensaje del nuevo gobernante, éste y su comitiva se trasladaron a la Casa de Gobierno acompañados por una garn manifestación radical.

Ya en este recinto donde esperaba al doctor Dávila Miranda el ingeniero Rincón, hizo éste uso de la palabra para hacer entrega del gobierno.

El gobernante saliente se expresó en los siguientes términos:

Excmo. señor Gobernador:

Cumpliendo un precepto constitucional me es honroso haceros entrega del gobierno de la Provincia, cuyos destinos entráis a regir después de prestar el juramento de ley que os consagra gobernador.

Como una satisfacción personal y la conciencia del deber cumplido, séame permitido ratificar una vez más la siguiente declaración:

Encontré la Provincia al asumir el mando en difícil situación financiera, motivo más que serio, para ocupar y dedicar mi atención por completo, a tan delicado asunto.

Era indispensable, pues, proceder **dentro de la mayor prudencia, serenidad de criterio y acción decisiva, si** se quería evitar de inmediato los efectos del mal apuntado. Una rigurosa percepción de la renta, inversión escrupulosa de la misma, ayuda eficaz del Ejecutivo Nacional, durante mi gobierno, han sido factores todos, que contribuyeron a resolver satisfactoriamente el difícil problema.— y algo más, ejecutar distintas obras públicas, que no menciono, por encontrarse enumeradas con amplitud de detalles en los mensajes leídos anualmente ante la H. Legislatura al inaugurar sus períodos de sesiones.

La gestión política de mi gobierno, sentida desde el llano, se ajustó escrupulosamente a las normas de la Ley, cuyas prescripciones cumplí con honradez para responder dignamente a los elevados conceptos que condensan en síntesis los imperativos del anhelo partidario.

Los postulados cívicos del radicalismo, que abrieran propicios horizontes a la democracia nacional, habrán operado en la Provincia saludable transformación por la conquista de los derechos ciudadanos, que ninguna autoridad podrá ya desconocer, sin recibir una severa sanción.

Mis actos de gobernantes tendieron invariablemente a conservar esa conquista que dignifica al ciudadano, levanta su personalidad y le da clara noción de sus prerrogativas y deberes y responsabilidades, como miembro consciente de la entidad democrática.

Mis esfuerzos fueron concordantes con los derechos fundamentales que la constitución consagra en tal sentido, teniendo la más decidida portección del poder público, que en todo momento supo mantenerse al nivel de los progresos alcanzados.

Excmo. señor: No dudéis vuestro origen; es el mismo del gobernante que termina y ambos a la vez, una resultante del esfuerzo de la U. C. Radical, que en comicios libres y garantidos, supo, por inmensa mayoría, imponerse a los demás partidos que se presentaron en oposición a disputar sus triunfos. Y al retirarme de esta casa, quiero dejar constancia, como un acto de justicia que recordaré con gratitud sincera, la valiosa y patriótica cooperación que en todo mi gobierno recibí del señor ex presidente de la Nación, doctor Hipólito Yrigoyen, quien, con su aliento moral y material, constantes para los intereses de esta Provincia, distribuyó en este suelo la cantidad de pesos moneda nacional 1.116.864.18 que fueron religiosamente invertidos en obras públicas de imperecedera memoria y cuyo testimonio elocuente lo estáis viendo por doquiera; como así, de su digno sucesor, Excmo. señor presidente doctor Marcelo T. de Alvear, cuyas amplias miras gubernativas, orientadas en el noble propósito de realizar obra altruista, de solidaridad nacional, son una esperanza fundada para la Provincia.

Como soldado de una causa vuelvo a las filas de mi partido, formulando sinceros votos por el éxito de vuestro gobierno y felicidad personal.

En medio del entusiasmo que provocara en los presentes el discurso del ingeniero Rincón, inició a su vez el doctor Dávila San Román al hacerse cargo del mando.

He aquí las palabras del nuevo mandatario:

Señor gobernador:

Tengo el alto honor de recibir de vuestras manos el gobierno de la Provincia, que la gran mayoría de sus electores lo han confiado a mi dirección.

Comprendo los sagrados deberes que él me impone, como asimismo la alta responsabilidad que contraigo ante mis conciudadanos.

Paar la proero he de inspirarme en los buenos procederes de todos los que me han precedido en este alto cargo y tendré especial cuidado de no incurrir en errores que nuestra vida cívica y nuestro patriotismo lo han señalado de antemano.

Señor Gobernador:

Vuestra obra de progreso material paar la provincia ha sido fecunda y por doquier se ven algunas terminadas y otras en construcción; esto ya es título suficiente para que volváis tranquilo a las filas del pueblo que os trajo a este sillón y que por mi parte, al agradeceros vuestras conceptuosas palabras espero que seguiréis prestando a la provincia vuestro desinteresado concurso.

Mis relaciones con el Excmo. señor Presidente de la República han de ser siempre cordiales y he de cumplir fielmente el precepto constitucional que me impone esa obligación, como agente del Poder Federal y de quien tengo esperanzas fundadas de su ayuda hacia nuestra provincia.

Una nueva salva de aplausos epilogó las palabras del doctor San Román.

El problema de los alquileres se actualiza con la próxima caducidad de la ley de emergencia

¿Es necesaria la prórroga? - LA EPOCA realizará una encuesta, iniciándola con la autorizada opinión de varios magistrados

Lo que dice el Sr. Juez en lo Civil Dr. Abelenda

La próxima caducidad de la ley de emergencia actualiza el problema de los alquileres y da interés a cuanto se refiera a tan importante asunto Buenos Aires, que durante varios años soportó la terrible crisis de la vivienda, originada de una parte por la falta de habitaciones de alquiler y de otra por los precios elevados que se exigían, tuvo en la ley de emergencia un plazo relativamente corto en el cual pudo evitar el efecto de los altos alquileres, lo que originó una tregua a la desesperada situación de la población metropolitana. Ese plazo está a punto de extinguirse, y como es natural, se bordan al respecto comentarios tan diferentes que no es posible suponerles veracidad. ¿Qué ha llegado la hora de la terrible "vendetta" de los dueños de casa? No podemos creer que, ni remotamente, exista un propósito tan desprovisto de sana razón. Posiblemente lo que el capital quiere es tener la seguridad absoluta de que ha de cobrarse el interés acomodado que es justo obtener de las sumas que se empleen en construcciones. Esto, como es natural, no admite discusión, y ha de ser también, así queremos creerlo, la opinión de los que tienen que alquilar. Dentro de estas condiciones que salvaguardan los intereses de los propietarios y dejan a los inquilinos libres de los arrestos de los que especulan con las viviendas, se ha de resolver el problema de los alquileres que, a pesar de todo, mantendrá su gravedad hasta que no sea definitivamente resuelto.



Dr. Martín Abelenda

Actualizado como está este asunto, LA EPOCA realiza, desde hoy, una encuesta que, a no dudarlo, despertará el interés público, demostrando así, una vez más, la preocupación de este diario para todos los problemas que afectan directamente a las clases productoras.

Nuestro primer reportaje—

Entrevistamos hoy en su despacho a uno de los más jóvenes magistrados de nuestra justicia, el doctor Martín Abelenda, cuya inteligencia y probadas dotes de hombre de estudio le autorizan a emitir el juicio sereno que satisface a la opinión pública, que lo sabe claro y libre de toda influencia.

En el curso de nuestra conversación hicimos al doctor Abelenda una serie de preguntas que resumen en sí todo el problema de los alquileres.

La ley de emergencia y su prórroga

Como se sabe, la ley de emergencia termina en sus efectos en el próximo mes de septiembre, y como para llegar a una solución definitiva del problema se haría necesario un término en el cual se hiciese la nueva ley definitiva, preguntamos al doctor Abelenda si cree necesaria la prórroga de aquélla.

El joven magistrado considera necesaria la prórroga, pero sobre otras bases. Una de éstas sería la de ajustar el alquiler en proporción al precio del bien inmueble, como sería un tanto por ciento sobre la tasación.

La ley procesal y las consignaciones—

¿Es conveniente, doctor Abelenda, reformar la ley procesal en lo que al juicio sumario se refiere? ¿Y las consignaciones no aceptadas?

—No encuentro conveniencia en que se reforme la ley procesal, y en cuanto a las consignaciones que se realizan para cumplir con la ley, al **no aceptarlas los propietarios en pago, aunque se practique ante juez incompetente, soy de opinión que de**be facilitarse todo lo que tienda a ese fin, ya que el inquilino prueba con la consignación su propósito de encuadrarse dentro de la prescripción legal.

El término de la prórroga—

¿Por cuánto tiempo, en caso de prorrogarse la ley, se deberán acordar los beneficios?

—Hay que hacer una ley de carácter definitivo, de manera que haya seguridad para la inversión de los capitales destinados a la edificación.

La jurisprudencia debe ser uniforme—

El doctor Abelenda dice que la jurisprudencia debe ser uniforme. Así lo han pedido siempre los comprendidos en los beneficios de la ley, como también los propietarios. Como es sabido, en los tribunales de la capital se han sentado muchas veces jurisprudencias distintas que venían a crear una confusión lamentable en los juicios. Tal situación desaparecería con una jurisprudencia uniforme.

El desalojo para construir—

En cuanto a la sanción establecida para el caso de que el propietario que va a edificar y obtiene el desalojo y no cumpliera con su propósito, ¿es bastante con ella, o necesita el propietario la certificación de la municipalidad para hacer viable su acción?

—Yo creo que es conveniente rodear de recaudos que permitan fundar la verosimilitud del caso, como sería el certificado de la municipalidad.

El juicio sumarísimo y el procedimiento verbal de audiencias—

Dice el doctor Abelenda que conviene el juicio sumarísimo, y en cuanto al procedimiento verbal de audiencias, no lo considera mejor que el escrito y por lo tanto lo cree inconveniente.

Confraternidad Argentino-Uruguaya

Mañana, a las 21 horas, se realizará en el cine Callao, una interesante fiesta de confraternidad argentino-uruguaya con motivo de la exhibición de la película tomada en Montevideo, en ocasión de la inauguración del monumento del general Artigas y ceremonia de la transmisión del mando presidencial.

Como se sabe, la participación argentina en estas fiestas fué muy destacada y entre los actos más lucidos de la fiesta uruguaya, se encuentra la entrega de la bandera con que las damas argentinas obsequiaron a las damas de la Asociación Patriótica de la nación hermana y la colocación de una hermosa placa de bronce en el monumento del prócer uruguayo.

La realización de esta fiesta ha despertado interés, especialmente entre la colectividad uruguaya.

Las localidades están en venta desde hoy en el local del cine Callao.

Unión Cívica Radical

COMITE DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

El miércoles próximo, a las 21 horas, se reunirá en su local de esta capital, calle Bolívar 12[illegible], el comité de la provincia de Buenos Aires, para considerar la renuncia que de vicepresidente [illegible] hizo el [illegible] Ricardo Pereyra Rozas.

TEATRO INFANTIL MUNICIPAL

La función de ayer en la Plaza Almirante Brown

Muy concurrida se vió ayer la plaza Almirante Brown, donde el teatro infantil municipal, como anunciáramos, había empezado su escenario, con el fin de realizar su función dominical ordinaria.

El elenco actuó en diversos pasos de comedia, escenas cómicas, canciones, coros y danzas muy interesantes, que merecieron la unánime aprobación y el entusiasta aplauso del público.

Los pequeños artistas interpretaron con inteligencia y sentimiento selectos números musicales, y recibieron, como la "troupe", vivas demostraciones de simpatía.

La función de ayer ha sido un exponente de progreso y cultura artística digno de encomio, y la concurrencia supo apreciar a través de la obra escénica la paciente dedicación del cuerpo directivo y docente, a cuya pericia pedagógica se debe el prestigio actual de esta meritoria institución municipal.

Exportación de carne congelada

Se efectuaron nuevos embarques

De distintos puertos de nuestro país han sido despachadas para el extranjero, durante los primeros días del mes en curso, las siguientes partidas de carne congelada:

La compañía Swift de La Plata despachó en el vapor "Albionestar", despachado de La Plata para El Havre, 62 toneladas de menudencias; en el vapor "Hd. Enterprise", despachado de La Plata para Liverpool, 2931 cuartos delanteros y traseros chilled; 260 cuartos delanteros y traseros Frozen, y 11.276 corderos; en el vapor "Hd. Laddie", despachado de La Plata para Londres, 7643 cuartos delanteros y traseros Chilled y 372 cuartos delanteros y traseros Frozen.

El frigorífico Las Palmas Produce Co., Ltd., cargó de Campana en el vapor "Nebraska", con destino a Las Palmas (G. C.), 130 reses de capones congeladas, 128 cuartos vacunos delanteros congelados y 125 cuartos vacunos traseros congelados, de Campana, en el vapor "Normanstar", con destino a Londres, 1239 reses de capones congeladas, 2136 reses de cordero congeladas, 345 cuartos vacunos delanteros congelados, 384 cuartos vacunos traseros congelados, 2831 cuartos vacunos delanteros enfriados, 3084 cuartos traseros enfriados y 10 toneladas de menudencias; de Campana, en el vapor "Highland Enterprise", con destino a Liverpool, 2845 reses de capones congeladas, 356 reses de cordero congeladas, 2050 cuartos vacunos delanteros congelados, 1511 cuartos vacunos traseros congelados y 25 toneladas de menudencias; de Campana, en el vapor "Kut", con destino a Liverpool, 4025 media reses de capones congeladas, 3577 reses de cordero congeladas, 3486 cuartos vacunos delanteros congelados, 3517 cuartos vacunos traseros y 110 toneladas de menudencias, de Campana, en el vapor "Hardwicke Grange", con destino a Londres, 1920 cuartos vacunos delanteros enfriados y 2718 cuartos vacunos traseros; de Campana, en el vapor "Nebraska", con destino a Londres, 701 cuartos vacunos delanteros congelados, 615 cuartos vacunos traseros congelados, 1306 cuartos vacunos delanteros enfriados y 1459 cuartos vacunos traseros enfriados; de Campana, en el vapor "Vauban", con destino a Nueva York, 1000 reses de cordero congeladas y 10 toneladas de menudencias.

El match Firpo-Brennan

En nuestras pizarras informaremos esta noche sobre las incidencias de la pelea

El match que esta noche disputarán Luis Angel Firpo y Bill Brennan, del que con toda amplitud nos ocupamos en otro lugar, ha despertado gran entusiasmo. En nuestras pizarras transcribiremos esta noche, desde las 21 horas, todos los despachos telegráficos que vayamos recibiendo de Nueva York sobre las incidencias de la sensacional pelea.

COMPAÑIAS DE NAVEGACION

HAMBURGO-SUD AMERICANA - HAMBURG - AMERIKA LINIE

A. M. DELFINO & CIA. — RECONQUISTA 335

PROXIMAS SALIDAS DE BUENOS AIRES

VAPOR	SALIDA	ESCALAS
VILLAGARCIA	15 Marzo	VIGO-CORUÑA-HAMBURGO
WURTTEMBERG	17 Marzo	CADIZ-HAMBURGO
A. DELFINO	22 Marzo	LISBOA-VIGO-HAMBURGO
TEUTONIA	5 Abril	VIGO-BILBAO-HAMBURGO
CAP NORTE	12 Abril	LISBOA-VIGO-HAMBURGO
BADEN	17 Abril	CADIZ-HAMBURGO
ESPAÑA	19 Abril	VIGO-CORUÑA-HAMBURGO
RUGIA	3 Mayo	VIGO-BILBAO-HAMBURGO

El "ANTONIO DELFINO" y "CAP NORTE", además de las escalas arriba indicadas, tocan también en Santos, Rio de Janeiro y Boulogne.

En todos los vapores: 3a. clase especial

CAMAROTES para 3ª CLASE - SALONES para 3ª CLASE

Unión Cívica Radical
Provincia de Buenos Aires

COMICIOS DEL 25 DE MARZO

CANDIDATOS A DIPUTADOS

POR LA 3a. SECCION ELECTORAL

Ramón F. Lagos (h.)	Dr. Juan A. Garona
Fabián Onzari	Dr. Alfredo Lamas (h.)
Francisco J. Hegoburu	Domingo Alcuas
Carlos A. Sánchez	Marcos F. D'Orsi
Dr. Salvador Sallarés	Antonio Anelli
Pedro E. Legarto	Martín J. Lastiri

POR LA 4a. SECCION ELECTORAL

Juan A. Yacianci	B. Arturo Poblet Videla
Santiago V. Egan	José F. Vaccarezza
Juan Pedro Hegoburu	Francisco N. Lettieri
Modestino A. Pizarro	Jorge A. Young
Amaro B. Piñeyro	Simón S. Unzué
Juan Iturriaga	Agustín Cuzzani (hijo)

Lorenzo Arribillaga

POR LA ASAMBLEA DE LA PLATA

Pedro Haramboure	Antonio Schiaffino
Pedro Ruiz	Juan O. Melzi
Alfredo Cosa	Miguel Ruiz Morales

Ventura Bianchi

Cigarrillos
Pour la Noblesse
20-30-40 y 60 cts.
Los de 0,20 cts. contienen una estampilla de Ahorro Postal de 0,02 cts.

Ocho grandes Bancos intervienen

La Ledesma Sugar Estates and Refining Company Ltd., propietaria del vasto establecimiento situado en el departamento Ledesma, provincia de Jujuy, ofrece a la subscripción pública, entre el 1o. y el 15 del corriente, 4.000.000 de $ o s. en debentures de 100 $ o s., que serán emitidas al tipo de 96 y gozarán de un interés del 7 o o, con amortizaciones anuales del 10 o o. Para responder a esa emisión, la Compañía ha constituído garantía flotante sobre todos sus bienes y derechos presentes y futuros. Esos bienes ascienden hoy, según tasación practicada por peritos, a pesos 40.991.177.75. De la seriedad de la inversión que se ofrece — y que producirá un interes real muy aproximado al 8 o o, si se tienen en cuenta la tasa de emision y la forma en que se harán las amortizaciones — habla la responsabilidad enorme de la Compañía emisora, y habla, asimismo, la importancia de las instituciones que intervendrán en la operación. En efecto, los debentures podrán ser subscriptos, dentro del plazo precitado, en cualquiera de los siguientes establecimientos, sus sucursales y agencias, abonando el 50 o o en el acto de la subscripción y el 50 o o restante el 1o. de abril, fecha en que comenzará a correr el primer cupón y hasta la cual se acreditarán a los subscriptores los intereses correspondientes a las sumas que hubieren abonado anteriormente.

Banco de la Nación Argentina
Banco de la Provincia de Buenos Aires
Banco Español del Río de la Plata
Banco Alemán Transatlántico
Banco de Londres y Brasil
Banco Británico de la América del Sur
Banco Popular Argentino y
Banco Francés e Italiano para la América del Sur.

El producido de esa emisión será aplicado a cancelar los compromisos actuales de la Compañía, cuyo Pasivo en favor de terceros quedará así constituído únicamente por el monto de los debentures a emitirse en las condiciones expresadas

LEDESMA SUGAR ESTATES and REFINING Co. Ltd
Sarmiento 459.—Buenos Aires

NOTAS POLICIALES

El anarquista Silveyra fugó de la Penitenciaría Nacional, valiéndose de la tarjeta de visita de un menor

Este se encuentra detenido

Se supone que el traje de calle que vestía el prófugo debajo de su uniforme de penado, estaba en su poder desde hace cierto tiempo

Oculto entre los visitantes, salió a la calle sin dificultad

Las autoridades de la Penitenciaría Nacional fueron sorprendidas ayer con la evasión del penado Ramón Silveyra, anarquista, condenado a veinte años de reclusión, por ser el autor de un atentado terrorista que costó la vida a una señora y resultó herido un vigilante.

Poco después de las 11 horas de la mañana de ayer, se constataba la fuga del penado, por haberse encontrado su uniforme correspondiente en la sala destinada a las visitas.

Inmediatamente de tenerse conocimiento del caso, la dirección de la Penitenciaría Nacional dió aviso de lo ocurrido al juez federal doctor Miguel



Jantus, a quien le correspondía intervenir.

El evadido

Ramón Silveyra cumplía una condena de 20 años, por ser el autor del atentado terrorista cometido el día 5 de abril de 1921 en la fábrica de la calle Estados Unidos número 1840.

En la tarde de ese día, Silveyra descendió de un automóvil, frente al mencionado establecimiento y haciendo alarde de una audacia a toda prueba, depositó en el centro del comercio una bomba con la mecha encendida. Inmediatamente después se daba a la fuga en el mismo vehículo, acompañado de tres individuos.

La bomba no tardó en hacer explosión [illegible] de referencia, para adquirir algunos artículos.

La persecución de Silveyra y sus cómplices, fué accidentada, pues el agente de policía Francisco Farinato, que se propuso dar caza a los criminales, fué agredido a balazos, resultando herido en el brazo derecho y pierna del mismo lado.

Después de varias diligencias, la policía individualizó al autor del hecho y lo aprehendió juntamente con sus cómplices, Juan Manuel Casablanca, Roque Gambera y José Artacho.

Tal el delito que purgaba en la Penitenciaría Nacional, el evadido Ramón Silveyra.

Durante su permanencia en la Penitenciaría Nacional, Silveyra se mostró rebelde a los empleados que se encargaban de su custodia, sosteniendo con ellos frecuentes incidentes.

Aún con sus mismos compañeros de causa, Juan Manuel Casablanca y José Artacho se hallaba distanciado, a raíz de algunas desinteligencias derivadas de las teorías y prácticas sociales que profesaban.

En razón a esto se hallaban alojados todos ellos en distintos pabellones, Ramón Silveyra estaba en el 5, Casablanca en el 4 y Artacho en el 6.

Ultimamente Silveyra había sido destinado a prestar servicios en los talleres de escobería, después de haber fracasado en las otras dependencias, por su carácter agrio y absoluta carencia de aptitudes.

Las visitas de ayer—

Como ocurre habitualmente los domingos, ayer se habilitó a las 8 horas, el acceso de los parientes de los penados, a la Penitenciaría Nacional.

De acuerdo al reglamento del establecimiento, los visitantes son sometidos a un minucioso registro antes de introducirse a la sala de visitas, con el objeto de evitar que lleven objetos prohibidos, tales como armas, etc.

Luego se suministra a cada visitante su correspondiente tarjeta que les da derecho para penetrar hasta el portón de entrada al patio que comunica con la sala de entrevistas. Allí un guardián recoge esos documentos, para entregarlos al salir el visitante.

El penado Silveyra recibió ayer a la mañana la visita de cuatro personas, las que llegaron al establecimiento a distinta hora. Dos de ellas partieron a las 10 horas, aproximadamente, en tanto que las otras quedaban con el recluído, manteniendo una conversación animada.

A las 11 horas se dieron las señas de práctica para que los visitantes se ausentaran.

Se constata la fuga—

Al recoger los visitantes sus tarjetas correspondientes, para salir del establecimiento, el celador Germán Pesao notó que le faltaba una, la que correspondía a un menor, de 11 años de edad, a quien acompañaba su madre.

Inmediatamente el celador se dirigió a la Dirección y denunció el caso.

Momentos después llegaba también a la Dirección el guardián Vicente Padín, denunciando que en la sala de visitas había hallado abandonado, debajo de un banco, el traje del penado número 483, correspondiente a Ramón Silveyra.

En el pabellón número 5, al efectuarse el recuento de los presos, se advirtió también la desaparición de Silveyra.

Intervención de las autoridades—

El director de la Penitenciaría Nacional, comandante Menéndez, inició acto seguido, las diligencias del caso, solicitando el concurso de la policía de investigaciones para aprehender al detenido, a la vez que solicitaba la intervención del juez federal doctor Jantus.

Detención de culpables—

En indagación del hecho, fueron aprehendidos inmediatamente el subalcaide Idelfonso Ferreyra, el inspector de vigilancia Albino Núñez y el guardián Vicente Padín, todos los [illegible] sables inmediatos de la fuga del detenido.

A la vez la policía de investigaciones aprehendió al menor a quien correspondía la tarjeta que utilizó el evadido.

Alrededor de la evasión—

Para llevar a cabo la evasión, se supone que Silveyra vestía debajo de su uniforme de penado un traje particular, y que, aprovechando la confusión reinante en la sala al despedirse los visitantes, se despojó de la ropa superior, y, en esa forma, reclamó su tarjeta de salida, desapareciendo luego entre los visitantes.

X—

De la audaz estratagema que sirvió a Silveyra para fugarse de la Penitenciaría Nacional, burlando con envidiable suerte la severa vigilancia de la casa, surge una pregunta que las autoridades policiales y judiciales tratan de contestar: ¿Quién suministró al prófugo el traje particular que vestía?

Es esta precisamente la X de las indagaciones policiales y judiciales, pues, la tarjeta de salida que utilizó Silveyra para evadirse, le fué otorgada sin dificultad por el celador, dado que la reclamó entre los visitantes, sin que se notara en él ningún detalle que revelara al recluído.

Su rápida metamórfosis en la sala, dá también que pensar, pues son varios los empleados que vigilan el locutorio, mientras hay gentes extrañas.

Predomina la impresión de que Silveyra era dueño de ese traje particular, desde tiempo atrás, vistiéndolo debajo de su uniforme de penado todos los domingos, a la espera del momento oportuno en que se daría a la fuga.

Y ¿cómo ocultaba esa indumentaria en su celda? pues, se sabe que el aposentamiento de los penados es sometido a continuos registros.

Sumario y diligencias—

Se trata de establecer la procedencia del traje y su ocultación en el establecimiento.

El señor Horacio Turdera, es el encargado del sumario que se instruye en la Penitenciaría Nacional.

La reserva con que se llevan a cabo las diligencias, nos impide abundar en detalles.

El juez federal doctor Jantus, verificó esta mañana una visita ocular. Estuvieron presentes los empleados de investigaciones encargados de la pesquisa, la cual será dirigida por la Sección Orden Social.

Se realizó un festival andaluz

A bordo del vapor "Wurttemberg" surto en el dique 4 de nuestro puerto, tuvo lugar ayer por la tarde el anunciado festival andaluz que organizó el Círculo del mismo nombre con motivo de la inauguración de la nueva línea de vapores directa de Buenos Aires a Cádiz, establecida recientemente por la "Hamburgo Amerika Linie".

Desde mucho antes de la hora fijada para la iniciación de la fiesta, numeroso público hizo acto de presencia en el citado transatlántico pasando a la popa, donde se había levantado un entarimado y adornado convenientemente con guías de flores naturales y faroles chinescos.

El programa se inició con la ejecución de los himnos nacionales, argentino, alemán y español, que fueron muy aplaudidos. Acto continuo se hizo entrega al capitán del buque de una artística placa de bronce, ofrendada por el Círculo Andaluz. Con tal objeto, pronunció un discurso en nombre del citado Círculo, el señor Giordano Araujo. A las palabras del orador contestó el obsequiado, capitán señor Fiedrich Franck, quien agradeció en breves frases la distinción de que era objeto.

Seguidamente las artistas señoritas María Blasco y Rosarito Chinchilla ejecutaron diversos números de canto y baile. La señora Gloria Bayardo declamó después varias poesías.

El programa finalizó con la ejecución de diversos números de variedades.



Parte de la concurrencia que asistió al festival

La vida, las enfermedades y la curación de las perlas

Interesantes declaraciones del profesor Arnaldo Barsanti

Acaba de regresar a su patria el señor Arnalno Barsanti, descubridor de un notable procedimiento para devolver la vida a las perlas muertas. En otras oportunidades, hemos dado dose siempre con- a conocer a nuestros lectores los trabajos que este talentoso argentino realizaba en Nueva York. Hoy, hemos tenido la satisfacción de oír de sus propios labios, algo sobre este descubrimiento que ha venido preocupando desde dos mil años antes de la era cristiana a los químicos más eminentes, estrellándose siempre contra el misterio y la rebeldía de la perla, pues sustentaban la errónea teoría de que ésta, era una materia mineral, afirmación que ha destruído rotundamente el señor Barsanti, demostrando a los hombres doctos que dentro de la perla hay un corazón y dentro de ese corazón latidos y movimientos de sangre, que van contra las bacterias, procurando la conservación de su organismo.



La perla de Oriente, dice el inventor, es una materia perfectamente orgánica y es sensible a todos los sufrimientos y sensaciones, al extremo de llegar a entristecerse y languidecer cuando les falta los dos grandes elementos de la naturaleza, el aire y el sol.

Nuestras damas, continúa diciendo, ignorantes de la teoría que acabo de exponer ligeramente, encierran sus preciosas joyas en estuches y cajas de hierro preservándolas del robo, sin comprender que la obscuridad y la falta de aire son enemigos irreconciliables de la perla. Así le quitan la vida y le quitan su valor.

Preguntamos al "mago" como lo llamaran en Nueva York, ¿cómo es posible que continúe viviendo la perla cuando se la perfora para poder formar un collar, siendo según usted, que la perla es una materia orgánica sensibilísima?

No busquemos en la perla, contesta el señor Barsanti, el hígado, los pulmones ni ninguna de las partes que componen nuestro organismo. La perla tiene un solo elemento de vida; toda ella es perla, toda ella es vida. Lo mismo que aquellas lombrices y serpientes que a pesar de ser cortadas a pedazos, cada una de sus partes continúan viviendo con la misma vitalidad del ser integral.

La perla es porosa y sensible a todas las enfermedades del ser humano, tendiendo a su más rápida destrucción los males específicos. Cuando la perla se siente atacada por esos gérmenes, pone su savia de defensa al servicio de su conservación y se entabla entre ellos una verdadera batalla [illegible] que la enfermedad va penetrando por sus poros, la savia de la perla se reconcentra en su interior y va debilitando a la bacteria, la que, generalmente, muere después de haberle perforado una cantidad de capas, quedando en esta forma neutralizada la enfermedad, puesto que en su interior se conserva como aquellas raíces milenarias que a pesar de haber muerto el árbol, se agarran al corazón de la tierra y se conservan en pleno retoño. Muerto el germen, ciérranse los poros de la perla con tal fuerza que ella se encuentra imposibilitada para hacer circular su sangre, o sea su savia, debiendo producir, la apertura de los poros con un aparato eléctrico de mi invención y con la ayuda de elementos químicos; y es en ese momento que, al sentirse ella rudamente atacada, abiertos sus poros nuevamente, sufre y se defiende arrojando al exterior una espuma blanda y arrastra con ella todas las bacterias extrañas que hayan invadido el organismo. En ese mismo instante, sin dejar pasar un solo segundo más de lo necesario, porque les secaría su savia, el inventor toma esa espuma plagada de bacterias y la pasa al microscopio, el cual le permite clasificar su enfermedad y proceder según su graduación al tratamiento de cura que ella requiere y que constituye el secreto del inventor.

Pero hay microbios que son superiores a la resistencia orgánica de la perla y consiguen perforar sus capas hasta llegar al centro, que es el corazón; y entonces, dicho microbio comienza su obra de destrucción. Roe a la perla en forma circular, pulverizándolo una gran cantidad de capas, y entonces muere porque está podrido su organismo. No obstante esto, agrega el señor Barsanti, si ha quedado de la perla algunas capas sanas, he conseguido en muchos casos llevar al exterior de la perla, como por reflejo, algún resto de su oriente natural dándole así un valor, aunque relativo.

—¿Piensa Vd. permanecer mucho tiempo en Buenos Aires?

—El necesario para realizar una exposición de perlas enfermas y curadas por mí, dando al público explicaciones del caso que resultarán muy interesantes.

—¿Ha curado algunos collares valiosos en Nueva York?

—Y muy valiosos. En un principio luché con grandes dificultades para llevar la verdad al espíritu de los escépticos; la mofa, el escarnio, la ironía, la ignorancia y el temor, me hicieron víctima propiciatoria; pero mi fe era más grande que todo eso y la serenidad y la convicción me acompañaron siempre.

Llegué hasta el desafío científico probando en forma indiscutible la teoría que ha quedado ya sancionada para siempre, con la verdad hecha carne, hecha perla. En una palabra, mi descubrimiento tiende a la desvalorización del mercado de perlas mundial.

Los poseedores de todos los millones de perlas que existen en el mundo, ya saben que hay un suero que les hacen recobrar todo su oriente y todo su valor [illegible]

Dentro de muy poco tiempo regresaré a los Estados Unidos — porque nadie es profeta en su patria — y en esa tierra maravillosa de Wáshington y Linclon, que cuando no se va con ideas de descubrirla y se lleva algo nuevo en la mente se encuentra siempre refugio sagrado, porque allí no solamente triunfa el dólar, sino que también el pensamiento, diré a los últimos escépticos, si algunos cuentan todavía, que la perla es casi inmortal.

¡¡¡Un poquito de capa no deteriorada, y la haré inmortal!!!

Dispensario Municipal Antituberculoso No. 5

Conforme estaba anunciado, esta mañana debía realizarse la inauguración del dispensario municipal antituberculoso No. 5, sito en la calle Iriarte No. 1838.

A última hora, por hallarse indispuesto el director de la Asistencia Pública doctor Zubizarreta que debía concurrir, quedó postergada la inauguración hasta otra oportunidad.

DESAPARICION DE UN MENOR

El 19 de febrero próximo pasado desapareció de la casa de sus padres, Liniers 517, el niño de 13 años de edad, Oscar Julián Ibarra.

A pesar de las diligencias practicadas, aun no se ha dado con el paradero del menor, cuya fotografía publicamos a fin de que si algún lector lo ha visto, [illegible] dar noticias a la dirección indicada.



El día en que el menor desapareció, vestía saco y pantalón negros, botines negros, camisa de color y jockey negro.

Recuerdos de un bárbaro crimen

En la sala de los tribunales del Azul, se ha iniciado esta mañana, según informan los despachos que nos envía nuestro enviado especial en esa ciudad, y ante la general expectativa, el juicio oral formado a raíz de la acusación que pesa contra Mateo Banks, de ser el autor principal del espantoso y múltiple asesinato cometido en la estación Parish de ese partido en abril del año ppdo.

Vuelven, pues, a ponerse de actualidad todas las circunstancias horrendas de que dieron lugar a tan terrible tragedia que, iniciada a las 16 horas del martes 18 de abril del año indicado, tuvo fin a las 23, después de haber costado la vida a 8 personas inocentes, seis de las cuales eran parientes cercanos del terrible Mateo Banks.

Recién el jueves 20 de abril del año próximo pasado, llegó a nuestra capital y en forma escueta, la noticia de que se había perpetrado un horrendo crimen en las estancias "Buena Suerte" y "El Trébol", situadas en la estación Parish, en el partido del Azul.

Luego, a medida que el telégrafo nos iba trayendo más amplios detalles sobre el hecho, la ansiedad pública empezó a subir de punto, para conmoverse de manera profunda cuando llegó a conocerse la obra de Banks en toda su tremenda bestialidad.

Como ha de recordarse, Mateo Banks, persona que en el Azul gozaba de general estima, se presentó el miércoles 19 del mes y año indicados, ante la policía de esa localidad, exponiendo, con una desesperación visible, que acababa de comprobar que, cerca de las casas de las estancias nombradas, había encontrado asesinados a seis miembros de su familia y a dos peones de ésta.

En el primer momento, los funcionarios que atendieron a Banks no supusieron que éste mismo fuera el único exterminador de las ocho personas, pero bien pronto la serie de circunstancias que se fueron acumulando contra el denunciante, movieron a esas autoridades a sopechar de éste y lo detuvieron.

Ya en el banquillo de los acusados, Mateo Banks fué perdiendo la serenidad y el aplomo que demostrara cuando se le hicieron las primeras acusaciones, y al ser acosado a preguntas por el comisario de la Cuesta, vaciló, se confundió y el instante sensacional en que su resistencia cediera totalmente, parecía haber llegado.

En efecto, Banks, no tardó en declararse autor principal de la bárbara matanza y describir con lujo de detalles el proceso de su obra destructora.

He aquí ahora las diversas etapas del crimen, relatadas sucintamente.

El martes 18 de abril del año anterior, Mateo Banks, que ya tenía premeditada su matanza y que había visto fracasar su intento de hacer desaparecer a los parientes por medio de la estricnina, se dispuso a la tarea contando para ello esta vez con armas de fuego: escopetas de dos caños y de gran calibre.

Eran las 16 horas del día indicado cuando hizo la primera víctima. Fué en la estancia la "Buena Suerte" que hirió a su hermano Dionisio de un tiro en la espalda.

Al oír el estampido, acudió su hija Sara. Banks le aplicó a ésta un golpe en la cabeza y luego la arrojó a un pozo. Y como notara que desde el interior la menor solicitara auxilios, la ultimó de dos tiros.

Ya a esta altura de la tragedia, volvió del pueblo en su sulky, el peón Juan Gaitan, y Banks, saliéndole al encuentro, le disparó un tiro a quemarropa en el pecho, matándolo.

En seguida, el criminal, en el mismo sulky se trasladó a la estancia "El Trébol", donde habría de continuar su obra destructora.

Cano en el sulky llevara al peón Soiza, después de haber recorrido unos 1.500 metros en dirección a "El Trébol", dejó caer el látigo, y al bajarse aquél para recogerlo, Banks le hizo un disparo en la espalda, dejándolo muerto.

Llegó a casa de su hermano Miguel, y fué a María, hermana de ambos, a quien vió primero. Le hizo igualmente un tiro en la espalda y la mató.

Luego fué a la habitación de su hermana política, María Dillon, y le solicitó una taza de te, y cuando aquélla se disponía a satisfacer el pedido, Banks volvió a hacer funcionar su escopeta mortífera, ultimando a la Dillon por la espalda.

Atraída por el ruido de los disparos, acudió Cecilia, sobrina del asesino. Este, al verla, le hizo un disparo en el pecho, que causó la muerte instantánea de la infeliz joven.

Miguel Banks, que se hallaba en cama, enfermo de tuberculosis, también se levantó a indagar lo que estaba ocurriendo, circunstancia que aprovechó Mateo, para, desde lejos, hacerle un disparo, que provocó la caída de Miguel. En seguida, aquél se acercó al caído, y apoyando el arma en el abdomen de Miguel, le hizo dos disparos más que terminaron pronto con su vida.

A renglón seguido, Mateo retornó a la "Buena Suerte", donde advirtiendo que Dionisio no había muerto todavía, acabó de ultimarlo.

La abracadabrante obra había terminado.

"Conte Verde"

Orquesta clásica de primer orden.

Gran salón de bailes

Cinzano Vermouth

Premios del corso Cabildo

Después de diversas reuniones, el jurado presidido por el señor Alberto Devoto y actuando como secretario el señor Fernando Pérez, resolvió discernir los premios del corso Cabildo (Belgrano) en la forma siguiente:

Sociedades corales y musicales: Orfeón del Plata, primer gran premio de honor y diploma, $ 3.50; Orfeón Primitivo Argentino, primer premio de honor y diploma, $ 250; Agrupación Pescatori di Napoli, donación del Club Colegiales, 5 argentinos y diploma; Murga Los Cabezones, 10 argentinos, 5 donados por el Club Belgrano y 5 por la C. D., y diploma.

Centros gauchescos: Nicasio Aldama y los Suyos, 5 argentinos, donación de "La Prensa", una cartera de malla, donación Piccardo, y diploma; El Sauzal, 5 argentinos y diploma, donación "La Prensa"; gaucho Francisco Cano, una guitarra, donación Calarco.

Agrupación Artísticas Psecadores Marinos, un objeto de arte y diploma; automóvil fantasía, Antonio Manzi, un objeto de arte y diploma.

Coches: Pintores, un objeto de arte y diploma; Cisne, uno necesaire, donación Piccardo, y diploma.

Niños: María Emilia Estrada, gran premio diario LA EPOCA, medalla de oro y diploma; Zulema Aída Ferré, primer gran premio de honor, medalla de oro y diploma, donación "Caras y Caretas"; Juan C. Llamas, María A. Llamas, María T Davallo, Jorge A. Davallo, Alacia von Stecher Gauna, Ricardo von Stecher Gauna, María L. Picciafuoco, Emilia Bianchi, Silvia M. Valla, Aída E. López, Haydée Serafine, Esther Torterolo, Raúl Riganti, Antinino Scosaro, Oscar Greppi, Juila Villa, Antonia Villa, María del Carmen, Enrique Dechavo, Juana Aramburu, Blanca M. Abborel, María I. Vaccaro, Herminia González, diplomas.

Palcos, familias: Grassi, Folimenoci, José Ricci, Manzoni, coronel Cornelio Díaz, Carminatti, Papalardo, Ortiz, Cortínez, Tellechea, Toledo, Sebastián Rodríguez, José E. Fontana, Spatarro, Antonio de la Vega, Baussi, Traversa, Márquez, Fernández, Carlos Cagnoni, Giménez, Martogani, Rosa de Oliva, Clotilde Goldoni, Juan Mastrogiacomo, Ferro hermanos, Tomati, José Vidal, Elías Grian, Francisco Vivo, Juan B. Gonini, Luis Bistoletti, Baizan y Pardiez, Carlos De Tomassi, Batolana, Arrichuloaga, Amalia B. Gualtanore, Matías Sánchez, Aquiles Mauro, Comas, Manuel Benítez, Gustavo R. Lima, Roque Romano, Agustín Mértola, Alberto Castella, Gómez Molina, Luis Duval, Pablo Vorgé, Adela L. de Fernández, Bianchi Casarega, José Escudero, José Matore, Ernesto Manchot, Valle, Maglio, Antonio Palreta, Josefina V. de Georges, Bragaña, Madrid, Miglioli y Sánchez, Marconari, Vilella, Macchi, Salvatierra, Mario D'Elía, Grassé, Luis Guissani, Alaria y Cabrera, Scomagno, Muñi, Hernández, Pichetti, Debenedetti, Mateo Alcorta, Fernando, Caprioli, Arnaud, Caprioli, Ognio, Grandinetti, Pedro Peragno, Menziori, Quinteros, José Navarra, Luis J. Mariani, Eduardo Arrochea, Oliva, Istander Díaz, Pablo Albinatti, Pablo Vergé, Raúl del Giúdice, Russo, Bertoriño, Virgilio Rodríguez, Nocerino, Raubonil Birial, Bianchi y Casarega, Repetto, Gallo, Fourcade, Sebastián Rodríguez, Juan Bonachia y Corrugi, Larrosa, Hirigoyen, Carminatti, Giménez, Club Colegiales y niña María E. Scheinson, diplomas.

Estos premios se otorgarán el día jueves 15 del corriente, a las 21.30 horas, en el local de la ex subintendencia de Belgrano, calle Juramento y Cuba.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA
—Buenos Aires. — Bartolomé Mitre 399. Londres, París, Amberes, Lisboa, Argentina, Brasil, Chile, Uruguay, Paraguay y Colombia.
Agencias en Nueva York, Manchester y Bradford.

AFILIADO AL LLOYDS BANK LTD. CON MAS de 1600 SUCURSALES EN LA GRAN BRETAÑA Y CUYO CAPITAL PAGADO Y FONDO DE RESERVA PASA DE £ 24.000.000

ABONA	Anual Papel	Oro
Por depósitos a plazo fijo de 3 meses	3 ½ %	Sin interés
Por depósitos a plazo fijo de 6 meses	2 "	"
Depósitos en Caja de Ahorros hasta pesos 10.000 curso legal, después de 60 días	3 "	"

Buenos Aires, febrero 10, de 1923. — Harry Scott, gerente.

MANIFIESTO

¡A los productores del país!

El Comité Nacional de Defensa de la Producción

que concentra todas las entidades representativas en que se diversifica la producción agropecuaria de la Nación, invita a los productores, a la banca y al comercio en general de la República, a la Asamblea que se realizará en el Príncipe Jorge el día trece del corriente a las 16.30 horas, con el objeto de dar cuenta de todas las gestiones y trabajos realizados para la defensa de nuestra producción básica, conforme al mandato que recibiera en la Asamblea del 30 de octubre del año ppdo. y auspiciar la sanción inmediata del despacho de la Comisión Especial de Asuntos Ganaderos de la H. Cámara de Diputados de la Nación.

La producción agropecuaria es la riqueza dorsal de la Nación. De ella se alimentan la banca, el comercio y las industrias. De ahí, entonces, que todas esas actividades deban mostrarse solidarias con la defensa de nuestras industrias madres, lo mismo que los poderes públicos, toda vez que los recursos siempre en aumento para costear los elevados presupuestos nacionales, provinciales o municipales, son soportados, en definitiva, por la producción.

El estudio de las causas y soluciones de la crisis ganadera ha sido ya agotado por el Comité Nacional de Defensa de la Producción y por la Comisión Especial de Asuntos Ganaderos, y toca ahora exigir la sanción, sin postergaciones, del despacho que ha sistematizado dicha Comisión.

La ganadería ha llegado a la situación de desastre en que hoy se encuentra, porque carece de política económico-comercial y de legislación apropiada para su amparo, lo que ha permitido a las empresas intermediarias manejar a su arbitrio el capital y el trabajo de los productores.

La agricultura, al igual que la ganadería, soporta una verdadera crisis en cuanto al escaso rendimiento, al poco peso específico de la cosecha de trigo y a su elevado costo de producción, de suerte que la crisis de las dos industrias madre influye sobre todos los órdenes de nuestras actividades y está constituyendo la antesala de la futura crisis de los otros factores, y muy particularmente de la tierra.

Productores:

Ha llegado el momento de unirse solidariamente con el propósito inquebrantable de amparar la producción, que es la que crea valores, da la tranquilidad al país en todos los órdenes de su economía, llevada hoy a la ruina por medios artificiales. No se trata ya de obtener precios ni menos utilidades, y sí, sólo defender la parte ínfima que resta del capital invertido, que representa trabajo acumulado en muchos años de labor, y que actualmente ha mermado en enorme proporción, comprometiendo al comercio, al consumo, a la banca, a las industrias y al mismo giro mercantil del país.

Nadie que tenga intereses que defender, debe faltar a esta invitación.

Buenos Aires, marzo 6 de 1923.

Presidente: Dr. José Tomás Sojo. — Vicepresidente: Sr. Raúl C. Etcheverry. — Secretario: Dr. Rafael Emiliani. — Tesorero: Sr. Martín E. Arano. — Vocales: Dr. Rómulo S. Naón, Dr. Enrique S. Pérez, Ing. Pedro T. Pagés, general Angel P. Allaria, Dr. Pascual Palma, Sr. Isidoro A. Rodríguez, Dr. Juan Francisco Aréchavala, Sr. Eduardo G. Drabble, Dr. Lauro M. Castro, Dr. Lorenzo V. Ruiz, Dr. Cornelio J. Viera, Dr. Justo Díaz de Vivar, Sr. Juan M. Danuzzo, Sr. Manuel Fraga, Sr. Ricardo Hogg, Sr. Adolfo Bancalari, Ing. Emilio A. Coni, coronel Rafael de Oliveira Cézar, Ingeniero Rufino Luro, Sr. J. J. Blythman, Sr. José Besalú, Sr. Ciriaco Moreno, Dr. Toribio Sánchez, Sr. Ernesto Parral, Sr. Ramón Olaciregui, Sr. Benito Legeren, Sr. Bernardo Guruarena, Sr. Bartolomé Luis Ginocchio, Sr. Bautista Aichourrón, Antonio S. Crouzel, Dr. Miguel Sussini, Sr. Gabino Rodríguez, Sr. Juan Tortabat y Sr. Hernán Saavedra Lamas.

NOTA: Las invitaciones para la asamblea podrán retirarse en el local del Comité: FLORIDA 126.

En procura del campeonato mundial de box

Esta noche dirá Firpo si son justificadas sus aspiraciones

Al empeñar la lucha más formidable de su carrera evidencia una confianza absoluta en su desenlace

Un poco de historia retrospectiva. - Incidencias interesantes de la vida de Firpo. - Cómo y cuando pensó dedicarse al culto de este viril deporte.

Luis Angel Firpo dirá esta noche al mundo si son fundadas sus pretensiones al campeonato universal de pugilismo. Al medirse con Bill Brennan disputa el match más severo, más sensacional de su carrera deportiva.

Si Firpo dió pruebas concluyentes de su potencialidad física al derrotar a cuantos adversarios pretendieron interrumpir su marcha ascendente en los rings americanos, mañana ratificará con su actuación, en forma definitiva, si se opinaba cuerdamente en los rings americanos, esta noche formidable aspirante de la hora actual para arrebatar a Jack Dempsey su codiciado título.

Hoy ha de empeñar Firpo la partida más brava de su vida de boxeador. Su asombroso poder, sus múltiples conocimientos y su ponderable experiencia son factores que jugarán un papel primordial en el ring del Madison Square Garden.

Es nuestro campeón un admirable ejemplo de tenacidad y en esto fundamos nuestras esperanzas. Las dificultades que él ha tenido que vencer para abrirse camino en la vida y poder llegar al lugar envidiable que en estos instantes ocupa en el mundo pugilístico y en el corazón de sus compatriotas han sido muchas y muy grandes.

Como Fitzimmons, como Jim Jeffries, como Dempsey o como Carpentier mismo, Firpo logró transformar su vida de humilde trabajador, en la vida halagadora de un héroe popular. Para ello fué menester una notable voluntad, una confianza absoluta en el porvenir y una vocación inflexible y poderosa.

Hoy es el hombre de su pueblo, que lo estimula antes de la jornada y le aclama después de la victoria.

Esta noche, este hijo de esta tierra hospitalaria, lejos de sus compatriotas, en suelo extraño y casi hostil, empeñará una lucha férrea para prestigiar más aún, si cabe, el nombre argentino.

Está en vísperas de su consagración definitiva. Sus esfuerzos serán muchos y no escatimará un solo recurso a su alcance, ni un solo sacrificio dejará de realizar, para brindar a su país un nuevo lauro que hablará elocuentemente de la cultura física de este gran país.

Firpo está hoy en el corazón de todos los argentinos. Ancianos y jóvenes, mujeres y niños le acompañan en la hora de la prueba. Si para triunfar sólo le bastara a Firpo el anhelo colectivo y espontáneo de todos sus compatriotas, podríamos aclamar desde ya su maravillosa victoria.

Tenemos mucha fe en él. Nos la da su vigorosidad, su hombría y su gran corazón. Ha ido al país del pugilismo, a la tierra de los reyes del boxeo, para lanzar un reto audaz, temerario y varonil a los más célebres cultores del viril deporte. Y esto es de admirar, porque actitudes como ésta hablan de un gran carácter, de todo un hombre.

Por su triunfo brillante, amplio y categórico formulamos votos sinceros. Estamos a pocas horas de grandes e intensas emociones.

Opinión de Jimy De Forrest

El match de Firpo con Brennan durará posiblemente seis o siete rounds, y mí pupilo pondrá "knock-out" al norteamericano con un "right-cross". Firpo va en camino del campeonato del mundo. Dempsey se impresionará cuando se encuentre con él en un ring.





Firpo trabajando con la bolsa de arena

Firpo decide hacerse boxeador—

La afición de Firpo por el box se despertó cuando el arribo a esta capital de los profesionales contratados por Marcelo Peacan del Sar, allá por 1916.

Llegaron entonces a este país pugilistas prestigiosos como Sam Langford, el malogrado Sam Mac Vea, Harri Condon, Eddy Kelly, Kid Nazie, Ted (Kid) Levis, que acaba de perder el campeonato europeo de su peso, Badoux, el notable boxeador francés y otros.

En el Internacional Boxing Club, instalado modestamente en un café existente en la calle Libertad esquina Sarmiento, inició nuestro formidable campeón su verdadera afición, siendo sus profesores José Martínez, y Aurelio Freixas.

Firpo evidenció bien pronto condiciones inmejorables y fué así que en el año 1917 se adjudicó el campeonato argentino de peso pesado sin tener adversarios.

Su superioridad física indiscutida, hizo que por mucho tiempo no encontrara rivales, debiendo dedicarse exclusivamente a realizar exhibiciones sin mayor trascendencia.

Así comenzó su carrera Luis Angel Firpo que hoy pretende, con sobrados títulos, arrebatar a Dempsey el campeonato del mundo.

Consecuencias del apresuramiento: la primera derrota de Firpo.

El actual campeón sudamericano en los comienzos de su carrera pecó de apresurado. En enero de 1918 se lanzó a la conquista del título que hoy ostenta y que estaba en manos del prestigioso boxeador uruguayo Angel Rodríguez. La pelea se realizó en el teatro Casino de Montevideo, finalizando con el triunfo de Rodríguez por "knock-out" en el primer round.

Al referirse a este desastre, Firpo se ha expresado en los siguientes términos:

"A fin de no perder tiempo arreglé un desafío con Angel Rodríguez, campeón uruguayo de todos los pesos. Mi experiencia casi nula en el ring, del cual solamente sabía que tenía forma cuadrada, y mi poca práctica, no fué un gran impedimento. Mi ignorancia de principiante me hizo creer que era "cosa segura" y que triunfaría sobre el campeón uruguayo. Este match fué el primero que realizara en público a la vez que mi primera lucha oficial.

Se efectuó en Montevideo el 12 de enero de 1918, en el Casino, lleno por completo. Mi peso era entonces de 80 kilos y mi estatura la misma que ahora. Fuí el primero en entrar al ring, siendo recibido con los aplausos de pocos. Reconozco que no merecía más, pues en aquella época era casi desconocido.

Rodríguez, como todos los campeones, entró en el ring después, siendo recibido con una salva de aplausos unánimes. Esto me impresionó, preocupándome un poco como principiante.

Sin embargo, cuando el gong sonó para el primer round, comencé a luchar decididamente y con gran entusiasmo, pero mi poca experiencia sobre el boxeo no podía ayudarme contra un oponente de tanta pericia y conocimiento del ring, adquirido por los muchos años de práctica y uno que me aplastó por varios segundos antes de que se terminara el primer round. Ahora comprendo que yo tenía la misma esperanza de vencer a Rodríguez que un niño cuando se propone destruir el edificio del Congreso con un puño.

Esta derrota no me quitó el coraje en absoluto; sino que, por el contrario, levantó mi amor propio y juré que algún día obtendría el título de campeón de Sud América, lo cual deseaba ardientemente como argentino, pues yo era el único peso pesado, en aquella época, que tenía condiciones para alcanzarlo."

:: :: LUIS ANGEL FIRPO :: ::



Jack Dempsey, a quien nuestro compatriota desea arrebatar el título mundial

Una profecía que se viene cumpliendo. - Un deportista chileno auguró el porvenir de nuestro compatriota. - Quién es Bill Brennan. - Pudo ser campeón del mundo.

Una profecía que se cumple

Felipe A. Zúñiga, gran deportista chileno, fué uno de los que guiaron a Firpo en sus primeros pasos en el ring y que vaticinó su brillante porvenir.

Interrogado después de su triunfo sobre Maxted, dijo a un cronista chileno:



Floyd Johnson, otro de los probables contendores de Firpo

—Fué a mediados del año 1919, cuando Firpo llegó a mi gimnasio. Un conocido periodista chileno me lo recomendaba. Al interrogarle yo, el por qué no se había presentado antes a mí, Firpo me contestó que no se había atrevido antes, pues sus amigos argentinos le habían dicho que en mi sala sólo practicaban pugilistas de primera categoría.

Llamé entonces a Heriberto Rojas, para que lo probara, ya que dada la enorme diferencia de peso que existía no podía hacerlo y después de boxear Rojas algunos rounds con el boxeador argentino, el entonces campeón sudamericano, me dijo:

"El hombre es malo. Servirá para medirse sólo con hombres como Daly, Sepúlveda y Balsa. Para más, no lo creo capaz". Entonces yo le contesté: "Mi amigo, usted se equivoca. Firpo tiene pasta para hacer de él un gran boxeador".

Y fué así que comenzamos a trabajar, enseñándole yo desde la guardia. El hombre manifestaba mucho interés y constancia para trabajar y a los siete meses de estar bajo mi dirección, obtenía en Chillán su primera victoria, poniendo fuera de combate al 5o. round al negro Dale.

Poco tiempo después se medía con Sepúlveda, al que venció al segundo round.

—Cuando Firpo se me reveló como un hombre extraordinario, fué en su segundo encuentro con Calvin Respress. Fué una coincidencia curiosa. Era manager del negro Amadeo Pellegrini y momentos antes de realizarse el encuentro, le manifesté, seguro de que Pellegrini se lo transmitiría inmediatamente a su pupilo, que Firpo tenía lesionada su mano derecha. Se inicia el match y en el descanso del segundo al tercer round Firpo me manifiesta que se ha luxado su mano derecha, accidente que pudo más tarde comprobar el doctor Castañeda Iglesias. Como yo le dijera que sería conveniente que se retirara, el bravo boxeador argentino me respondió: "Pelearé aunque me maten". Y gané en esas condiciones la pelea por puntos.

—¿...?

—Sí. Bajo mi dirección se entrenó para el campeonato sudamericano de todos los pesos y cuando supo que Mills se había nacionalizado chileno, en el primer momento no quise acompañarlo al ring, pero a instancias de la delegación argentina a la Olimpiada, acepté dirigirle el combate, comprometiéndolo a que siguiera exactamente mis consejos. Y así fué. Los cumplió como si hubiera sido yo el que estaba boxeando. Los golpes que le indiqué aplicara, dieron sobre el tablado con Mills, a los dos minutos y segundos de pelea.

—¿...?

—Una prueba evidente de la seguridad que yo tenía en Firpo la tienen ustedes en las declaraciones que en mayo de 1920 hice a una revista de Santiago. Y al efecto, nos muestra el reportaje, el que dice textualmente:

"Aquí tercia el señor Zúñiga, gran amigo y admirador de Firpo:

"Si los argentinos no son egoístas, yo os aseguro que harán de Firpo un campeón mundial, o por lo menos un peleador de primera fila, muy cerca del gran campeonato. Este hombre ha sido hecho para el box. Ha sido no sólo física, sino moral e intelectualmente, lo que muchas veces resulta más difícil. En nuestro país, por ejemplo, tenemos muchos boxeadores de cualidades excelentes, pero no admiten consejos, no oyen lo que se les dice, creen saber más que nadie. Firpo es dócil, cuando se le dirige una observación la acepta y la pone en práctica. Por eso ha progresado tanto. Además, tiene una tranquilidad pocas veces vista.

Cualquier cosa lo preocupa, menos su adversario. Y duerme como un lirón. Es la señal de su perfecto equilibrio mental y nervioso, la marcha de la máquina bien hecha, lo que le falta es ciencia, conocimientos. Por eso yo le digo que se vaya a Francia. Los franceses han formado la mejor escuela, combinando el ataque a distancia de los ingleses, con el cuerpo a cuerpo brutal de los americanos. Y así tiene ese prodigio de Carpentier, que es modelo de los boxeadores. Por ahora Firpo es un niño, apenas hace dos años que boxea y tiene 24 años de edad. Todavía tiene que desarrollarse y aumentar de peso".

—Ustedes ven, nos dice el señor Zúñiga, mi vaticinio se está cumpliendo; y ya las puertas están abiertas para que Firpo se mida con las estrellas mundiales".

La profecía del señor Zúñiga se está cumpliendo.

Opinión de Leo Flynn—

Brennan, mi pupilo, vencerá a Firpo por "knock-out". He visto al campeón sudamericano durante su entrenamiento. Es fuerte, pero su escuela es inferior a la de Brennan. La lucha será indudablemente recia, pero al fin caerá el boxeador argentino.

De Forrest opinó hace un año sobre el porvenir de Firpo—

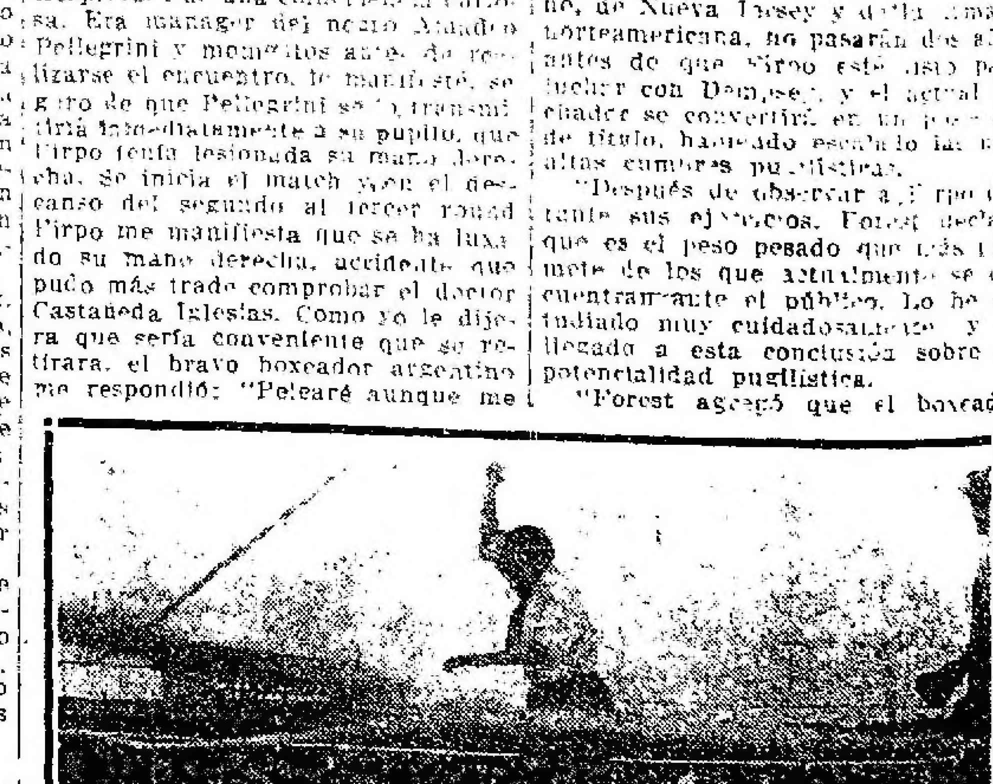
Jimmy De Forrest, cuyo nombre se ha popularizado entre nosotros en virtud de su intervención directa en el entrenamiento del campeón sudamericano, opinó sobre el porvenir de Firpo hace ya un año cuando su primer viaje a los Estados Unidos.

Su juicio fué el siguiente:

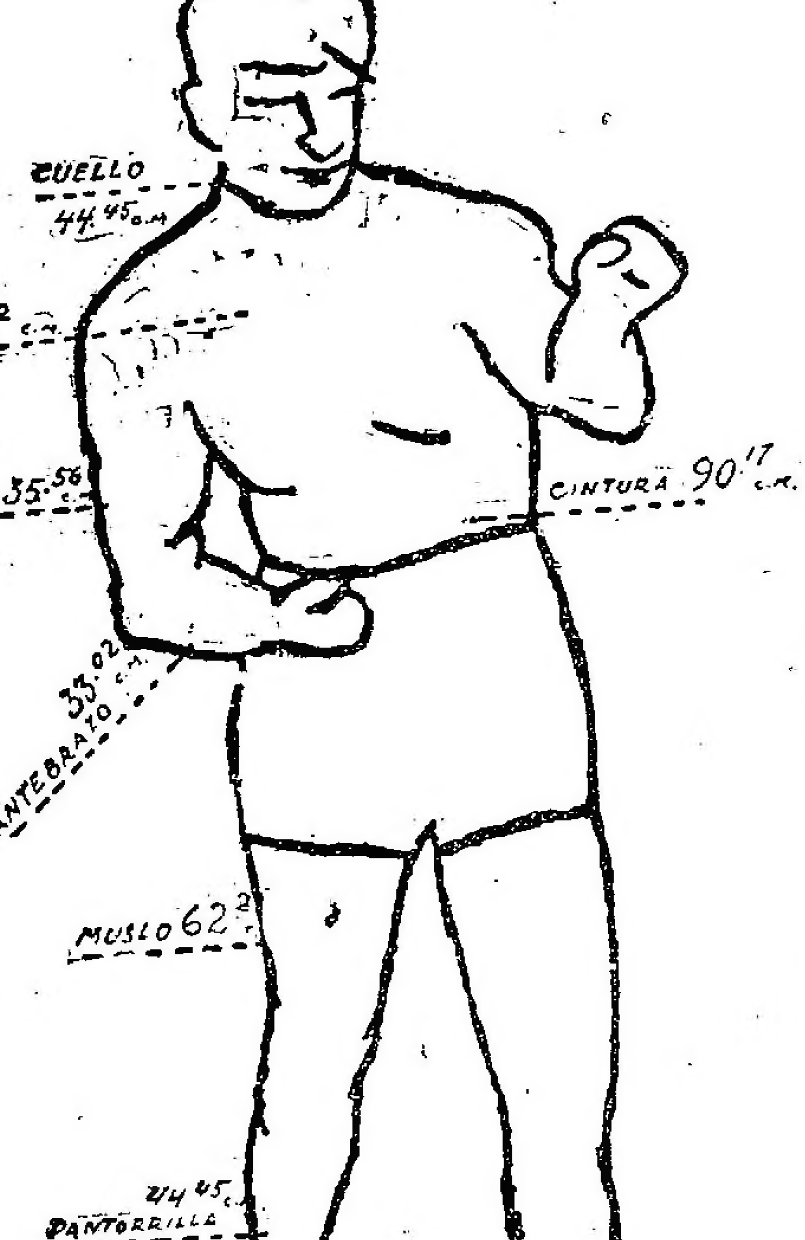
"Según la opinión de Jimmy de Forest, el veterano entrenador de boxeadores, que fué el primero en aquilatar los méritos de Luis Angel Firpo, actual campeón sudamericano, de Nueva Jersey y de la armada norteamericana, no pasarán dos años antes de que Firpo esté listo para luchar con Dempsey, y el actual luchador se convertirá en un poseedor de título, habiendo escalado las más altas cumbres pugilísticas.

"Después de observar a Firpo durante sus ejercicios, Forest declaró que es el peso pesado que más promete de los que actualmente se encuentran ante el público. Lo he estudiado muy cuidadosamente y he llegado a esta conclusión sobre su potencialidad pugilística.

"Forest agregó que el boxeador



El último "knock-out" que provocó Firpo; tendido en el ring, Tracey



Constitución física de Luis Angel Firpo

DETALLES PINTORESCOS DE LA VIDA DE FIRPO

De Luis Angel Firpo se cuentan distintas anécdotas que hablan elocuentemente de su carácter. En vísperas de librar nuestro campeón la batalla más recia de su campaña, resulta interesante referir algunas de esas incidencias de su vida.

Firpo trabajaba hace unos años en los hornos de Massola, en calidad de cobrador.

Solía salir muy temprano para regresar ya caída la tarde. Una noche al cruzar uno de los tantos terrenos baldíos, que entonces abundaban en esos parajes, dos manzanas mitad potrero mitad pajonal, le salieron cuatro hombres al paso. Antes que Firpo se prestara a defenderse, cuando solo había atinado a proteger la valija donde guardaba el importe de las cobranzas, uno de los desconocidos le asestó un terrible golpe con una cachiporra. Firpo cayó al suelo y los ladrones creyéndolo desmayado se apresuraron a desvalijarlo.

Pero reaccionó en seguida y se puso de pie. Los asaltantes, que conocían la eficacia del arma, se asustaron. Ese hombre que después de recibir un formidable golpe en la cabeza se ponía de pie y extendía los brazos, dispuesto a pelear, no debía ser un hombre, sino un fantasma... y huyeron, perdiéndose en la obscuridad de la noche.

Al día siguiente decía Firpo a su profesor José Martínez, cuando éste le inquirió las causas que le habían determinado a vendarse la cabeza.

"No es nada — respondió el futuro campeón. Anoche me asaltaron; el médico me dice que casi me fracturan el cráneo; pero yo estoy muy contento..."

—Y ¿por qué está contento? — le preguntaron.

—Estoy contento porque ahora sé que es difícil desmayarme — respondió quedándose tan fresco.

Cuando Firpo llegó a los Estados Unidos, en marzo del año próximo pasado, en su primer viaje, nadie habló de su arribo.

Recomendado especialmente por el cónsul general de la Argentina, señor Pérez, se presentó a un club yanqui.

Allí conversó con una serie de negros enormemente grandes, "sparrings-partners" de prestigiosos pugilistas norteamericanos. Expuso sus ideas a uno de ellos que bien o mal entendía el castellano. Firpo dijo que ostentaba el título de campeón sudamericano y que quería ponerlo en juego en la tierra del pugilismo.

Pero no interesó en absoluto. El presidente del club, un hombre de buen humor quiso divertirse a costas de nuestro compatriota y le organizó allí mismo, en ese mismo instante un match con un tipo cuyo peso oscilaba entre los 100 y 105 kilos. Firpo accedió gustoso. Pero he aquí que ocurre lo inesperado: Firpo se niega a boxear, alegando que con guantes de cuatro onzas no era difícil que su contendor pudiera resultar gravemente lesionado o muerto.

Las carcajadas estallaron estrepitosamente y alguien le hizo presente que se cuidara él y no se preocupara de su adversario.

Así fué. En el centro del ring ambos boxeadores iniciaron la pelea. No habían transcurrido 20 segundos cuando el boxeador yanqui cayó desvanecido sobre el ring, fulminado por un terrible "aper cut" del pugilista argentino.

Habí pasado ya una hora y todavía los amigos del americano trataban de que éste recobrara el conocimiento.

El estupor fué grande y al poco tiempo... Tex Richard se ocupaba de Firpo.

Firpo era adherente de un comité radical de Caballito y había tomado a su cargo la tarea de pegar los carteles de propaganda política. En esa época aquel barrio parecía abandonado de la mano de Dios, de la violencia de la política. Pegados de otra tendencia, no [illegible] los que Firpo había pegado. Una noche los sorprendió. Cuatro hombres, con las correspondientes escaleras, baldes y pinceles, se afanaban por cubrir los carteles pegados por Firpo. Hubo un revuelo; volaron por el aire los sombreros, papeles y pinceles; dos hombres quedaron desmayados en el suelo; uno tenía la cabeza metida en el balde del engrudo.

En diciembre de 1917, en el local del Buenos Aires Boxing Club, calle Sarmiento 1136 Firpo realizó una exhibición con un boxeador australiano Hagney.

Era éste un profesional, que antes de ser boxeador, había conquistado el título de campeón australiano de 1910. De mucho mayor peso que Firpo, pues entonces éste sólo pesaba 86 kilos, Hagney se jactaba de ser imbatible y descontando la "paliza" que daría a Firpo, había invitado a presenciar el asalto a un buen número de compatriotas quienes, naturalmente, se sentaron en los "side-rings" muy contentos con la perspectiva de ver cómo se "zurraba la badana" a un campeón.

Hagney, veterano ya en el ring, jugó el primer round con Firpo, mientras éste no sólo recibía todos los golpes del adversario, sino que no tenía ni siquiera la suerte de tocar a Hagney, quien a cada golpe que aplicaba, tenía una risita de desdén para Firpo, lo cual, naturalmente, era festejado por los susodichos caballeros ingleses invitados por Hagney.

En este tren la exhibición, que para ser exhibición de boxeo, comenzaba a ser ya un poco fuerte, Firpo lanzó uno de sus terribles uppercuts, que ya entonces eran famosos, pero el golpe pasó a veinte centímetros de la barba de Hagney.

Esto era en el segundo round.

Tras el uppercut fallado, Firpo volvió a tender su derecha en swing y el golpe llegó bien, mandando a Hagney al suelo, con una herida sobre la ceja izquierda, de la que comenzó a brotar sangre en abundancia.

Hagney se incorporó, pero ya no reía, como tampoco rieron más, sus distinguidos invitados de "side-ring".

El asalto terminó sin otras incidencias, pero la forma en que Firpo dominó hasta el final, bastó para confirmar las esperanzas que podían cifrarse en el actual campeón.

A pocas horas del sensacional match Firpo-Brennan

En Buenos Aires y en Nueva York el entusiasmo es extraordinario

La opinión generalizada en los círculos deportivos yanquis es netamente favorable al pugilista argentino

"Espero vencer a Brennan por "knock-out"; tal la declaración rotunda de Firpo — Prestigiosas figuras de renombre mundial opinan en igual forma.

"Derrotaré a Firpo en tres o cuatro rounds", ha dicho el formidable americano. "No me explico en qué funda mi adversario sus esperanzas de éxito".

sudamericano irá gradualmente mejorando durante uno o dos años, mientras en el mismo tiempo Dempsey irá decayendo, y ambos quedarán en condiciones iguales.

"Este muchacho argentino es el mejor discípulo que he tenido, desde que entrené a Dempsey y aún cuando la falta de conocimientos del idioma inglés le ocasiona un grave perjuicio, ha sabido dominar sus estudios en las costas de Jersey, preparándolo para el histórico match con Fulton.

"En adición a las aptitudes de Firpo, el extranjero tiene mucho mayor poder mental que Dempsey, porque ha sido educado.

"De Forest admitió que su actual discípulo tal vez nunca llegaría al grado de perfección física que su ex discípulo actualmente posee, pero añadió que solamente había un Dempsey y está colocado en una clase separada por sí mismo".

"De Forest fué el entrenador que supo desarrollar a Dempsey y le enseñó a pegar con el antebrazo, de modo que pudiera emplear toda la fuerza de su maravilloso sistema muscular, ayudando así a los golpes.

Ernesto G. Pérez, el cónsul general de la Argentina en Nueva York, le ofreció diez mil dólares anuales si se comprometía a cuidar por completo de Firpo.

"No—le contestó—pues si estoy en lo correcto en lo relativo a los estudios que he hecho de este joven, me va a resultar más valioso que lo que me propone".

Y para terminar, de Forest, declaró lo siguietne:

"En breve Firpo se medirá con Gibbsons, Greb, Tuney y todos los pesos pesados, salvo Dempsey y los lanzará fuera del ring".

Habla Luis A. Firpo—

Confío vencer a Brennan por "knock-out". Siento todavía algunos dolores en las piernas, pero ello se debe probablemente al cambio brusco de clima.

Realizaré el mayor esfuerzo de mi vida para conquistar un nuevo triunfo. Hubiera deseado un mayor tiempo para mi entrenamiento, pero con todo espero salir airoso.

to. Sus segundos prodigábanle toda suerte de cuidados; el éter no dió resultado. Los masajes fracasaron. En tanto Firpo rodeado por una decena de "policemen", ansiosamente esperaba que su adversario "volviera a la vida". Recién al cabo de dos horas el boxeador ítalo-yanqui pudo darse perfecta cuenta de lo que en su alrededor acontecía.

Fué entonces que el famoso manager Tex Rickard vislumbró en Firpo al futuro adversario de Dempsey y se dispuso a entablar, en tal sentido, serias negociaciones.

Firpo asombró a los americanos. El país de las "estrellas" del pugilismo admiró a nuestro compatriota. Sólo aquí, en el suelo natal del campeón—¡oh contraste!—todavía hay torpes o egoístas que no creen en lo que ya es una figura sobresaliente del

Lo de siempre: cuando una cosa es nacional asoma a los labios un poquito de desdén...

Quién es Bill Brennan—

Bill Brennan, el adversario que Firpo encontrará esta noche en el ring del Madison Square Garden es, después de Jack Dempsey, el mejor boxeador de los Estados Unidos.

Su campaña es realmente maravillosa. Sus triunfos, ruidosísimos.

Ha sostenido alrededor 140 combates, siendo derrotado tan sólo en seis oportunidades, record magnífico que únicamente él puede ofrecer entre todos los pugilistas del mundo.

Puede suponerse la experiencia y los conocimientos que del ring tiene Brennan después de esa multitud de peleas que ha disputado contra los mejores pugilistas de su hora.

Brennan ha sido derrotado en dos oportunidades por el actual campeón del mundo, ambas por "knock-out" en el primero, y en el 12.o rounds, respectivamente.

Ningún pugilista ha opuesto una resistencia tan tenaz de Dempsey y éste es el mejor título que puede ostentar Brennan.

Es fuerte y las peleas en que interviene finalizan matemáticamente por "knock-out". Su "punch" es terrible, tan terrible, que en su inolvidable pelea con Dempsey vió éste en inminente peligro su título ante una formidable derecha de aquél.

El "coloso de Chicago" se llama a Brennan en los Estados Unidos. Esta noche esta estrella del pugilismo mundial hará lo humanamente posible para evitar que Firpo insista en disputar a Dempsey la supremacía del box universal.

Pudo ser campeón mundial

El epígrafe que antecede encierra, como puede verse, una afirmación rotunda. Y así es, en efecto. Bill Brennan pudo ser campeón del mundo, arrebatándole a Dempsey su título.

Y veremos cómo. Meses después de la inolvidable pelea realizada en Toledo el 4 de julio de 1919, en la que Dempsey venciera a Willard, se midió Brennan con el nuevo campeón del mundo.

Los primeros ocho rounds del sensacional asalto fueron netamente desfavorables para Dempsey. El dominio más absoluto ejerció Brennan, y en el 6o. round dejó en estado "groggy" al rey del pugilismo. Aquél se sorprendió de su propia obra, y con su vacilación reprobable, permitió que se operara la reacción de Dempsey. Este finalmente triunfó en el duodécimo round, pero todos los cronistas y profesionales estuvieron contestes en afirmar que si en el 6o. round Brennan prosigue con intensidad su ataque, suya hubiera sido la victoria.

Fué así como el adversario que hoy tendrá Firpo perdió una admirable oportunidad de adjudicarse el campeonato del mundo.



:: :: BILL BRENNAN :: ::



Firpo haciendo "medicin-ball" con Boykin

La campaña de Firpo en los Estados Unidos—

Fué brillantísima la campaña que realizó Firpo en su primer viaje a los Estados Unidos.

Después de vencer a Maxted, Mac Cann y Jack Hermann, el nombre de Firpo se asoció al de Jack Dempsey. En la gran República del Norte se le juzgó en todo su valer y se le consideró con gran criterio deportivo como al más indicado para hacer frente al campeón del mundo.

EL MARAVILLOSO RECORD DE FIRPO

Angel Rodriguez	Montevideo	Ene. 11	1918	Perdió por k. o. 1o. round
William Daly	Chillán	Sep. 14	1918	Ganó por k. o. 6o. round
Ignacio Sepúlveda	Santiago	Dic. 7	1918	Ganó por k. o. 2o. round
Calvin Respress	Santiago	Dic. 14	1918	Ganó por foul 2o. round
Calvin Respress	Santiago	Feb. 7	1919	Ganó por punt. 15o. round
Ferdinando Priano	Montevideo	Abr. 12	1919	Ganó por k. o. 4o. round
Dave Mills	Santiago	Nov. 1o.	1919	Perdió por punt. 15o. round
Andrés Balsa	Valparaíso	Feb. 28	1920	Ganó por k. o. 6o. round
Dave Mills	Santiago	Abr. 30	1920	Ganó por k. o. 1o. round
Jirsa	Bs. Aires	Jul. 8	1920	Ganó por k. o. 1o. round
Dave Mills	Bs. Aires	Dic. 11	1920	Ganó por k. o. 1o. round
Gunboath Smit	Valparaíso	Mar. 12	1920	Ganó por punt. 12o. round
Gunboaht Smit	Bs. Aires	Abr. 23	1920	Ganó por k. o. 12o. round
Maxted	Est. Unidos	Mar. 21	1922	Ganó por k. o. 7o. round
Mc. Cann	Est. Unidos	Abr. 4	1922	Ganó por k. o. 6o. round
Jack Hermann	Est. Unidos	May. 13	1922	Ganó por k. o. 5o. round
Jim Tracey	Bs. Aires	Oct. 8	1922	Ganó por k. o. 4o. round

Total: 17 peleas realizadas. Ganadas: por knock-out, 12; por puntos, 2; por descalificación del adversario, 1. Perdidas: por knock-out, 1; por puntos, 1.

El "knock-out" más fulminante que ha originado Firpo—

Jack Hermman, un boxeador ítalo-yanqui, a quien pomposamente se le denominaba con el sugestivo apodo de "el Dempsey italiano" fué la tercera víctima de Firpo en los rings americanos, durante su primer viaje a los Estados Unidos.

Un terrible "uppercut" de derecha aplicado con extraordinaria habilidad y con fulminante violencia, levantó a Hermman varios centímetros de tierra, para caer pesadamente sobre el ring.

El "knock-out" fué asombroso. Durante 40 interminables minutos, Hermman no recobró el conocimien-



Firpo y Scaglia

Tex Rickard, promotor del sensacional match de hoy.

Cuando el cable anunció que el famoso promotor yanqui Tex Rickard había telegrafiado a Firpo ofreciéndole una pelea con Brennan, en nuestros círculos deportivos el entusiasmo no pudo disimularse.

Porque esa demanda de Rickard significaba evidentemente un reconocimiento de las condiciones del campeón sudamericano. Y ello nos halagaba, por cuanto de importancia tenía la intervención del más prestigioso y reputado promotor del mundo.

Tex Rickard ha sido el organizador de dos inolvidables asaltos por el campeonato del mundo: Willard-Dempsey y Dempsey-Carpentier.

Es considerado como el hombre más hábil para la concertación de estos matches en la que cada trompada representa poco más o menos —no exageramos— 1.000 dólares. Se propone llevar a Firpo hasta Dempsey y asegura que Jack tendrá que realizar esfuerzos inauditos para evitar el triunfo del argentino.



El famoso Tex Rickard, promotor del match de esta noche

El entrenamiento del campeón sudamericano—

Llega Firpo a la lucha sin el entrenamiento intenso que requiere una pelea de tanta importancia como la que esta noche tendrá por escena el ring del Madison Square Garden.

Y no es en virtud de un descuido o negligencia. Es única y exclusivamente debido a la falta material de tiempo. Arribó a Nueva York el 24 del mes próximo pasado y en solo quince días ha debido ponerse en condiciones.

Tropezó en primer lugar con la carencia de "sparring-partner". Ninguno quería constituirse en el "puching-ball" que necesitaba nuestro compatriota. Salvado este serio inconveniente, el repentino y brusco cambio de clima le originó una "grippe" con fuertes dolores en las articulaciones.

Es decir que en 10 a 12 días, Firpo ha debido prepararse para empeñar la pelea más formidable y más decisiva de su carrera de pugilista.

Es verdad que el campeón sudamericano confía en su vigorosidad física, pero no es menos cierto que con un poco más de tiempo — ocho días — Firpo habría logrado un estado superior al que ostenta en vísperas del sensacional encuentro.

Si luego el triunfo le sonríe tendremos una nueva exteriorización concluyente y terminante de las maravillosas condiciones físicas del famoso pugilista argentino.

Los "sparring-partners" de los contendores de esta noche—

Firpo ha tenido en esta oportunidad un selecto número de "sparring partners", y, desde luego, sobresale entre ellos el ex campeón del mundo, Jack Johnson, cuyos amplios conocimientos del ring y su vieja experiencia habrán sido de grandes beneficios para nuestro compatriota.

Figuró, además, el pugilista de color Lester Johnston, uno de los mejores peso pesados de los Estados Unidos y que tiene en su foja deportiva una nota memorable: en el año 1917 derrotó a un gran boxeador, que luego sería campeón del mundo, a Jack Dempsey.

Jamaica Kid, otro excelente pugilista de color, es el que ha debido soportar más largamente los golpes de nuestro campeón. Su tarea ha sido tenaz y excelente, justificando su participación en los entrenamientos de Dempsey como su principal "sparring". Carlos Scaglia, el brillante profesional argentino, ha colaborado también en estas tareas, pero una lesión en la mano, sufrida al chocar ésta con la cabeza de Firpo, motivó el abandono momentáneo de sus actividades.

Brennan también ha tenido un plantel inmejorable de entrenadores. Kid Norfolk, un notable peso medio pesado de color; Jack Renault, que ayer mismo acaba de vencer por knock-out a George Goofrey y que está en vísperas de medirse con Harry Wills; Clem Johnson y Panamá Geo Gans.

La colaboración valiosa de Jack Jonhson—

Jack Jonhson es el pugilista más formidable que jamás ha pisado un ring. No hay recuerdo en la historia del pugilismo universal de un boxeador más completo.

Durante largos años conservó el título de campeón mundial de todos los pesos, que arrebató a Tommy Burns el 27 de diciembre de 1909, en Sidney, Australia.

Boxeador científico y fuerte, derrotó luego a Jim Jeffries. Sostiene más tarde encuentros famosos que le brindaron nuevos triunfos.

Dejó de ser campeón frente a Jess Willard, el 5 de abril de 1915, en un match que ambos sostuvieron en Habana y que perdió en forma original, mediante un engaño. He aquí la historia:

A Jonhson se le imputaron diversos cargos judiciales que le obligaron a abandonar el suelo natal. En Europa estuvo algunos años hasta que deseoso de ver a los suyos se acercó al terruño. Un "manager" le invitó a pelear con Jess Willard, diciéndole que si se dejaba vencer, podría volver a Estados Unidos, perci-

Habla Bill Brennan—

Cuando me medí con Floyd Johnson no me encontraba en muy buena forma; hoy sí. Mi match con Firpo será recio y quizás durará los 15 rounds. De todos modos estoy seguro de que al final alguno de los dos caerá por "knock-out".

No me explico en qué funda Firpo su seguridad de triunfo. El que consiga aplicar el primer golpe de lleno vencerá.

Espero derrotar a Firpo por "knock-out".



Bill Brennan, el hombre que resistió a Dempsey doce rounds, conversando con un espectador, después de una exhibición a beneficio de los heridos en la guerra.

Opiniones de prestigiosas figuras del pugilismo mundial

En vísperas de la lucha más sensacional de cuantas se han realizado en Nueva York durante los últimos años, resulta interesante conocer las opiniones de las figuras más representativas del pugilismo mundial.

Como podrá verse por lo que más adelante aparece, la opinión generalizada es que Firpo se adjudicará un triunfo brillantísimo.

Veamos lo que se dice al respecto:

DE TEX RICKARD—

Famoso promotor yanqui, organizador de las más sensacionales peleas por el campeonato del mundo. En este sentido no tiene rivales. Ha visto en Firpo condiciones admirables: de ahí su intervención directa en este match.

"Vean que admirable estado: es, sin duda uno de los mejores peso pesados que yo haya visto, y conste que los he visto a todos.

"Me recuerda a Jeffries y considero que éste fué el mejor peso pesado que haya habido jamás.

"Firpo tiene las mismas manos y se parece algo a aquél, y cuando se trataba de pegar Jeffries era un fuerte pegador, pero ¡¡como sabe hacerlo Firpo!!"

DE JACK JOHNSON—

Ex campeón mundial de box. Durante nueve años mantuvo este título. No se conoce en la historia del ring la existencia de otro boxeador tan científico como éste. Perdió su título en una combinación comercial que le convenía. Actualmente ha entrenado a Firpo, actuando en calidad de "sparring-partner".

"Considero a Firpo el mejor peso pesado con quien me haya medido. Es fuerte, agil, veloz y hábil. Frecuentemente nos trabamos en clinch, pero hice esto de intento para ejercitarlo en la manera de romper los clinchs.

"Sin jactancia puedo afirmar que se me considera un maestro en la defensa, pero Firpo halló con frecuencia las aberturas necesarias para entrar por pura virtud de rapidez y habilidad.

"Durante sus trabajos con Jamaica Kid yo iba aconsejando a Firpo en castellano, idioma que hablo corrientemente a causa de los muchos años que pasé en Méjico, y encontré que Firpo se amoldaba rápidamente a las situaciones en que quería colocarle. Como resultado de ello Jamaica salió bastante maltrecho. Puede dar gracias a que los guantes eran de 14 onzas de gran tamaño, pero, con todo, es indudable que en el tercer round, Jamaica se hallaba "groggy" no obstante que Firpo no le pegó con toda la fuerza que hubiera podido emplear".

DE HARRY WILLS—

Es este pugilista de color uno de los más serios aspirantes al título de campeón del mundo. Ha obtenido en estos últimos años sonadas victorias que lo han rodeado de gran prestigio. Ha desafiado en tres oportunidades a Dempsey, sin resultado.

"Para ser un hombre tan grande es excepcionalmente agil. Tiene un buen conocimiento del boxeo e irá mejorando a medida que prosiga su carrera.

"En lo que respecta a sus golpes, es uno de los pegadores más fuertes que yo haya visto en el ring.

"Es mi opinión que Firpo tiene todas las condiciones para ascender finalmente al cenit del boxeo".

DE Mr. RAMON RUNYON

Autorizado y prestigioso cronista deportivo norteamericano. Su palabra es escuchada con interés y respeto. Escribe en el "New York American".

"No he visto jamás un boxeador que impresione más que Firpo; su estilo es defectuoso pero es un contrario formidable.

"Los golpes de Firpo son rectos, hacia arriba y se deja en descubierto para los "punchs" del adversario, pero pega siempre y su defensa consiste en atacar. Usa continuamente su tremendo "upper-cut" de la derecha, seguido rápidamente del "upper-cut" de izquierda, que es un golpe que ningún otro pugilista más que Dempsey usa.

"En Firpo encontrará Brennan al adversario más fuerte y más pesado que se haya presentado en el ring durante muchos años".

DE Mr. KEARNS—

Es el "manager" del actual campeón del mundo. Ha presenciado el entrenamiento de Firpo repetidas veces en el Madison Square Garden.

"Firpo es un boxeador de muchas condiciones y recursos a pesar de que no posee aún la velocidad necesaria, pero si consigue poner "knock-out" a Brennan, para mi será prueba suficiente de que es el competidor más lógico para el campeonato del mundo.

"Firpo para poner "knock-out" a Brennan se necesita ser un boxeador muy fuerte, y yo tengo la esperanza de que el combate del lunes ha de ser una de las grandes peleas".

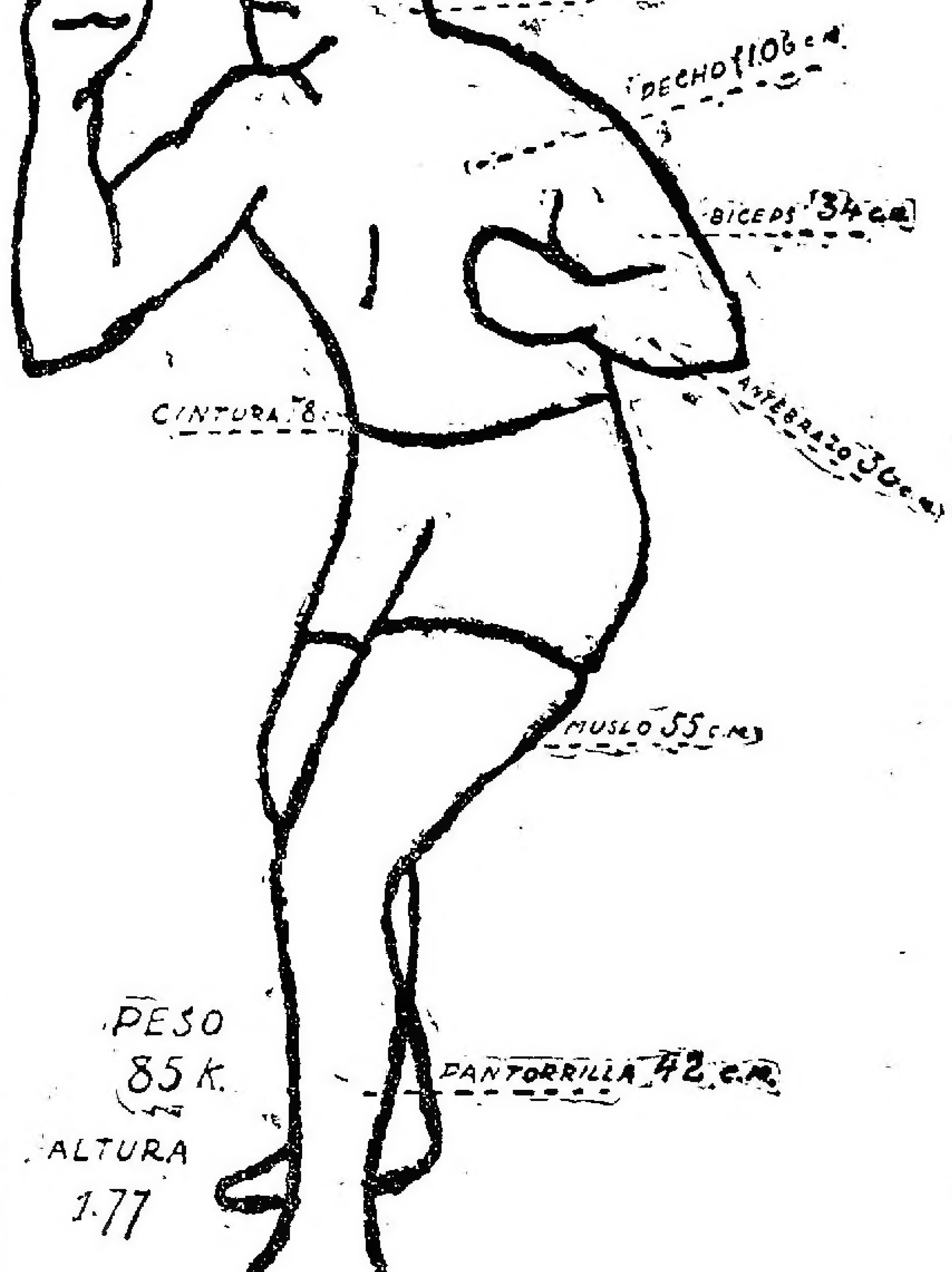
DE LESTER JONHSTON

Es un pugilista de color notable que tiene en su carrera una jornada de honor: en 1917 derrotó al que más tarde debía ser el campeón del mundo, a Jack Dempsey. Ha actuado como "sparring-partner" de Firpo en su actual entrenamiento.

"Firpo es excepcionalmente fuerte; boxea bien, pero tiene algunas cosas que aprender todavía. Sin embargo tiene un directo de derecha que emplea cuando menos se lo espera y que no he hallado en otros boxeadores.

"Eso es del todo decepcionante, pues uno no sabe cuándo va a utilizar ese golpe.

"Encuentro que es fácil esquivar un hook de derecha o izquierda, pero es casi imposible esquivar este directo corto de derecha, tal como lo aplica Firpo".



Las dimensiones de Bill Brennan

FIRPO-BRENNAN

...parte de las entradas y ser... sus cuestiones judiciales.

Johnson aceptó en la esperanza de ...Se fijó que caería en el ...round, pero Willard no ha... luego todavía y el asun... se prolongó hasta el vigésimo. ...demostró Willard superio... aplicó golpe certero. John... se encargó de buscar la oportu... en el 25o. round ordenó a su ...abandonara el local.

...el round siguiente, él mismo ...quedó de espaldas sobre el ...Como el sol le molestara a los ...se tapó con ambas manos y to... perdió...

Así dejó de ser campeón mundial Johnson. Poco disfrutó Willard su ...pues Dempsey con asombrosa ...lo arrebató en 3 rounds.

Johnson ha intervenido ahora in... en el entrenamiento de ...constituyéndose en uno de los ...sparring-partners". Sus in... conocimientos del ring ...sido sabiamente asimilados ...Firpo, de quien Johnson tiene un concepto elevadísimo y al que cree ...serio aspirante al futuro cam... del mundo.

¿Con quién peleará Firpo si vence hoy?—

...la incógnita. Se ha hablado mu... este respecto, pero nada se sa... de fijo aún.

Floyd Johnson y Jess Willard son

La última performance del yanqui—

Cargado de carnes y falto de entrenamiento se presentó Brennan el día de su reciente match con Floyd Johson.

El público apostó en su su favor pero la "esperanza de California" como se ha dado en llamar a Johnson, se adjudicó el triunfo por puntos.

Brennan tambié nvenció a Tracey—

El ex campeón de Australia, Jim Tracey, que no hace muchos meses estuvo en Buenos Aires para medirse con Firpo, y caer vencido por "knock-out", en el cuarto round, también sostuvo un match con Brennan, hace de esto unos ocho meses.

Brennan triunfó en el octavo round. Firpo la derrotó en el cuarto, vale decir, en la mitad del tiempo empleado por aquél.

En este antecedente no pocos aficionados hacen basar su pronóstico favorable a Firpo en su match de esta noche. Y nos parece un error, porque harto sabido es que en aquella oportunidad Brennan no tomó muy en serio a su adversario. En la pelea dominó abrumadoramente y la finalizó cuando lo juzgó oportuno.

Ambos adversarios finalizaron ayer su entrenamiento

El cable informa que ambos adversarios dieron término ayer al entrenamiento, y que se encuentran en inmejorables condiciones.

Firpo entrará al ring pesando 98 kilos y Brennan 90.

Hemos de decir, en primer lugar, que no hablamos bajo la impresión de un sentimiento de nacionalidad. Con todo interés, hemos seguido paso a paso la carrera vertiginosa de Firpo, y tenemos entonces la pretensión, justificada claro está, de poder



Jess Willard, que desea encontrar al boxeador argentino

emitir un juicio razonable, libre de todo apasionamiento.

Firpo, se ha impuesto siempre en virtud de la potencialidad extraordinaria de sus puños. Cada uno de sus adversarios ha caído víctima de uno o más golpes aplicados con admirable fuerza por el gran pugilista. Y cada



Dos faces del entrenamiento de Firpo con Scaglia

...a que ha aludido re... el famoso empresario ... Dempsey quede libre es



Jack Johnson, ex campeón mundial, "sparringpartner" de Firpo

Brennan. Vencido éste, podría concertarse de inmediato una pelea con el actual campeón del mundo.

Ni Floyd Johnson, ni Jess Willard, podrían aspirar a un encuentro con nuestro compatriota. Y menos este último que retuvo por poco tiempo el título mundial, conquistado merced a un vergonzoso arreglo.

Condiciones del sensacional match—

Ha sido concertado a 15 rounds, de tres minutos cada uno, con guantes de combate.

Tendrá lugar por la noche, después de unos interesantes preliminares.

Las apuestas son favorables al boxeador argentino—

El telégrafo anuncia que las apuestas son favorables a Firpo, en la proporción de 7 a 5.

Esto demuestra evidentemente que la opinión está dividida en cuanto al posible desenlace de la sensacional lucha, aunque hay una ligera corriente en favor del campeón sudamericano.

El match finalizará por "knock-out"—

La constitución física de los adversarios de esta noche permite asegurar que el encuentro finalizará por "knock-out". Es materialmente imposible que ninguno de los dos contrincantes pueda aguantar más de seis o siete rounds, tal será el intenso derroche de energías de ambos en ese lapso de tiempo.

Será la pelea de esta noche una sucesión de cambios de golpes, en la que vencerá el más fuerte.

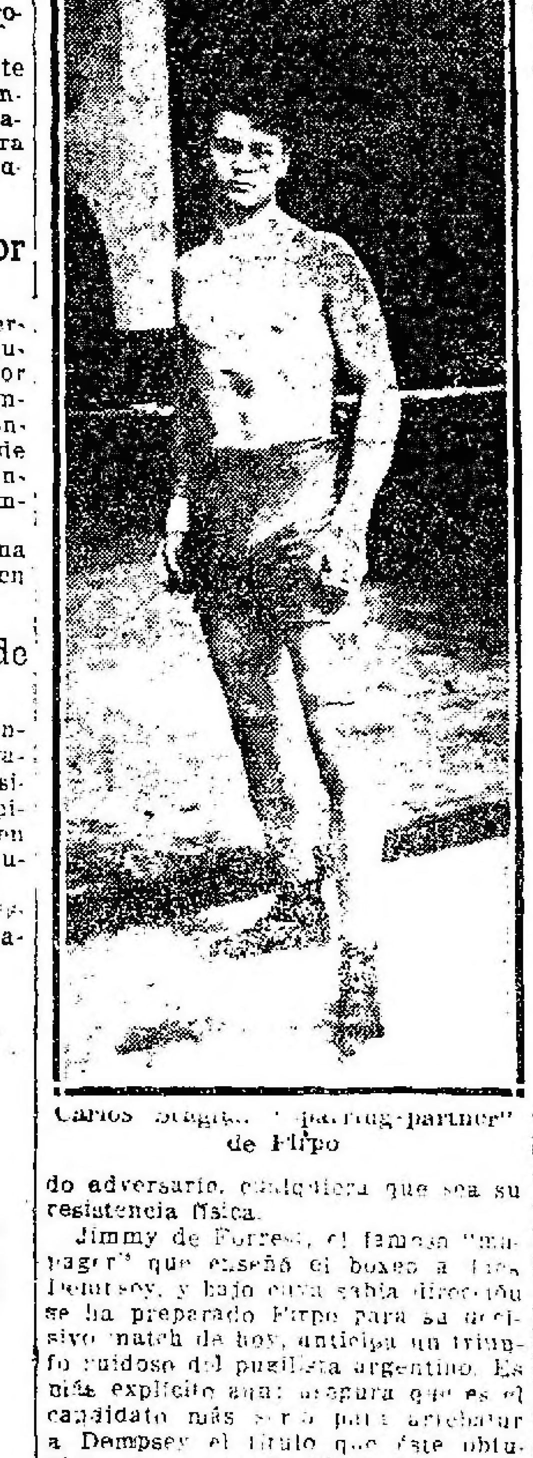
Vaticinamos el triunfo de Firpo—

Según los entendidos, Firpo vencerá mañana a Bill Brennan, en razón de sus mejores condiciones físicas. En los Estados Unidos, las opiniones al respecto coinciden, y en general, se anticipa la victoria del pugilista argentino.

Trataremos de fundamentar nuestra opinión, que es por cierto favorable a Firpo.

uno de esos vencidos ha "dormido" profunda y largamente como consecuencia de ese martilleo tenaz y constante que despliega Firpo mientras permanece en el ring.

Esto evidencia con claridad que posee nuestro campeón un punch suficientemente eficaz, temible para to-



Carlos Scaglia, "sparring-partner" de Firpo

do adversario, cualquiera que sea su resistencia física.

Jimmy de Forrest, el famoso "manager" que enseñó el boxeo a Jack Dempsey, y bajo cuya sabia dirección se ha preparado Firpo para su decisivo match de hoy, anticipa un triunfo ruidoso del pugilista argentino. Es más explícito aún: asegura que es el candidato más serio para arrebatar a Dempsey el título que éste obtuviera de manos de Williard, el gran "bluff" del pugilismo moderno.

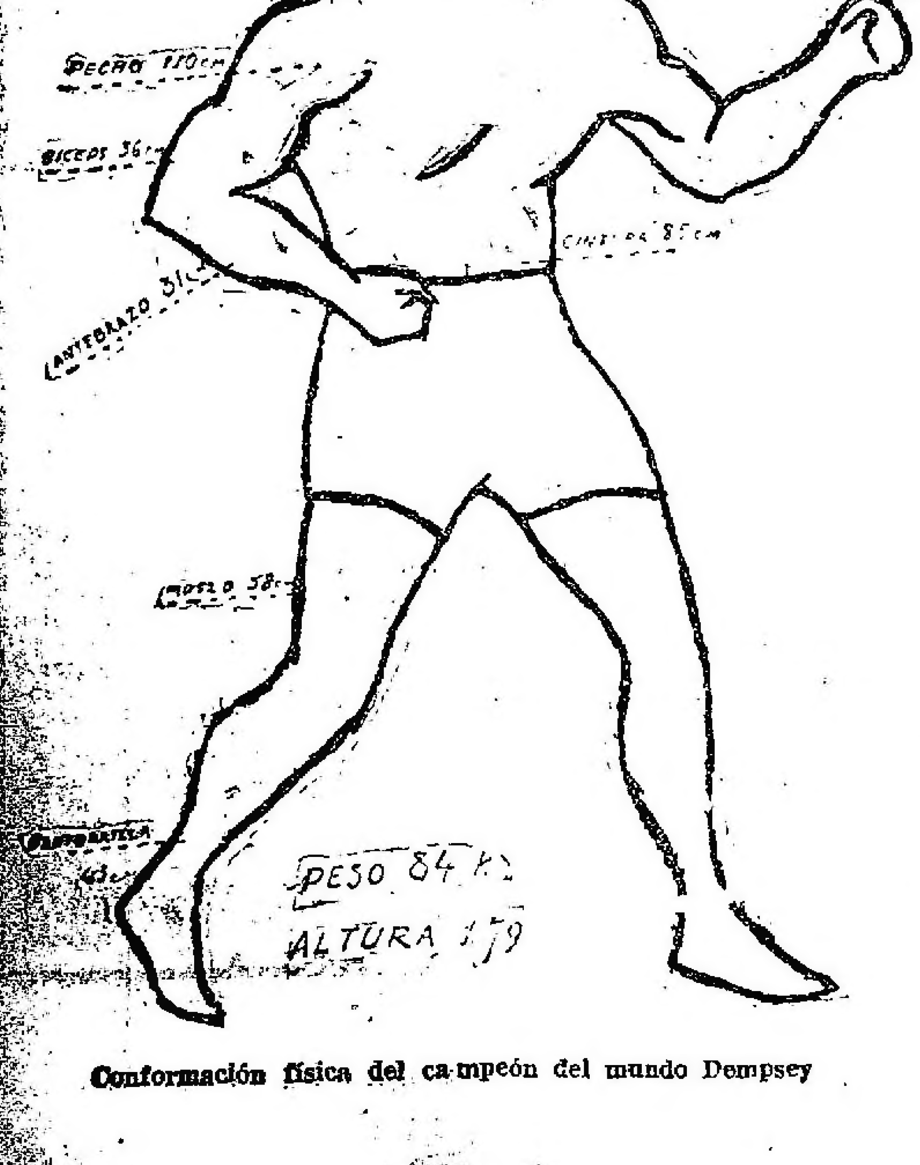
Jack Johnson, el boxeador más científico que jamás haya existido, no ha vacilado en declarar rotundamente que Firpo vencerá a Brennan y al mismo Jack. De igual manera, se expresan pugilistas prestigiosos como Floyd Johnson, Harry Greb y varios otros.

Tex Rickard, el promotor más inteligente y famoso del momento, organizador de las grandes disputas por el campeonato del mundo, ha dicho en forma categórica que nada ni nadie impedirá la marcha ascendente del boxeador argentino.

Ante declaraciones tan explícitas, de personas universalmente conocidas, cuyos títulos dan trascendental importancia a esos juicios, no puede dudarse de las magníficas condiciones de nuestro representante.

Nosotros, como ellos, influenciados sin duda alguna por esas manifestaciones vertidas por destacadas figuras del pugilismo mundial, y atento a su maravilloso record, vaticinamos el triunfo amplio, brillante y rotundo de Luis Angel Firpo. Y aquí la frase tan repetida en estos últimos tiempos por el pueblo: ¡¡Hasta Dempsey... no para!!

RAUL A. APOLD.



Conformación física del campeón del mundo Dempsey

Se disputó ayer una carrera pedestre de 12.000 metros

Triunfo de Elizardo Menéndez

Con todo brillo, realizó ayer el Club Atlético Buenos Aires la importante carrera pedestre, libre a todo competidor, sobre la distancia de 12 mil metros, con la fiscalización de la Federación Atlética Argentina.

Desde las primeras horas de la mañana, numerosa cantidad de público se congregó a la señal de partida, deseoso de no perder ningún detalle en su desarrollo, para lo que todos se habían provisto de automóviles, motos y bicicletas.

Contribuyó al éxito de la prueba, el hecho de haberse mejorado el tiempo empleado en 7" 1|5 al marcado el año pasado, sobre el mismo camino, y que resultó vencedor el que se clasificó ayer primero, Elizardo Menéndez.

La señal de partida fué dada a las 7.35 horas, debiendo lamentarse la deserción de José Rivas, fuerte competidor, y José Rinaldis, Humberto Colanzi y Antonio Frande.

He aquí los que tomaron parte: Elizardo Menéndez y Waldino P. Marín, por el Club Atlético Buenos Aires; Juan Biazzo y Domingo Leone, del Club Deportivo Nacional; Federico P. Márquez y Jaime Maldonado, del Club Pedestre San Martín, y Bernabé Sánchez, del C. P. Velocidad y Resistencia.

El mando del pelotón fué tomado por Menéndez, seguido de Marín y más atrás, de Biazzo, Maldonado y Leone, siguiendo los otros competidores rezagados.

A los 2.000 metros, Menéndez había conseguido una ventaja de treinta metros sobre Marín, descontando éste la distancia al llegar a la Avenida Alvear y Pueyrredón. La lucha, que entre estos dos competidores se hacía interesante, decayó cuando en la Avenida Quintana, Menéndez, que venía actuando con un tren más firme, logró separarse de su adversario.

Al llegar a la Avenida de Mayo y Sáenz Peña, que era el punto de vuelta, la posición de los corredores era ésta: Menéndez, a doscientos metros Marín, más atrás seguía Maldonado a 80 metros, y los demás atletas bastante rezagados.

Sin ninguna alternativa digna de mención, los competidores siguieron el mismo orden, notándose una mayor ventaja entre el primero y el segundo, a medida que llegaban a la meta.

La clasificación final fué la siguiente: 1o. Elizardo Menéndez, en 42' 9"; 2o., Waldino P. Marín, ambos del C. A. Buenos Aires; 3o. Jaime Maldonado, del C. D. San Martín; 4o., Juan Biazzo; 5o., Felipe P. Márquez; 6o. Domingo Leone.

En la disputa de la copa "Challenge", los clubs se clasificaron en el siguiente orden: C. A. B., 14 puntos; C. D. S. M., 6 puntos; C. D. N., 4 puntos.

A la terminación de la prueba, fueron distribuídos los premios a los vencedores, en medio de mucho entusiasmo.

La comisión de carreras fué formada por los siguientes señores.

Delegados y fiscalizadores, nombrados por la F. A. Argentina: Carmelo Calarco y Felipe J. Lacoste; comisario general, Alvaro Menéndez; juez de partida, Ramón Garuz; jueces de llegada, Ramón Pomar, Emilio Menéndez, Valentín Pereira; cronometristas, Segundo Sáenz, Severiano Fernández y Manuel González; controles, Vicente Garuz, Mario Marello, Frugercio y Leopoldo Pomar, Rafael y Juan Finelli, José Gatti y Nicolás Bonfiglio.

FEDERACION CICLISTA ARGENTINA

Tercer campeonato de resistencia del Río de la Plata

TRIUNFO DE LA REPRESENTACION ARGENTINA

Organizado por la Federación Ciclista Argentina, llevóse a cabo en la mañana de hoy, el tercer campeonato de resistencia del Río de la Plata disputado entre dos equipos de cinco hombres, representantes del Uruguay y de la Argentina.

La prueba se desarrolló sobre el trayecto Plaza del Congreso - La Plata - Gerli, que comprende una extensión de 107 kilómetros, dando lugar a una bonita lucha entre los componentes de ambos teams, que evidenciaron hallarse en un excelente estado de preparación.

Los equipos que tomaron parte en esta importante prueba internacional, hallábanse así constituídos:

Argentinos: Eugenio R. Gret, José Zampichiatti, Fernando Fileni, Roberto Galluzzi y Juan Cassero.

Uruguayos: Alfonso Rossini, Héctor Vallarino, Juan A. Bosolasco, Manuel Lavin y Kropotkine Nari, recibiendo la hora de partida a las 7 y 30 horas.

La carrera, cuya partida y llegada ha sido presenciada por un crecido número de aficionados, fué definida en el embalaje final, disputado entre la totalidad de los participantes, finalizando con el siguiente resultado:

1o., Eugenio R. Gret, (argentino), en 3 horas, 27 minutos y 20 segundos; segundo a una máquina, Juan Cassero, (argentino), tercero a dos máquinas de aquél, Roberto Galluzzi (argentino), cuarto José Zampichiatti (argentino), quinto, Alfonso Rossini (uruguayo), sexto Héctor Vallarino (uruguayo), séptimo Fernando Fileni (argentino), octavo Kropotkine Nari (uruguayo), este último debido a una caída quedó rezagado un kilómetro de los demás competidores, logrando acortar considerablemente la distancia para iniciar el embalaje a 100 metros detrás de aquéllos.

La comisión encargada del contralor, estuvo así formada:

Juez de llegada: Mario Farinha Zorrilla; de llegada, Arnoldo Bernanconi; cronografistas, Antonio Ghielmetti y Pascual Castiglione; controles volantes, Daniel A. Veneroso, José Clemente de la Fuente y José Bellón.

Se disputaron ayer en Montevideo regatas internacionales

MONTEVIDEO, marzo 12. (De nuestro corresponsal). — Organizadas por la Comisión Municipal de Fiestas y la Comisión de Regatas del Uruguay, se disputaron ayer tarde, en la bahía de Montevideo, las regatas internacionales, las que alcanzaron gran éxito.

Los resultados generales de las diferentes pruebas disputadas, son los que damos a continuación:

Primera carrera, senior four, copa Comisión Municipal de Fiestas, distancia 2000 metros. 1o. Tigre Boat Club: C. H. Scoble, F. C. Radford, J. A. Davis, J. Gould, stroke; J. Garbarino, timonel. Tiempo empleado, 8'5" 2|5.

Segunda carrera. En la segunda regata junior single scull, en una distancia de 1000 metros, por la copa Club Nacional de Regatas. 1o. Juan A. Natero, del Montevideo Rowing Club. El representante del Rowing Club Argentino abandonó la prueba. Tiempo empleado por el vencedor, 3'55" 4 5.

Tercera carrera, junior four, distancia 1500 metros, copa Dr. Juan A. Buero. 1o. Club de Regatas Hispano Argentino: Manuel A. Jardeu, Guillermo Bubbaath, Carlos Ehese, Juan Bovero, stroke, y Luis Nechi, timonel; 2o. Club de Regatas América: Alberto Solari, José Gasperini, Espiro Gismondi, Enrique Samar, stroke, y Eduardo Gismondi, timonel; 3o. Club Nacional de Regatas, Luis Ginochio, Félix de Taranco, Antonio Ayerbe, Ernesto Chiesa, stroke, y Pesce Castro, timonel; 4o. Montevideo Rowing Club: I. J. Moreno, F. Larramendi, Juan Pacor, stroker, y G. Mendigibel, timonel. Tiempo empleado, 5'28" 2 5.

Cuarta carrera, senior single scull, distancia 1500 metros, copa Concejo de Administración Departamental: 1o. Club de Remeros Escandinavos, representado por Odd Poulsen; 2o. Montevideo Rowing Club, representado por Enrique Stewart Vargas. Tiempo empleado, 6'36".

Quinta carrera, junior doble scull, distancia 1000 metros, copa Montevideo Rowing Club. 1o. Buenos Aires Rowing Club, representado por H. Gregorini y Alberto Olivari, stroke; 2o. Club Nacional de Regatas, por Felipe Otero y Pesce Castro, stroke; 3o. Rowing Club Argentino, por Oscar Racedo y Pablo Hourteloup, stroke; 4o. Nacional Rowing Club, por Enrique Russo y Claudio Bincaz, stroke. Tiempo, 3'30" 1 5.

Sexta carrera, junior eight, distancia 2000 metros, copa Comisión Municipal de Fiestas. 1o. Club Canottieri Italiani: Juan Manna, Enrique Borgueran, Arturo Greppi, Oscar Boge, Alfredo Lauguene, Héculas Sturla, Alberto Signe, Aquiles Casarego, stroke, y Mario Negri, timonel, 2o. Montevideo Rowing Club: Luis Oddicini, Carlos Zavalla, J. Lataillado, Raúl Ribeiro, Julio Mariano, Alfredo Rugnon, Antonio Soto García, Darío Bottaro, stroke, y P. Mendiguibel, timonel; 3o. Club Nacional de Regatas: Manlio Conto Stirling, Carlos Terra, Leandro de Santiago, Jorge Herrán, Carlos Kelly, Artigas Sierra Gil, Luis Pérez, Jorge Altamirano, stroye, y Adolfo Foglia, timonel. Tiempo: 6'42" 3 5.

Séptima carrera, distancia 1000 metros, novicios four, copa Municipalidad de Buenos Aires. 1o. Club Canottieri Italiani: Nicolás Vitubie, Manuel Donadie, Alberto Mongiardini, Nicanor Cafferata, stroke, y Mario Negri, timonel; 2o. Club Nacional de Regatas: Roberto Canto, Adolo Médici, Felipe Marín, Oscar Canessa, stroke, y Julio Goldie, timonel; 3o. Club de Regatas América: Juan Iusifidis, Remo Ruero, Antonio Recupero, Adolfo Eiras, stroke, y Eduardo Gismondi, timonel; 4o. Club de Regatas de L'Aviron: Alberto Tomassini, Roberto Lequeux, Alex Stanfield, Octavio Ragut, stroke, y Charles Jeijon, timonel. Tiempo: 3'40".

Octava carrera, senior eight, distancia 2500 metros, premio de honor de la Comisión Nacional de Educación Física. 1o. Buenos Aires Rowing Club: Roberto Madero, E. Hogg, P. Borgonovo, D. Nolting, Oscar Russo, W. Herten, S. Hogg, Miguel Madero, stroke, y A. Dougall, timonel; 2o. Montevideo Rowing Club: Luis Castillo, José Rosados, Roberto Ribeiro, Bolívar Bonomi, Guillermo Fernández, Héctor Queirolo, Julio Nin Lavalleja, Juan Puig, stroke, y Pedro Mindiguibel, timonel; 3o. Club Canottieri Italiani: Gerardo Marinaro, Eugenio Lamberti, Julio Paldan, Nicanor de Lis, Esteban Chasseing, Manuel Pintos, Aquiles Sacchi, Ezio Guggiari, stroke, y Marino Negni, timonel. Esta tripulación abandonó. Tiempo, 8'8" 1 5.

Novena carrera, para falúas: 1o., la tripulación del crucero Montevideo; 2o., Depósito de Marinería, y 3o., crucero Uruguay.

La primera etapa de la carrera sobre el circuito Oeste se realizó ayer

TRIUNFO DEL CORREDOR ARGENTINO W. T. BURKE

MONTEVIDEO, marzo 12. (De nuestro corresponsal). — En el día de ayer se disputó en ésta organizada por el Automóvil Club del Uruguay, una importante carrera automovilística, en el recorrido, Montevideo - Mercedes - Montevideo, o sea una distancia de 875 kilómetros.

Esta prueba estaba dividida en dos etapas, corriéndose ayer la primera que era Montevideo - Mercedes.

A las 6 horas, el juez de largada dió la orden de partida a los coches inscriptos, saliendo éstos en el orden siguiente.

1o. Andrés Longhi, con Fiat; 2o. Juan Quilico, con Chevrolet; 3o. Jonshon, con Buick; 4o. Conrado Comes, con Hupmóbile; 5o. Américo Moreni, con Essex; 6o. Bonfill, con Chevrolet; 7o. Pedro Malgor, con Lincoln; 8o. A. Bocking, con Aperson; 9o. Gino Moreni, con Essex; 10 Juan C. Urioste, con Dodge; 11. Tomás Risso, con Cadillac; 12. Tomás Genta, con Chandler; 13. B. Crow, con Franklin; 14. Leitgh, con Chevrolet; 15. W. T. Burke, con Studebaker; 16. Borrat Fabini, con Cole.

La llegada al punto final de la primera etapa, se registró a las horas siguientes: coche número cuatro, a las 13 h. 43' 17"; uno, a las 13 h. 56' 13"; dos, a las 14 h. 11' 5"; 15 a las 14 h. 16' 11"; 10 a las 14 h. 30' 1"; 16 a las 14 h. 40' 17".

El resultado final de la primera etapa, fué el siguiente:

Primero, T. Burke, con coche Studebaker, en 6 horas, 31 minutos, 49 segundos; segundo, Borras Fabini, con Cole, en 6 horas, 50 minutos; tercero, C. Comes, con Hupmobile, en 6 horas, 53 minutos; cuarto, C. Urioste, con Dadge, en 7 horas, 12 minutos; quinto, A. Longhi, con Fiat en 7 horas, 21 minutos.

Carreras ciclistas en el Velódromo Argentino

En la pista de la sociedad Velódromo Argentino se disputaron ayer por la tarde varias carreras ciclistas, con el resultado siguiente:

Primera carrera, para menores de 16 años, en un recorrido de 5 kilómetros: 1o. Joaquín Fernández, 2o. Celestino Nervi, 3o. Enrique Glavagni. Tiempo empleado por el vencedor: 10 minutos, 30 segundos.

Carrera de 5 kilómetros para competidores de tercera categoría: 1o. Dositeo Fernández, 2o. Daniel Vigo, 3o. Amadeo Giulliettí. Tiempo empleado: 9 minutos, 17 segundos.

Carrera para competidores de segunda categoría, sobre 5 kilómetros: 1o. Manuel López, 2o. Fulgencio Parga, 3o. Jorge Hopmarnc. Tiempo empleado: 8 minutos, 16 segundos.

Carrera de 1 kilómetro, con "handicap", primera serie: 1o. Raúl Rodríguez con 90 metros de "handicap"; segunda serie: 1o. Daniel Vigo, con 70 metros; tercera serie: 1o. Carlos Brocca, sin "handicap".

"Repechage": 1o. Fulgencio Parga, con 35 metros de "handicap"; 2o. Vicente Auterio, sin "handicap".

Final: 1o. Brocca; 2o. V. Auterio, 3o. D. Vigo, y 4o. F. Parga.

Carrera sobre 20 kilómetros, con entrenadores en motocicleta: 1o. Adolfo Pompey, entrenado por M. Argenta, en 24 minutos, 5 segundos; 2o. Enrique Landini, entrenado por Alberto Maubert.

Match internacional de tennis

Ayer por la tarde se disputaron en las canchas del Belgrano Athletic Club los partidos internacionales amistosos de tennis entre el equipo local y el del Círculo de Tennis de Montevideo.

Una concurrencia muy numerosa presenció el desarrollo de los partidos aplaudiendo con entusiasmo a los vencedores de los mismos.

Una vez terminados los partidos, el jurado dió el resultado de los mismos, que fué un empate de ocho puntos.

Los resultados parciales de los partidos son los que damos a continuación:

Argentinos: Mac Hardy y Robson ganaron a Buck y Stanbam por 6-2 y 6-4; a Ibarriman y Faulkner por 4-6, 6-4 y 6-4; a Mariani y Doyhamboure por 6-1, 4-6 y 6-3 y a Figari y Pies por 6-3 y 6-4. Boyd y Caminos ganaron a Buck y Stanham por 6-4 y 6-4; y Harriman y Faulkner por 6-4 y 6-4 y a Figari y Pies por 6-4 y 6-2.

Stocks y Morral ganaron a Figari y Pies por 6-1, 5-7 y 6-3.

Uruguayos: Buck y Stanham ganaron a Hoevel y De Meyer por 9-7 y 6-1 y a Stocks y Morral por 6-2 y 6-3. Doyhamboure y Mariani ganaron a Boyd y Caminos por 6-4 y 6-2; a Hoevel y De Meyer por 7-5, 3-6 y 6-3 y a Stocks y Morral por 6-3 y 6-4.

Figari y Pies ganaron a Hoevel y De Meyer por 4-6, 8-6 y 6-4.

Anoche se midieron Arregui y Walter

TRIUNFO DEL PRIMERO POR PUNTOS

En el teatro Artigas de Montevideo se realizó anoche ante una concurrencia muy numerosa, un festival de boxeo, el que alcanzó gran éxito.

Después de varios matchs preliminares entre aficionados, llegó el turno al número principal del programa que era el match a 10 rounds de 3 minutos cada uno, con guantes de 4 onzas, entre los profesionales D. Arregui, uruguayo, y J. Walter, panameño.

La pelea, dada la igualdad de fuerzas de ambos contendientes, resultó muy interesante.

Una vez terminada la pelea, el jurado declaró vencedor a Arregui por puntos, fallo que fué bien recibido por la concurrencia.

Asociación Argentina de Football

LOS PARTIDOS DE AYER

Correspondientes al campeonato de primera de la Asociación Argentina de Football, se disputaron ayer tarde los siguientes partidos:

Huracán venció a Porteño, por cuatro goals contra cero.

Sportivo del Norte fué vencido por Boca Juniors por 6 goals contra 3.

Nueva Chicago y Boca Alumni, empataron en tres goals.

Sportivo Barracas venció a Argentinos de Banfield por tres goals contra dos.

El match Temperley y All Boys terminó con el triunfo del primero, por un goal contra cero.

Urquiza fué vencido por Sportivo Palermo por un goal contra cero.

Los partidos amateuristas de ayer

Bajo el patrocinio de la Asociación Amateurs de Football, se jugaron ayer tarde por el campeonato de primera división, los partidos siguientes:

El match Independiente v. Sportivo Almagro terminó con el triunfo del primero por tres goals contra cero.

Lanús venció a San Isidro, por tres goals contra cero.

Racing fué vencido por Estudiantil Porteño, por dos goals a cero.

El match Platense v. River Plate, terminó sin que ninguno de los dos bandos en lucha consiguiera abrir el score.

San Lorenzo de Almagro venció por dos goals contra uno a Sportivo Buenos Aires.

G. y Esgrima de La Plata, derrotó por tres goals contra cero a Banfield. Atlanta fué vencido por Tigre, por dos goals contra cero.

"Conte Verde"
El transatlántico ultra moderno

Un amigo que se casa

José Fuentes era un joven rubio, de 25 años, buen mozo, alegre y bastante pagado de sí mismo. Las mujeres lo adoraban. No había reunión a que asistiese en que no se enredase con alguna jovencita que creyera a pies juntillas en las promesas de fidelidad eterna que él le hacía. ¿Cómo se arreglaría para ser fiel a todas?

Un día, Juana, encantadora morocha, tomando a lo serio las palabras de José, se enamoró de él con toda la pasión de su naturaleza ardiente, y toda la ingenuidad de un alma con las primeras ilusiones de la vida.

Y con el fogoso amor de Juana nacieron también los celos, y por cierto no infundados porque José estaba a la sazón perdidamente enamorado de Eulalia, una hermosa joven de grandes ojos negros y tez mate, la que con sus desdenes meditados, lo enardecía más y más.

Eulalia, más experta que otras, sabía cómo hay que tratar a ciertos hombres para que muerdan bien el anzuelo y retenerlos seguros hasta el día de ir al R. C.

Mas, para José estas letras eran fatídico símbolo de esclavitud, pues que cerrarían el alegre período de su bulliciosa existencia de soltero, edad de oro de la que no se decidía a salir.

El ponía toda la fuerza de convicción de que era capaz en asegurar a Juana de que a ella sola amaba y que por ella suspiraba todos los días. Y cuanto más empeño ponía en convencerla, tanto más infiel le era.

Eulalia iba sistemáticamente, poco a poco, cediendo terreno al audaz enemigo, y acaso fuera también porque él ya hubiera logrado penetrar los intersticios de su frío corazón, haciéndole perder la parsimonia con que habitualmente recibía los homenajes de muchos jóvenes. El caso es que ella cedía.

Por fin un día consiguió José que Eulalia y la madre de ésta saliesen con él a dar un paseo por Palermo.

Lejos estaba la morocha de sospechar tan tremenda infidelidad, aunque sus celos instintivos, terribles, no la abandonaron.

La fatalidad, que a veces se mezcla hasta en las cosas más insignificantes y prosaicas de la vida, condujo a Juana y a sus dos hermanas, a aspirar los suaves perfumes que la vegetación exhala en una hermosa tarde de primavera como aquélla. Iban, pues, paseando muy tranquilas, cuando a Juana, que miraba fijamente hacia un punto algo distante, le dió un vuelco la sangre. De morocha tornóse blanca, amarilla, verde... Acababa de ver a José en compañía de Eulalia y su mamá.

Los ímpetus de su pasión le dieron la fuerza de un Sansón, extraviándole el juicio, y convirtiéndola en una de las tres Furias. No vió nada, nada, más que la negra traición y la belleza de su rival. No pensó lo que iba a hacer. Lo hizo por instinto de hembra herida.

José estaba muy lejos de sospechar la tremenda borrasca que se cernía sobre su cabeza. Caminaba con la tranquilidad de un justo, charlando con sus dos futuras, la esposa y la suegra, cuando algo así como una exhalación pasó ante él deteniéndose al lado de Eulalia, algo como una figura cinematográfica, y empezó una danza macabra de saltos y tirones de pelo, arañazos y moquetes. Breves segundos bastaron para convencerse Fuentes de que no soñaba, y cuando la espantosa realidad se le presentó en toda su fría desnudez, tomó una resolución heroica: apretóse el sombrero y tomó las de Villadiego con toda la velocidad que le permitían sus largas piernas. Lo detuvo un vigilante.

Hubo gritos, agrupación de curiosos, risas y todo terminó tomando dos carruajes las dos familias y yendo a la comisaría, donde estaba José muy contrito y cabizbajo. Se pagó la multa por el desorden y las dos muchachas, casi reconciliadas, se curaron desde entonces de su afición a los rubios.

COMUNICACIONES TELEGRAFICAS

Por línea mal en su sección, no se acepta tráfico para el Nacional Uruguayo.

Las demás líneas internas y conexiones internacionales funcionan normalmente.

ACEROS "POLDI"
MARCA REGIST.
SOCIEDAD TUBOS MANNESMANN Lda.
MAXIMUM — OOO EXTRA
Bs.-AIRES DEFENSA 383
Sucursales: ROSARIO - TUCUMAN - MENDOZA - MONTEVIDEO
Defensa 383 Buenos Aires
Sucursales:
ROSARIO — TUCUMAN — MENDOZA — MONTEVIDEO

INFORMACIONES DE LAS PROVINCIAS Y DE LOS TERRITORIOS

BUENOS AIRES

De Bahía Blanca

La visita del presidente Alvear

Agasajos que se preparan en su honor

Adhesión del Cuerpo Consular

BAHIA BLANCA, marzo 12 — Se reunió anoche en el despacho del señor intendentes la comisión ejecutiva de agasajos al presidente de la Nación.

Se dió lectura a los principales capítulos del extenso memorial que se entregará al primer magistrado en ocasión de su visita, exteriorizando los anhelos del vecindario respecto a la solución de varios problemas de alto interés local y regional.

La adhesión de los representantes consulares

BAHIA BLANCA, marzo 12 — En el local del consulado del Uruguay se reunieron los representantes consulares del España, Perú, Francia, Bélgica, Inglaterra, Alemania, Rusia, Holanda, Suecia y Uruguay, para tratar la forma de adherirse a los homenajes que se preparan al primer magistrado con motivo de su próxima visita a ésta.

Excusaron su inasistencia, pero anticiparon su adhesión a lo que se resolviera, los representantes consulares de Portugal, Italia, Dinamarca y Brasil.

Expresado el objeto de la reunión, por el cónsul del Uruguay, señor Muñoz Anaya, y tras breve discusión, se acordó lo siguiente:

1.o Adherirse ilimitadamente con decidida solidaridad, a todas las ceremonias a que sea convocado el cuerpo consular, por las autoridades locales o comisión popular delegada.

2.o Presentar, sin perjuicio de lo anteriormente resuelto, al excelentísimo señor presidente de la República, en su domicilio accidental del Club Argentino, el homenaje colectivo del cuerpo.

3.o Delegar a los señores cónsules del Perú, España y Uruguay, para que de inmediato se entrevisten con el señor intendente municipal, y pongan en su conocimiento las resoluciones adoptadas.

4.o Reunirse nuevamente, a efecto de adoptar las resoluciones definitivas, dentro de lo resuelto precedentemente, el viernes próximo, 16 del corriente, a las 18 horas, en el local del consulado del Uruguay.

Trabajos de las subcomisiones

BAHIA BLANCA, marzo 12 — Congregáronse en el local de la Intendencia varias de las subcomisiones nombradas para cooperar en la organización de los trabajos de recepción del presidente.

Se ha hecho una conveniente subdivisión del trabajo, para el mejor éxito y lucimiento de los agasajos que se preparan.

LLEGADA DEL AVIADOR KINGSLEY

Accidente de tráfico — Sociales

BAHIA BLANCA, marzo 12. — Ayer, a las 10.30 horas en el campo de aviación de propiedad del señor Parodi, sito en las proximidades de la estación Maldonado, aterrizó el aparato "Airco" piloteado por el mayor Kingsley, a quien venían acompañando su mecánico señor Mora y el conocido hacendado e industrial señor Menéndez Behety.

El aviador Kingsley había emprendido viaje a las 8.30 horas en San Antonio Oeste, a donde llegara procedente de Comodoro Rivadavia, punto a donde llegó días atrás procedente de la capital federal. El viaje desde San Antonio Oeste hasta esta hízolo sin descender en ningún punto intermedio, recorriendo así más de cuatrocientos kilómetros de una sola vez.

El aparato "Airco", antes de descender, hizo una corta evolución sobre la ciudad. Al hacer el aterrizaje en el campo de aviación de Maldonado, fueron saludados los viajeros por el aviador Francisco Ragadale y otras personas que les prestaron toda clase de atenciones.

—Ayer siendo las 13 horas aproximadamente en la calle Estomba, frente al número 415 ocurrió un accidente de tráfico del que resultó lesionada la señora María G. de Antonini.

Por la referida calle marchaba en dirección al hospital el automóvil No. P 254, guiado por Antonio Zubimendi, cuando al pasar por la esquina de la calle Roca intentaron atravesar la calzada varios niños que se habían separado de su mamá, la señora de Antonini, algunos pasos. En ese instante la señora nombrada, corrió hacia ellos para salvarlos del peligro y al pasar sobre uno de los rieles del tranvía, quedóselo metido en la hendidura de los rieles el taco de sus zapatos, con tal mala suerte que el conductor del automóvil llevó el coche hacia un lado para evitar el accidente, no pudo detener su marcha a tiempo, embistiendo a la señora que sufrió la fractura de un dedo del pie izquierdo y varias contusiones en el cuerpo.

Fué conducida inmediatamente después al hospital donde se le practicó la primera cura.

—Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Mastrangelo con el señor Bernardo Abaca, ambos vinculados a la sociedad de Médanos.

—Fué concertado el compromiso de la señorita Alejandrina Latanzi con el señor Florindo Vallasciani, ambos de esta ciudad.

De Salto

ACTIVIDAD POLITICA

Reuniones anunciadas. — Kermesse de beneficencia. — Otras noticias.

SALTO, marzo 12. — Proclamados ya los candidatos que la Unión Cívica Radical sostendrá en las elecciones del 25 del corriente, el radicalismo en el orden local ha entrado en una era de febril actividad electoral. La inclusión en la lista de candidatos del señor Juan Iturriaga, ha producido en las filas un entusiasmo delirante. Ha servido el hecho para tonificar el espíritu partidario y tornar mas entusiasta la participación de cada ciudadano en los preliminares de la lucha. Pareciera que existiera el deseo en cada uno, de realizar el máximo de esfuerzo para consagrar diputado a nuestro candidato. De la campaña los subcomités comunican noticias satisfactorias del entusiasmo reinante en la masa electoral. Todos se aprestan a concurrir con su voto a hacer el esfuerzo máximo para responder al honor que comporta para Salto, la designación de un hijo del pueblo en la lista de candidatos.

Con tal motivo se han preparado diversos actos cívicos a realizarse en las fechas y lugares que se indican:

Domingo 18: Almuerzo campestre y concentración de fuerzas electorales en la estación de Arroyo Dulce.

A la noche a la hora 21: proclamación pública de los candidatos en el salón de la Sociedad Francesa. Conferencia a cargo de oradores de la capital y de la localidad.

Lunes 19: reunión política en la vecina estación Berdier. Almuerzo campestre y conferencia.

A todos estos actos asistirá el candidato a diputado don Juan Iturriaga y delegados del comité local.

—La comisión directiva de la Sociedad Francesa, proyecta para los días 6, 7 y 8 del mes de abril, la realización de una kermesse en su local social, con el fin de allegar fondos a la caja social. Al efecto desde ya efectúa activas gestiones tendientes a asegurar para el festival el éxito que se persigue.

—Con toda actividad prosiguen las obras de ampliación del Teatro Español, las que están a cargo del empresario señor Plácido. Según informes se procura que las obras queden terminadas en el mes de abril en cuya oportunidad y con motivo de su inauguración se realizarán grandes fiestas bajo el patrocinio de la sociedad.

—Vencida la licencia que le fuera acordada se ha hecho cargo nuevamente de la policía local el comisario don Francisco Tafn.

—Se ha recibido en la Intendencia municipal una cantidad de caños de cemento que fuera solicitado por la repartición al Ministerio de Obras Públicas, con destino al arreglo de los caminos del partido.

—En el salón del Cine Select, el profesor señor Manuel F. Rodríguez dió un concierto de guitarra ante una sala repleta de público. La interpretación del profesor le valió nutridos aplausos.

Doctor Héctor R. Baudon

Particular: Calle 48 No. 825 — U. T. 661

ABOGADO

Pasaje Güemes — Escritorios 410 y 411 U. T. 5900 (Avenida)

Estudio en La Plata calle 7 No. 775 U. T. 2351

Institución Cooperativa del Personal de los FF. CC. del Estado

Se hace saber a los señores socios de la Institución Cooperativa del Personal de los FF. CC. del Estado, que el día 15 del corriente tendrá lugar en su local calle Balcarce núm. 556, a las 17 horas, la asamblea general de asociados a la que de acuerdo al artículo 12 de los estatutos deberán concurrir los representantes de los señores asociados a saber, uno por cada servicio del ferrocarril.

18.005 v. 15 mar.

Espectáculos de La Plata

CINEMATOGRAFOS

TEATRO IDEAL y CINE AVENIDA HALL La Plata. Empresa Anselmino —El mejor espectáculo cinematográfico. Presentación de los más renombrados números de varietés.

CONSEJO ESCOLAR DE LA PLATA

INSCRIPCION ESCOLAR

APERTURA DE LOS CURSOS

PUBLICACION GRATUITA

Se hace saber a los padres, tutores o encargados de los niños en edad escolar, que la inscripción se efectúa en cada escuela con el horario oficial y hasta el 31 de marzo, vencido cuyo término el Consejo Escolar hará aplicar las penalidades que establecen las disposiciones en vigor. Las clases se iniciarán el 1o. de marzo.

Renovación de suscripciones

Solicítase a los señores suscriptores de la capital e interior la renovación de sus suscripciones correspondientes al primer trimestre del año en curso facilitándose así las anotaciones de contabilidad de esta Administración.

Los pagos pueden hacerse por giro postal o bancario a nombre de

Marzo de 1923. EL ADMINISTRADOR

De Coronel Vidal

ESTADO DE LOS CAMINOS

CORONEL VIDAL, marzo 12. — Hace ya varios meses que la representación radical en el seno del Concejo Deliberante proyectó la realización de varias obras de verdadera utilidad pública, y, entre otras, la realización, mediante un pequeño desembolso, de las necesarias para colocar en perfecto el camino que partiendo de este pueblo forma par del de Balcarce, hasta su empalme con el de Mar del Plata a Maipú, en el lugar conocido por Esquina de Arenas. La parte de camino indispensable de arreglar, dado su estado de intransitabilidad actual, está siendo un serio obstáculo para los vecinos que tienen necesidad de llegar a este pueblo. La Municipalidad debiera realizar de inmediato esa obra que sólo requiere dos o tres días de labor para tres o cuatro hombres.

Se dice que la no realización de estas obras es debido a que la Intendencia no dispone de los medios necesarios, circunstancia incierta, pues en la actualidad se están terraplenando solares baldíos del pueblo, cuyo relleonamiento ningún beneficio prestará a la vialidad, y se están haciendo terraplenes en lugares donde no existe inconveniente alguno para transitar, como ocurre frente a la plaza de este pueblo.

De De La Garma

ROMERIAS POPULARES

Mal estado de las calles. — Viajeros

DE LA GARMA, marzo 12. — Como estaba anunciado, realizáronse durante los días 3, 4, 5, 6 y 7 del corriente las romerías populares, las que alcanzaron singular éxito, si bien es cierto que por el mal estado de los caminos, debido a las lluvias caídas, mucho público no pudo concurrir a los festejos.

Durante las fiestas también llovió, lo que restó mucho brillo a éstas y, principalmente, a la doma de potros, que no pudo realizarse el día indicado en los programas.

Financieramente parece que ha dado un buen resultado, y en breve se darán a conocer los balances. El sobrante de esta fiesta será destinado para los fondos sociales del Club Sportivo Garmense, asociación cultural que cuenta con más de 170 socios.

—Las calles del pueblo dejan mucho que desear. Debido a las últimas lluvias están, en partes, casi intransitables.

Existe en la entrada principal de este pueblo un gran pantano imposible de pasarlo en carruaje. Debe la Intendencia hacerlo arreglar cuanto antes, ya que con poco gasto se puede hacer una buena refacción.

—Para esa, el doctor Víctor H. Barrera.

—De y para La Plata, el señor Adolfo Sáaziga y familia.

De San Martín

SOCIEDAD DE TIRO "GENERAL JOSE DE SAN MARTIN"

SAN MARTIN, marzo 12. — Se inició con éxito el concurso organizado por la Sociedad de Tiro "General José de San Martín", en el stand del Colegio Militar.

Las pruebas comenzaron con la presencia de 46 tiradores.

En el concurso de tiro a fusil a 250 metros, triunfó el señor Vicente Napo, y a 150 metros, S. Hora.

En el concurso de tiro de pistola, triunfaron Alfredo Cuéll y Ana Pan.

SAN LUIS

Se efectuaron las elecciones de renovación parcial de la legislatura

ABSTENCION DEL RADICALISMO

Resultados de algunos departamentos

SAN LUIS, marzo 12. — Se realizaron ayer elecciones en [illegible] departamentos, para elegir ocho diputados a la legislatura. [illegible] la capital, donde los radicales disidentes se presentaron con lista propia, compuesta por dos candidatos azules y un gatiquista, en las otras secciones electorales votó únicamente el oficialismo.

La Unión Cívica Radical, debidamente autorizada, resolvió abstenerse en esta lucha, hasta tanto no se reorganice el partido, a cuyo efecto tiene pedida la intervención del Comité Nacional.

[illegible]

MERCEDES, [illegible]

[illegible]

MENDOZA

Regreso del gobernador

Viaje del ministro argentino en Chile

Expectativa ante el match Firpo-Brennan

Otras informaciones

MENDOZA, marzo 12. — El gobernador de la provincia, doctor Carlos W. Lencinas, regresó ayer de San Rafael, asumiendo hoy el mando gubernativo.

El señor Lencinas permaneció en San Rafael una semana. Durante ese tiempo ejerció el Poder Ejecutivo de la provincia el vicegobernador, señor Carzantini.

—Por breves instantes ha sido esta mañana huésped el embajador de la Argentina en Chile, doctor Manuel E. Malbrán, quien fué saludado en la estación del ferrocarril por las autoridades de la provincia y el corresponsal de LA EPOCA.

El embajador doctor Malbrán, a las 1 y 15 salió para Chile, llevando de Mendoza la mas grata impresión.

Reina en esta ciudad una verdadera ansiedad por conocer el resultado del encuentro Firpo-Brennan, que hoy tendrá lugar en Nueva York.

Se han hecho algunas apuestas en favor de Firpo.

—La Junta Electoral Nacional que preside el juez federal doctor Sorvino, prepara los cómputos generales de las recientes elecciones de diputados nacionales, a fin de proclamar oficialmente el resultado de la misma.

—Desde esta mañana el tiempo amenaza lluvia con viento fuerte.

El Consejo de Irrigación aprobó el presupuesto para 1923

No hizo lugar a un pedido de la Superintencia

MENDOZA, marzo 12. — El Consejo de Irrigación se reunió bajo la presidencia del vocal, señor Ricardo M. [illegible], por ausencia del titular, señor José R. Ruiz Hildebro, y con la presencia de los vocales señores Rodolfo A. Rosso, Enrique A. Torres y Oscar Lencinas y superintendente general de irrigación, don Federico Segura.

Se aprobó el presupuesto de gastos y cálculo de recursos de la repartición para el corriente año, habiéndose fijado la cuota para el pago de prorrata en la suma de 59 centavos por hectárea, lo que arroja, sobre 697.000 hectáreas, de cultivo en la provincia, una suma de 300.500 pesos, para hacer frente a los gastos que demande el presupuesto, el que asciende a la suma de 280.580 pesos, quedando un saldo a favor de la repartición de pesos 14.920 pesos, economías que el Consejo, teniendo en cuenta el desastroso estado de las finanzas, introdujo en el presupuesto, modificando el proyecto elevado por la Superintendencia, el que ascendía a la cantidad de 341.000 pesos moneda legal.

Al mismo tiempo, el Consejo no hizo lugar, al pedido de su Superintendencia, en el sentido de elevar la cuota a $ 0.80 por hectárea, por considerarlo excesivo, dada la crisis económica por que atraviesa la provincia.

Se levantó la sesión siendo las 17 horas, habiendo acordado reunirse nuevamente el martes próximo, a las 18 horas, para despachar los asuntos pendientes de resolución, que se encuentran en el mismo.

La posible exportación de los productos analcohólicos

MENDOZA, marzo [illegible]

[illegible]

Nuevos detalles de la explosión de una caldera en Las Heras

Cómo ocurrió el accidente

MENDOZA, marzo 12. [illegible]

[illegible]

... exterior de 18 a 20 caballos de fuerza, la que era atendida por el foguista Antonio Chiaretta, siendo la ubicación de la misma de oeste a este, teniendo hacia este lado una de la [illegible].

A las 2 y 10 de la madrugada del [illegible] que nadie pudiera prever, hizo explosión la referida caldera con tal potencia, que una parte de la que se hallaba instalada sobre una base de portland y que pesaba cerca de 1.400 kilogramos, a diez metros de la tapa hacia el este, fué arrojada a una distancia de 20 a 30 metros, yendo a romper la muralla que sirve de cierre a aquel cuerpo de la bodega, cayendo en el cauce antes referido.

El obrero Roberto Cardoso, que trabajaba junto a la prensa, fué encontrado muerto como a 8 metros de la caldera, con la parte posterior del cráneo casi destrozada y varias lesiones de importancia en diferentes partes del cuerpo, las que sin duda alguna fueron las causas que determinaron su fallecimiento.

Próximos a la caldera y a una altura de dos metros y medio, se hallaban los obreros Arnulfo Morales y Guillermo Correa, arreglando una transmisión, llegando hasta ellos el vapor caliente que salió al explotar la caldera, produciéndoles quemaduras en el rostro y varias partes del cuerpo, al parecer de poca gravedad.

El foguista resultó felizmente ileso, sin que él mismo se dé explicación de cómo se salvó de la catástrofe.

La caldera en cuestión tenía [illegible] y hará aproximadamente un mes que fué inspeccionada por [illegible] oficina provincial [illegible].

La policía departamental, representada por el jefe político, señor Salazar, el comisario general y otros [illegible] de la misma, que comenzó [illegible] procedimiento [illegible].

En las primeras horas de la mañana [illegible] al lugar del siniestro el vicegobernador, el [illegible] de la provincia, [illegible] de Zuloaga, el [illegible], señor Coll, el auxiliar señor Angel Aguilera y el empleado de la misma división, señor José M. Da Peña.

La víctima era de nacionalidad argentina, de 29 años de edad, soltero. Su cadáver fué levantado del lugar de suceso, por orden del juez del crimen, y transportado al Hospital San Antonio, a los efectos de la autopsia.

SANTA FE

NOTAS DEPORTIVAS — DIVERSAS INFORMACIONES

SAN LORENZO, marzo 12 — El domingo 25 del corriente se llevará a cabo la carrera entre los caballos, del señor Ricardo Ibazalugo, de S. Rodino, con el del señor Angel Brusa, de estación Aldao, por 500 pesos.

—Ayer el Club Atlético Argentino, inauguró la temporada de football con un gran torneo, que dió lugar a una hermosa fiesta, a la que asistieron gran cantidad de personas.

—Encuéntrase restablecida la niñita Yolanda Belinotti Brusa.

—De Santa Fe, el señor Agustín Bejel, y el señor Carlos Himmer.

Activa campaña policial contra los juegos de azar — Noticias sociales — Otras informaciones

PAVON ARRIBA, marzo 12. — La [illegible] medidas para reprimir el juego de azar que adquirían proporciones [illegible]. Son [illegible] infractores y se lleva una activa campaña contra la gente de mal vivir.

—Los esposos Floriano Sosa y Amalia Gómez, con motivo de sus bodas de plata, ofrecieron una fiesta íntima en su domicilio donde se congregaron muchas familias.

—En grave estado ha sido transportada [illegible] a la ciudad de [illegible], la señora Raquel Saljin de Kovacevich.

—De la capital federal es esperado en su establecimiento de campo, el señor Domingo Piñero Carranza acompañado de sus señoras Romano.

—Del Rosario la señora María Mendiguren de Mayatillo.

—De [illegible], doña Dominga Carrasco de Dammer acompañada de su hija [illegible].

—[illegible] la señorita Amalia Bernardi.

—Para Cañada Rica, el señor J. A. Garavento y señora.

—Del Rosario [illegible] Santiago Pastor.

OBRAS PUBLICAS DE LA PROVINCIA

Fueron recibidos varios edificios escolares

SANTA FE, marzo 12. [illegible]

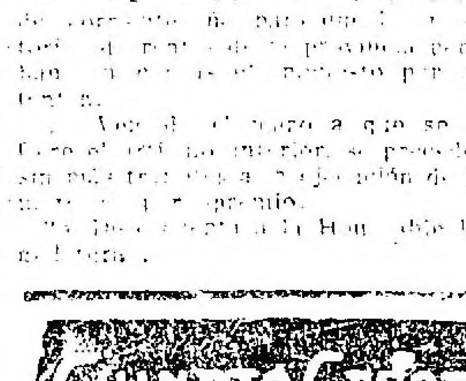
[illegible]

EL PAGO DEL IMPUESTO POR PATENTES

Decreto del Poder Ejecutivo

SANTA FE, [illegible]

[illegible]



Compañías Francesas de Navegación

Reconquista 433

PARA MONTEVIDEO, SANTOS, RIO, LISBOA, VIGO Y BURDEOS

"MASSILIA"

SALDRA EL 14 DE MARZO

ENTRE RIOS

El ministro de Gobierno aclara el alcance de una circular

La intervención de los empleados provinciales en política

Labor de la comisión reorganizadora del radicalismo

PARANA, marzo 12. — Los señores Etchebere, Epuguren y el diputado Granja estuvieron ayer en el despacho del ministro de Gobierno, doctor Beracochea a fin de consultarle sobre el alcance de la circular respecto a la exteriorización de opiniones políticas por parte de los empleados de la administración provincial.

El ministro manifestó que dicha circular no podía al propósito de que no se llevara ninguna propaganda partidista en las oficinas públicas, sin que ello signifique el desconocimiento de los derechos cívicos de los empleados, cuya libertad de acción, en materia política, está sólo limitada por la ley.

La referida circular ministerial causó general satisfacción en los círculos partidistas, pues la mayoría de los empleados pasaban su tiempo en las oficinas en discusiones políticas y comentarios poco serios.

—Sigue la comisión reorganizadora del radicalismo su tarea, con el aplauso unánime de la mayoría radical de esta capital, viéndose muy concurridas las asambleas públicas todas las noches.

Nombramiento de un funcionario — Demostración

PARANA, marzo 12 — Con amplia satisfacción se ha recibido el nombramiento del doctor Ricardo Rivas Jordan para el cargo de director del Departamento de Salubridad Pública de la provincia.

—Con motivo de haberse retirado de las oficinas del Banco de Italia, el señor Filiberto Salcerini, sus compañeros de tareas le han hecho objeto de una simpática demostración de aprecio, obsequiándole con una artística medalla de oro.

Pago de sueldos al personal del ferrocarril y ferry-boats — La falta de servicios sanitarios — Llegada de cereales.

IBICUY, marzo 12. — Procedente de Concordia, ha llegado el pagador de los ferrocarriles de Entre Ríos, señor Sosa, el que ha abonado el importe de los sueldos al personal del ferrocarril y ferry boats, correspondientes al mes de febrero.

—La subprefectura marítima de este puerto ha recibido el importe de los sueldos del personal de dicha dependencia, por febrero pasado, habiéndose [illegible] a efectuar los pagos [illegible] de práctica.

—Reina un tiempo inmejorable, habiendo desaparecido la neblina, la que dificultaba la navegación [illegible] puerto y el de Zárate.

—Trasladóse a la capital el señor Carlos Dami, inspector general de los ferrocarriles [illegible] se encuentra [illegible]. Es lamentable [illegible] no se cuente con los elementos sanitarios [illegible], circunstancias [illegible] que obliga a los enfermos a tener que trasladarse a Gualeguay o [illegible] con las consiguientes molestias [illegible].

—Frecuentemente llegan partidas de cereales en vagones de ferrocarril [illegible] a las importantes firmas [illegible] Louis Dreyfus y Cía. y Carbone Hermanos.

EL MATCH FIRPO - BRENNAN

En nuestra sucursal de La Plata—

En la pizarra de nuestra sucursal en La Plata se anotarán los resultados del match, round por round. Estas comunicaciones las recibirá la sucursal de LA EPOCA radiotelefónicamente por intermedio de la casa Juan Docampo.

CORRIENTES

Un joven fué asesinado alevosamente por un subcomisario de policía — El hecho ocurrió en Santa Lucía — El vecindario reclama garantías.

CORRIENTES, marzo 12 — El subcomisario de Santa Lucía, autor del asesinato de Filemón Fernández, mató alevosamente y sin causa alguna, al joven Andrés Benítez, afiliado radical y entusiasta propagandista.

Benítez es hijo de don Bacilio Benítez, también asesinado por las policías del mismo departamento.

El subcomisario continúa en libertad.

Ante hecho tan vandálico, los vecinos piden garantías.

MISIONES

Inquietud reinante en los centros comerciales por el avance de los revolucionarios paraguayos — Detención del tren internacional — Viaje del gobernador — Otras informaciones.

POSADAS, marzo 12 — Siéntese zozobra en los centros comerciales por la posibilidad de un avance de los revolucionarios paraguayos sobre Encarnación.

Se sabe que éstos están posesionados de la zona de Tacuapuro.

Témese el cierre del puerto.

El tren internacional está detenido en Encarnación.

—El gobernador del territorio, doctor Héctor Barreyro, partió ayer para esa, después de delegar el mando en el secretario de la gobernación José M. López.

La población espera ansiosamente que el gobierno del doctor Alvear ratifique la designación del doctor Barreyro.

—El gobierno paraguayo designó al doctor Higinio Arbo, perteneciente al foro de ésta, para integrar la delegación al Congreso Panamericano a realizarse en Chile.

—La jefatura de policía, a cargo de Pedro Rebollo, extrema la vigilancia costera para evitar el paso de los revolucionarios paraguayos, manteniendo celosamente la neutralidad argentina.

Dr. Fernández Castro

ANTEOJOS. OPERACIONES

OJOS Oculista del Hospital Oftalmológico Santa Lucía — Jefe del servicio en el Hospital Fernández

DEFENSA 691 - Consultas: de 14 a 16

AVISO FUNEBRE

SE AVISA A LAS PERSONAS QUE TENGAN [illegible] depositados en la bóveda de Francisco Montero [illegible] manzana 7, tablón [illegible], que si en el término de ocho días, [illegible] serán trasladadas a la fosa [illegible].

18.995 v. 15 marzo

Estudio Fotográfico F. BIXIO & Cía.

— Trabajos esmerados y modernos —

ARTE EN LOS RETRATOS DE NOVIOS Y NIÑOS

Bdo. DE IRIGOYEN 185 - Buenos Aires — Unión Telef. 1872, Rivadavia

Anexo: Mar del Plata, Rambla 133, Unión Telef. 1173

Banco Municipal de Préstamos

SUIPACHA Y VIAMONTE

Excepcional remate

DE ALHAJAS DE TODA CLASE Y VALOR, ANTIGUAS Y MODERNAS Y OBJETOS VARIOS, MAQUINAS DE COSER, MUEBLES, ROPAS, ARMAS, etc.

Comenzará el día 12 de Marzo de 1923, a las 13

EXHIBICION Y REMATE: Avda. DE MAYO 1073

[illegible] hasta el 30 de [illegible] hasta el 12 de [illegible] de diciembre ppdo.) [illegible] Exhibición de [illegible] de 9 a 12 horas. [illegible] en el siguiente [illegible] particulares, de [illegible] el día 15 y sub[illegible] 14, de [illegible] a 17, y [illegible] tendrán lugar [illegible] Mayo 1073 [illegible].

Hipotecas. — [illegible] fincas ubicadas en [illegible] Por informes [illegible].

v. 12 marzo.

ARTE - TEATROS - CINEMATOGRAFIA

Coliseo

"Aída", la inmortal ópera de Verdi, con la lujosa mise en escena que le brinda la empresa del Coliseo y la brillante interpretación de los elementos subordinados a la batuta del maestro Fratini, se dará esta noche, a precios populares en el vasto teatro de la Plaza Libertad. Hay que descontar un lleno rebosante.

Mañana se dará "Manon" también a precios populares. La interpretación que de esta obra da la compañía del Coliseo, la actuación descollante del tenor Salvati que supo emocionar al auditorio el viernes pasado, darán su resultado en atraer a los aficionados del bel canto en oír al distinguido artista y a la excelente intérprete que es la señora De Zorzi.

Miércoles "Andrea Chenier".



El tenor Del Pozo

Ya empiezan los estrenos

Ya empiezan en el Maipo a echar mano de las reservas. La semana que se inicia es brava. Hay diversos debuts de compañías y es preciso asegurarse en las posiciones conquistadas. Por eso han resuelto para el miércoles hacernos conocer "El hombre de piedra", una nueva pochade de Octavio Sargenti que, al decir de algunos, tiene mucha gracia e interesante intriga. Debemos creer que así sea, porque la cosa no está como para errar el blanco.

El beneficio de hoy

Esta noche celebrará su beneficio en el teatro de la Comedia el tenor Francisco del Pozo, cantante que, a pesar de la exigüedad del repertorio que allí se viene ofreciendo por el predominio de "Las corsarias" y otras cosas análogas, ha tenido diversas oportunidades de poner a prueba sus dotes vocales.

A fin de que el espectáculo esté de acuerdo con la categoría del cantante que se beneficia, se pondrá en escena "Marina", la siempre celebrada zarzuela del maestro Arrieta en que, además del beneficiado, intervendrán la tiple Josefina Fornas y el barítono Arturo Montoya.

Demás está decir que esta noche ha de asistir mucho público como una exteriorización de las simpatías de del Pozo.

Buenos Aires

De Rosas sigue desarrollando en forma plausible su temporada selecta. Mientras las veladas sirven para las novedades — excelentes selecciones de teatro extranjero que pueden servir de reactivo a nuestra lánguida producción, — las funciones vespertinas las ocupa con exhumaciones no desprovistas de interés, pues que son hechas con un criterio certeramente artístico.

Así se vienen anunciando como próxima novedad para las veladas, una traducción de la comedia de A. Savoy "El jugador" y para la función del sábado "La gringa" de Sánchez, considerada por algunos comentaristas la obra de más arraigo de nuestro excelso dramaturgo.

Regreso de un empresario

El empresario D. Ramón Marán, vinculado a los negocios teatrales del Nuevo y el Sarmiento — éste aún no inaugurado — se ha embarcado en España, de regreso, después de una jira de varios meses por las principales capitales europeas.

El viaje del empresario Marán ha sido provechoso para nuestro ambiente, pues hasta ahora sabemos que ha conseguido firmar contrato con el gran trágico italiano Zacconi — el último representante de una tradición gloriosa de grand [illegible] que actuará en el Sarmiento, [illegible] se inaugurará, [illegible] con la compañía [illegible] Vilches, también [illegible] aquel.

Estos dos contratos [illegible] cientes para justificar [illegible] señor Marán y [illegible] to, pero seguramente [illegible] servar alguna otra [illegible] ble a su arribo y [illegible] esta jira [illegible] ra sus gest[illegible]

TEATRO OPERA

Corrientes 860—U. T. 1170 Rit.

Compañía lírica italiana [illegible] Platea, $ 2; palcos 10 [illegible] $ 1.50; paraíso 0.50.

CASA D'HUICQUE

243 ESMERALDA 253

CAFES Y TES

Exijan los cupones obsequio al efectuar compras

U. T. 3255 (Rivadavia)

Noticias del cable

Informaciones de Roma dicen que anoche se inauguró en aquella capital con gran éxito el "Teatro degli italiani".

El discurso inaugural estuvo a cargo del comediógrafo Darío Niccodemi que fué muy felicitado por las altas personalidades asistentes al acto y aplaudido por el público.

La compañía Danyans

En el Nuevo esta compañía de zarzuela ha estrenado la revista "Qué es gran Barcelona" de Manolo Fernández y el maestro Martínez. Obra de ambiente localista, a pesar de su carencia de materiales nuevos, tiene sus valores relativos y sobre todo da margen a una exhibición de trajes, decorados y personal femenino bajo diversas indumentarias que satisface ampliamente las exigencias del público.

Para pasado mañana miércoles se anuncia el estreno de "Las mujeres de todos" de Amichatis y para el viernes "La Gran Daumont" del maestro Obradors.

Teatros de barrio

La compañía Panigazzi que actúa en el Variedades anuncia para en breve el estreno del sainete "Si el que no nace pal cielo al ñudo mira pa arriba" de que es autor Arturo Podestá.

—Hoy se presentará en el teatro de Verano el transformista Constanzó que ofrecerá allí un corto número de funciones.

Audiciones radiotelefónicas

Esta noche la Radio Argentina trasmitirá "Aída", que se representará en el Coliseo.

La Radio Cultura a las 21.30 horas dará un concierto a cargo del Jazzbandd Radio-Cultura, de acuerdo con el siguiente programa:

I. J. Kern, 'Blue Danube", fox-trot; II. F. Godin, 'Lovely Lucerne", swiss waltz; III, R. Richard, "Song of Persia", fox-trot; IV. J. Deppen, 'Eleanor", fox-trot; V. S. Castriota, "El arroyito", tango; VI. R. Bennet, 'I want my mammy", fox-trot; VII. S. Blake, "Serenade Bleu", fox-trot; VIII. Lit. Caine. "Cairo Moon", fox-trot; IX. H. Busse, 'Hot Lips", fox-trot; X. J. Spenser, "Brodway Rose", waltz; XI. J. Rodríguez, "Mi cuyanita", zamba; XII. H. Hirch, "No use gring", fox-trot.

Componen el jazz-band "Radio Cultura, el profesor Eduardo Lafalce, piano; Albino Verdi, violín; Wolff Neiburg, [illegible] Julio Borestein, saxofón; José [illegible], trombón; Sali Nisguritz, batería.

La Radio Sud América transmitirá a las 21 horas, los detalles del match Firpo-Brennan y ofrecerá un concierto con el concurso del barítono Agustín Casalis.

El programa a desarrollarse es el siguiente:

1. The peace maker, Lotter; 2. Danza oriental, Lubomirsky, por la O. R. S. A.; 3. Romanza, Denza; 4. Carmen, (aire del Toreador), Bizet, canto, señor Agustín Casalis; 5. Ecvolée (capricho), Volpatti, por la O. R. S. A.; 6. Guarany (barcarola), Gómez; 7. Góndola Veneciana, Brogi, canto, señor Agustín Casalis; 8. Vera (vals), Alex, por la O. R. S. A.; 9. Ideale, Tosti; 10. Traviata (aire), Verdi, canto, señor Agustín Casalis; 11. Don Juan Juan, ópera, fantasía, Mozart; 12. Jen'aime qu'une fois (shimmy), Guerama

"LA EPOCA"

Teatros y Variedades: véase el "Carnet del Viajero" de 1a. página

GRAND SPLENDID THEATRE — Santa Fe 1860. — Esta noche a las 22, una gran novedad: El match Firpo Brennan. Durante la función estará instalado en el escenario el aparato radiotelefónico con comunicación directa desde Nueva York.—A las 17: Carlitos en Día de pago; a las 17.50 y 23: Un día glorioso; a las 18.50 y 22: Si yo fuera reina; a las 21: Una simple vendedora.

CAPITOL THEATRE — Santa Fe 1848 — Hoy, a las 17.30: La audaz substitución, a las 18.30: La ley de los hielos. Noche: Función de beneficio.

EMPIRE THEATRE—Corrientes y Maipú. —Gran éxito de la cancionista española Gloria Gil-Rey y Galantha y Chabol-ka Nowizka. — Hoy, estrenos: Peradoras, Atavismo, Cuidado con la escalera.

PALACE THEATRE — Corrientes 757.— Hoy: La empresa de esta sala ha resuelto instalar un poderoso aparato receptor radiotelefónico con el fin de informar al público que asista por la noche todas las incidencias del match de hoy Firpo-Brennan. — A las 16.20 y 21: Una simple vendedora; a las 17.20 y 22: La oportunidad de casarse; a las 18.30 y 22: Si yo fuera reina.

SELECT — Suipacha 482. — Hoy, a las 15 y a las 20.30: Cómicas. A las 15.15 y 21: Resurrección; a las 17 y 23: Dado por perdido; a las 18 y 22: Una simple vendedora.

SELECT LAVALLE — Lavalle 921.— Hoy: Los confundidos. A nueve segundos del cielo. Amor vencedor. Sección cómica.

GAUMONT THEATRE — Rivadavia 1635 — Hoy, a las 17.20 y 23.20: El [illegible], a las 18.20 y 22.20, Los [illegible] de la noche.

TEATRO PRINCESA — Suipacha 468 — Hoy, [illegible] continuado desde las 14: La prueba de la inocencia. Amor vencedor. A tiro rápido y [illegible] Bray No. 9.

GENERAL BELGRANO — Cabildo 2172 — Hoy, a las 16 y 20.45: la simpática farsa [illegible], Bray gratis.

PETIT SPLENDID — Libertad 976. — Hoy: Variado programa.

[illegible] PALACE — Lavalle [illegible] — [illegible] del amor. Maestro [illegible] de la inocencia.

[illegible]

CINE JOCKEY CLUB — [illegible] Hoy, variado programa.

REAL CINE — Esmeralda 425. — Hoy, tarde y noche, [illegible] variado programa con estrenos.

CINE COLON DE FLORES — Nazca 450. — Diariamente estrenos. Variado y selecto programa cinematográfico.

CINE MODERNO — Hoy, tarde y noche: variado programa con estrenos.

EXCURSIONES

REAL DE SAN CARLOS. — El lujoso vapor "Tritón" sale de la Dársena Sur a las [illegible] de la Dársena Sur, regresando por la noche a las 7. Pasaje de ida y vuelta $ 8.

Excursiones familiares: Todos los días [illegible] se efectuarán dos excursiones al Real con salidas a las 10 de la mañana y a las 11 de la noche.

La cédula de identidad libreta de enrolamiento o de matrimonio o partida de nacimiento, estas dos con fotografía sellada por la Dirección de Inmigración, son indispensables para viajar.

Cinematografía

El estreno de "Robin Hood"

Fairbanks, que en esta cinta ha sido no sólo actor sino que ha tenido una gran parte en la dirección, se ha cuidado no sólo de su lucimiento personal, sino del conjunto de obra magna. Así empezó por contratar, para no caer en errores ni en anacronismos a un reputado arqueólogo que dirigiera los trabajos de reconstrucción histórica.

Con una asesoría como la del doctor Woods, se ha logrado una reconstrucción de extraordinaria fidelidad. Desde los imponentes castillos medioevales hasta el menor detalle de la indumentaria no hay nada que no contribuya a dar al espectador una impresión de aquella época.

Y además de fiel, es formidable, la reconstrucción. Los castillos son monumentales, con sus altísimas torres almenadas, con sus enormes puentes levadizos; en fin, es la misma realidad de aquellas construcciones en las que el hombre se ingeniaba para ponerse al abrigo de los asaltos y de las sorpresas, encerrado entre muros de piedra que hoy todavía dan testimonio, a través de los siglos, de la ruda vida de la edad media.

Y todo esto está valorizado en el film por los efectos de luz. Pocas veces se ha logrado mayores efectos de contraste. Pocas veces se ha dado mayor relieve a las escenas con el arte de la fotografía cinematográfica, pocas veces los detalles han cobrado mayor belleza y significación.

Esta interesante producción será estrenada por los Artistas Unidos, el jueves próximo 15 del corriente, en los principales salones de la capital: Gran Splendid Theatre, Palace Theatre y Teatro General Belgrano.

Nuevas estrellas de la "Metro"

La "Metro" enriquece constantemente su acervo de estrellas. El último descubrimiento de Rex Ingram es el bailarín español Ramón Navarro, cuyo talento se reveló súbitamente en su magnífica interpretación del papel de Rupert de Hentzau, en "El prisionero de Zenda".

Jackie Coogan, el encantador "pibe" que también forma parte ahora del elenco de la "Metro" es otra de sus más brillantes adquisiciones.

Finalmente, Buster Keaten, que se hiciera tan popular, junto con Al Saint John, al lado de Tripitas acaba de ser contratado por la misma productora y comenzará próximamente una serie de grandes films cómicos que le llevarán al primer puesto entre los comediantes de su género.

Una nueva "Salomé"

Después de la "Salomé" de Alla Nazimova, recientemente estrenada en los Estados Unidos, Malcolm Strauss ha presentado una nueva producción basada en el mismo asunto. Según los críticos americanos Strauss no ha seguido las versiones hasta ahora conocidas, sino que se ha ajustado a las palabras mismas de la Biblia. El relato bíblico es en efecto, muy simple y dice solamente que "el día del cumpleaños del rey Herodes, Salomé danzó delante de él y el monarca le prometió otorgarle aquello que pidiera. Obedeciendo a su madre, Salomé pidió — y obtuvo — la cabeza del Bautista. Más tarde, Salomé marchó al Egipto".

Strauss ha ilustrado este relato y su Salomé, lejos de estar enamorada del Bautista, tiene un amante con quien huye a Egipto, donde ambos hallan la felicidad.

Estado económico de la industria cinematográfica alemana en 1922

INFORME PARA LA CAMARA DE COMERCIO DE BERLIN

La Cámara de Comercio de Berlín ha pedido a la Asociación de Fabricantes de películas un informe sobre la situación económica de la industria cinematográfica en el año que fenece y del cual reproducimos lo siguiente:

La industria cinematográfica se encuentra actualmente en un estado de crisis latente, que seguramente el extraño a ella no comprende con facilidad y que en sus orígenes tiene su causa en la crisis general por que atraviesa la economía general alemana. Estas circunstancias difíciles han producido en primer término en el año que nos ocupa una disminución notable en la producción alemana de películas, pues el número de estas cintas fabricadas en 1922 queda muy por atrás del producido en el año anterior.

Las causas de todo esto son muchas. Las películas de importancia media y pequeñas apenas si restituyen los gastos que producen en su fabricación. Tanto el mercado interior como el extranjero exigen las grandes películas que requieren muchos millones, y que en todos los [illegible]

[illegible] primeros días que empiezan los trabajos de la película. Los [illegible]

[illegible] la producción [illegible] manera los deseos de adquisición de los compradores, el [illegible] a ello también como causa de bastante importancia el hecho de que los dueños de cinematógrafos no han seguido la misma curva de aumento en sus precios con relación al encarecimiento general y al de las películas aun cuando se considere que los elevados e injustificados impuestos reducen en gran manera los ingresos de los cinematógrafos y con ello sus probabilidades de existencia.

Una parte muy importante en este encarecimiento corresponde a la película sin impresionar. Los precios de esta prima materia aumentan desde Diciembre constantemente y sólo se sostienen por diez días, mientras que antes se sostenían por un mes y más tarde por 15 días. En el momento en que se escriben estas líneas ha superado el precio de la película positiva mil veces el del tiempo de paz (36 pfennigs) y el precio de la negativa el de 600 marcos, en relación a 42 pfennigs que costaba antes de la guerra, lo que representa un aumento de 1420 veces.

El nuevo año debe traernos por fin la deseada organización central de toda la industria cinematográfica. Habiendo fracasado en el año pasado las negociaciones y pasos que se han hecho en este sentido, por no poder soportar los sacrificios financieros que ello exigía, deben intentarse otros medios y otros caminos, para conseguir esa representación de la industria de la película. Y al hablar de ello me viene de nuevo mi idea favorita que sin grandes gastos, tal vez sin el menor gasto, podría llegarse a los hechos, creando un consejo de edad, en la misma forma que se tiene el consejo de edad entre los comerciantes.

Su censura es de 2.434.441 metros. Se desprende de ello que la proporción que corresponde a la película extranjera presentada a la censura es de una tercera parte del total.

La exportación de películas se ha desarrollado en este año bastante favorable. De todos modos no debe olvidarse que este desarrollo satisfactorio tiene su causa principal en las relaciones desfavorables de nuestra moneda.

Para el año nuevo se presentan los auspicios para la industria cinematográfica bajo los síntomas de graves luchas. Determinados elementos procuran hacer valer su influencia para imponer a la película mayores trabas, siendo hoy en día la única forma de expresión de opinión que está bajo el peso de la censura. En el Parlamento han conseguido pasar una resolución que prevé "una revisión urgente de la ley sobre cinematógrafos, que ha de facilitar el empleo de nuevas armas para combatir la inmoralidad".

La industria alemana que se encuentra organizada y que casi sin excepción pertenece a la Asociación de fabricantes de películas ha procurado siempre combatir con todos sus medios la inmoralidad en la película y opina que la ley sobre cinematógrafos, complementada con las demás disposiciones penales y administrativas vigentes es suficiente para combatir la inmoralidad en estas obras. Acentuado más estas disposiciones, se corre el peligro de que se dificulte mucho más de lo que hoy está la fabricación de películas e influencie de modo más desfavorable de lo que hoy está la capacidad de competencia de la industria alemana en el mercado mundial.

Los rendimientos llevados a cabo por la industria cinematográfica alemana han encontrado los mayores reconocimientos en todo el mundo, y en comprobación de ello basta exponer el hecho de que según la estadística oficial han sido rechazados por la censura hasta el 30 de noviembre de 1922 solo 59.947 metros en una longitud total de metros 1.439.649, lo que apenas si hace el 4 o/o.



Pearl White, bella artista que por romanticismo piensa ser monja

La ciudad de Boston honra a Mary Carr

Mary Carr, acaba de ser objeto de singular distinción por el alcalde de la ciudad de Boston.

Según su contrato esta actriz popularmente conocida en Norteamérica como "la madre de la Pantalla", tenía que aparecer en el escena lo al final de cada proyección de su último film, para personalmente responder a las demostraciones de simpatía con que el público la ovacionaba.

Cuando fué estrenada la película en Boston, la señora Carr, como acostumbraba hacerlo en Nueva York, apareció en el escenario del teatro Bostoniense, adonde subió el alcalde de dicha ciudad a conferirle el honor de hacerle entrega de las llaves de la ciudad, realizando así la ceremonia con las siguientes palabras:

"Sra. Carr. Tengo el honor de entregarle a usted las llaves de la ciudad de Boston. Este alto honor ya lo hemos anteriormente conferido a los señores Foch y Joffré y solamente [illegible] a aquellos que merecen bien de la humanidad. A nuestro parecer [illegible] y me [illegible] llevándola a cabo".

Por los estudios americanos

Hollywood [illegible] filmando una producción titulada "El ex kaiser en el destierro".

[illegible] anuncia su última producción [illegible] "Circulo", titulada "The [illegible]", intérprete por Douglas [illegible] y M[illegible] Bellamy.

Metro [illegible] anuncia extraordinario [illegible] reciente producción "The toll of the sea", película a colores.

Jackie Coogan, el célebre "pibe", que se dijera había firmado contrato con la "United Artist", lo ha hecho con la "Metro", quien distribuirá sus producciones.

—También ha sido contratado el célebre cómico Buster Keaton.

Fred Goldstone terminó "Through the Flames", por Richard Talmadge, y contratado a Howard Mitchell y Reaves Eason para dirigir el film "His last race", en el que actuarán: Gladys Marshall, Pauline Starke, Alec Francis, "Snowy" Baker y otros.

United Artist Co. anuncia "One Exciting night", última producción de David W. Griffith.

"Robin Hood"

ALGUNAS ESCENAS DE ESTE GRANDIOSO FILM

Como sería inacabable una descripción de las escenas sobresalientes de "Robin Hood", citaremos algunas de las más formidables:

Un torneo: Se celebra en la plaza real de armas. Entran más de tres mil actores en este espectáculo. Es una reconstrucción soberbia de lo que eran aquellas fiestas de caballería. Todos los detalles están ahí. La escena resulta indescriptible: desde el trono de púrpura u oro, desde el que preside la fiesta, Ricardo I Corazón de León, rodeado de sus príncipes, pasando por el lujo de los atavíos de las damas, de los aprestos de los caballeros, del encuentro de los contendientes, en fin, es un espectáculo realmente maravilloso y de hacer honor a la cinematografía. Es una fiesta de luz y de movimiento para los ojos del espectador.

La marcha de los cruzados por los campos de Francia: vense las columnas interminables de los que, bajo las órdenes del rey, iban a rescatar el santo sepulcro y a castigar al infiel musulmán. Es la realidad misma que está ante los ojos del espectador, a través de mil años.

El asalto al castillo real por los fieles de Robi Hood, cuando éste, después de una persecución tenaz, por parte de las tropas, a las que se les escapa de una manera increíble de las mismas manos, se entrega para no comprometer a su dama. En el momento en que Robin Hood está por ser atravesado por mil flechas, los suyos lo salvan.

Las escenas en el bosque: los fieles de Robin aparecen por todas partes, de entre los árboles, de las cuevas, o invaden a millares la escena, a un llamado de su jefe.

Una escena en la que se suelta a un milano para que dé caza a una paloma mensajera: vese al milano cómo cobra a la tímida paloma y la trae a los pies de su dueño.

En fin, por la misma abundancia de los detalles originales, sorprendentes, grandiosos, por la riqueza de la "mise en scene", por la acción rápida, por la seguridad con que son movidas las masas, de las cuales hasta la más insignificante comparsa sabe lo que debe hacer, por la simpatía comunicativa del héroe popular, por mil detalles más, "Robin Hood" es una obra maestra.

Esta soberbia producción será estrenada por los Artistas Unidos el próximo jueves 15 del corriente, en los principales salones de la capital: Gran Splendid Theatre, Palace Theatre y teatro General Belgrano.

Ethel Clayton

En la suntuosa película "Si yo fuera reina" reaparece

Ethel Clayton se ha distinguido siempre por su interpretación de muchachas de carácter enérgico y resuelto, pero cuyo fondo es francamente sentimental.

Tiene un temperamento esta actriz fuerte y al mismo tiempo dulce, y ello le permite sin duda, dar tanta realidad a esas muchachas que por momentos sueñan como ingenuas Julietas en su florido balcón y por momentos son capaces de arrostrar dificultades que no las arrostraría un hombre de pelo en pecho.

Esta virtud de la intérprete ha sido admirablemente aprovechado en la película "Si yo fuera reina", cuyo argumento es el siguiente:

Dos temperamentos antípodas.—

Rita Townly (E. Clayton) es una muchacha yanqui amiga inseparable de la princesa de Oluf, una de esas herederas de pequeños reinos, a quienes a veces se sacrifica en matrimonio "por razones de estado". La princesa es irresoluta y débil, en cambio Rita es todo un temperamento.

Ambas están en París y llega el momento de separarse pues la princesa tiene que volver a su patria para contraer enlace de acuerdo con la conveniencia oficial. Se juran fidelidad de amigas eterna y se separan. La princesa, le ha regalado a Rita, para sellar su amistad, un relicario con su nombre, relicario que una noche, pocos días más tarde, hallándose Rita en el florido balcón de su casa, se le cae y lo recoge un apuesto galán, que se enamora de ella confundiéndola con la princesa de Oluf.

Una llamada urgente.—

Desde su país la princesa Oluf reclama la presencia de Rita para que la salve de su situación, pues no quiere casarse con el novio real que le ha destinado el consejo de ministros y confía en que Rita, a la que no le faltan recursos de ingenio la ayuda para salir del paso.

El galán aquel se entera de que Rita emprende viaje y la sigue, creyendo siempre que es la princesa.

Una catástrofe.—

En el camino, durante el viaje ferroviario, ya en el lejano país de la princesa, ocurre un terrible accidente, la máquina del tren tiene los frenos descompuestos y los pasajeros son avisados del peligro. Estos se van arrojando por las ventanillas, etc., y así consiguen salvarse. Pocos minutos después, al cruzar la curva de un puente, la máquina y todo el convoy se precipita en el abismo. Es un momento indescriptible.

En manos de un bandido.—

Para proseguir su camino sin pérdida de tiempo, la enérgica Rita, contrata a un carrito tirado por un pobre jamelgo y guiado por un sujeto de malas trazas. Este, al poco andar, en la espesura de un bosque, trata de robarla pero ella tiene una corazonada, le da un empujón y huye, perseguida por el facineroso. Este la pierde de vista entre la maraña del bosque, y ella, como ya no puede más de cansancio, cae desfallecida, y sin sentido. En este momento, un lujoso automóvil acierta a pasar por ahí. Es el automóvil aquel del galán que conoció en París y que no es otro que el mismo príncipe Vladimiro, el novio destinado para la princesa Oluf, quien tampoco quiere casarse con esta esposa que le destina la patria.

Prisionera en jaula de oro...—

He aquí que el príncipe Vladimiro transporta a su palacio, sin que nadie se entere, más que sus criados, a la bellísima Rita.

Esta despierta y es un sueño de la Mil y una noche. Todo es lujo y todo es misterio a su alrededor. Un largo subterráneo, tétrico que arranca de las mismas salas del palacio, pasa debajo un río... Sueña o está despierta? ¿De quién es ella prisionera? ¿De quién son esos severos retratos que cuelgan por todas partes y que la miran ceñudos y graves? ¿Quién es el maravilloso dueño de ese palacio encantado?

Largo sería ir contando los detalles de lo que luego ocurre. "Si yo fuera reina" es una mezcla de realidad y fantasía. El acierto está en que se ha sabido medir la dosis de una y otra cosa. Todos hemos soñado, y lo que le ocurre a la bella muchacha es algo del misterio de nuestro ensueño con la evidencia que surge a cada paso, de la misma realidad. Este film será estrenado por el programa Max Glucksmann.

Escenas notables de la película.—

Señalamos como las que más han llamado la atención por la grandiosidad con que están realizadas: el tren que se precipita en el abismo, una inundación, y la coronación de la nueva reina en el palacio del príncipe Vladimiro. Si aquellas son emocionantes esta es de una magnificencia y verismos extraordinarios. Los cuadros cinematográficos son por momentos verdaderas obras maestras por la delicadeza de la luz, por la ciencia de los contrastes luminosos. Hay paisajes naturales que están realizados con tal fineza que se dirían de ensueño.

Un apuesto galán: Warner Baxter.—

Ethel Clayton es secundada por Warner Baxter, uno de los galanes jóvenes de la pantalla, a quien les está reservado sin duda un brillante porvenir; es joven, elegante, garboso y buen actor. En el papel de príncipe Vladimiro contribuye eficazmente al éxito de la cinta.

El conjunto de intérpretes es uno de los más completos y eficaces.

Esta interesante cinta fué estrenada el domingo 11, del corriente, en los salones: Grand Splendid y Palace Theatre.

V. V.

CRONICA SOCIAL

DE MAR DEL PLATA

En el restaurant del muelle Lavorante, se reunieron anoche, a la hora de la comida numerosas personas, lo que dió lugar a una amena nota que se prolongó en animado baile.

En una mesa se habían reunido el señor Jorge Artayeta y su señora Mercedes Uriburu, Rodolfo Pirovano y su señora María Rosa Lezica, Juan Carlos Rodríguez y su señora Mercedes Pirovano, señora Catalina Pirovano de Pirovano, señores Miguel Alfredo Martínez de Hoz y su señora Julia Elena Acevedo, Santiago Rey Basadre y su señora Mercedes Anchorena Cobo, Luis de Salamanca y su señora María Julia Martínez de Hoz, los señores Manuel Augusto Rodríguez y Narciso Ocampo.

Comían en otra mesa, las señoras Otilia Alcorta de Rodríguez, Sofía Pérez de Madero y las señoritas Marta y Susana Rodríguez Alcorta, Damasia Castro, Clara y Delia Carmen Ocampo Alvear, Sofía Sara y Elvira Madero, Dora Alvear, Josefina Riglos, Dolly Robirosa, Magdalena Bosch Alvear, los señores Eduardo Tornquist, Constantino Reybaud, Alejandro Luro, Alberto Santamarina, Angel Santamarina, Carlos Ortiz Basualdo, Raúl Chevalier, Rodolfo Zuberbühler, Carlos Reybaud Roca y Guillermo Peña.

El señor Manuel Crespo y su señora Clara Victorica Roca habían invitado al señor Rafael Vivot y su señora María Rosa Guerrico, Juan Cullen Crisol, Enrique Bustillo y Jorge Robirosa.

—Continuó ayer jugándose en el Golf, la copa "Tornquist", quedando clasificados para jugar hoy los señores Fernando Carabassa contra Federico Madero y Carlos Carabassa contra C. P. Bradbury.

—Constituye la nota social del día el compromiso matrimonial de la señorita Celia Luro Sahores con el señor Samuel Bosch Marín, formalizado ayer.

Los novios han recibido muchas felicitaciones de sus numerosas amistades.

—El señor Carlos Madero y su señora Sara Unzué ofrecieron ayer un te a un grupo de amigas de sus hijas Marta, Mercedes y Sara.

Concurrieron las señoras Marta Unzué de Blaquier, Sofía Pérez de Madero, Mercedes Peña de Paunero, Mercedes Unzué de Quintana, Mercedes Quintana de Santamarina, Clara Cobo de Anchorena, Delia Alvear de Ocampo, Josefina Unzué de Cobo, Carmen Sánchez Elía de Quintana, las señoritas Sofía, Sara y Elvira Madero, Clara Anchorena Cobo, Felisa y Rosa Carabassa, Clara, Delia, Carmen y Elena Ocampo Alvear, Mercedes, Isabel y Dolores Elortondo, y los señores Alfredo Peña Unzué, Héctor Ayerza, Octavio Figueroa, Agustín García Victorica, Carlos Mezquita, Juan Manuel Acevedo, Leonardo Pereyra Iraola, E. Tornquist, Federico Green, Jorge Artayeta Castex y Manuel Jorge Acosta, Alberto Santamarina.

—En obsequio del señor Alexander Hamilton Rice y señora, la señora Mercedes Unzué de Quintana ofreció anoche una comida a la que fueron además invitadas las siguientes personas:

Mercedes Quintana de Santamarina, Matilde Sánchez de Méndez, los señores Wenceslao Paunero y su señora Mercedes Peña, Carlos Quintana y su señora Carmen Sánchez Elía, Roberto Aguirre y su señora Matilde Méndez, Alfredo Peña Unzué y Octavio Figueroa.

—Regresaron a ésa las señoras Marcela Duggan de Torres y familia, Da. María Luisa Zaldarriaga de Beláustegui y familia, el señor Ezequiel Paz y su señora Celina Zaldarriaga, los señores Marcelo y Raúl Martínez de Hoz David Arias, Miguel Angel Marini, Horacio Acevedo, Angel Sastre, Carlos Rodríguez Larreta, Segundo B. Storni, Salvador Viale, Carlos Ibarguren, Jorge Lavalle Cobo, Eduardo Lalor y familia, José M. Bidau, E. Brown Menéndez, R. Begg, Enrique Pellet Lastra, Eduardo Ortega y Gasset, Juan Drago, J. Warwick, R. Espher y su familia, H. C. Graham y su señora, Manuel Augusto Olazábal, E. Fernández Guerrico, Juan Blaquier, Alberto Hoffner y su familia.

* * *

El 17 del corriente celebrarán sus bodas de oro matrimoniales el señor Octavio Molina y su señora Manuela de Vedia.

Los esposos Molina-Vedia que gozan de muchas simpatías en nuestra sociedad, han de ser ese día objeto de expresivas manifestaciones de afecto.

En su residencia de Belgrano ofrecerán por la tarde una recepción a sus amistades, que alcanzará lucidas proporciones.

* * *

El 15 del corriente será consagrado, a las 21 horas, en la iglesia parroquial de Belgrano, el enlace de la señorita Estela Molina y Vedia con el señor Horacio Guerrero.

* * *

En su residencia de Olivos, el señor Emilio Zorraquín y señora María Luisa Nevares ofrecerán esta tarde una fiesta infantil a un núcleo de amiguitos de su hijo José.

* * *

Ayer regresó a Santiago de Chile, por la combinación trasandina, el ministro plenipotenciario de Uruguay en aquella capital, el señor Eugenio Martínez Thedi.

* * *

Dará margen a una interesante reunión social la función extraordinaria que tendrá lugar mañana en el Real Cine de San Isidro, a beneficio del asilo y hospital de esa localidad.

Se ha preparado, al efecto, un novedoso programa, en el que figuran exhibición de interesantes películas, números de variedades, música y canto.

Los pedidos pueden hacerse por teléfono al 525, San Isidro.

* * *

Con motivo de su próxima partida para Paysandú, donde se radicará definitivamente, el doctor Leonidas Vernay, fué obsequiado anoche con una comida por un grupo de amigos.

* * *

En el Hotel Español tuvo lugar anoche la comida que un núcleo de amigos ofreció al señor Carlos Alberto Viggiano con motivo de su actuación en los círculos católicos de la capital.

* * *

En casa de la familia de la novia será consagrada, el 24 del corriente, la unión matrimonial de la señorita Yolanda Trombini con el señor Enrique Franco.

* * *

En la ciudad de Salta será consagrado el 14 del corriente el enlace de la señorita Rita Usandivaras con el doctor Carlos Gómez.

* * *

Se ha concertado el enlace de la señorita Asunción Marcucci con el señor Ignacio Turné.

* * *

Se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita Antonia Pombo con el señor Juan Ernesto Herguitchussy.

* * *

Numerosa concurrencia asistió esta mañana a las misas rezadas en la basílica de la Merced en sufragio del alma de la señorita Graciela Marta Chaves Ibarlucea.

* * *

En la iglesia de San Nicolás de Bari se oficiarán misas, pasado mañana, con motivo de cumplirse el primer aniversario del fallecimiento del señor Eugenio M. Pérez del Cerro.

* * *

En la basílica de San Francisco se rezarán misas, pasado mañana, en memoria del señor Carlos Alberto Wilkinson.

* * *

En la capilla de las Victorias será bendecida, el 16 del corriente, la boda de la señorita Marta Breuner con el doctor Luis E. Goenaga.

* * *

Por el eterno descanso del alma de la señora Manuela Delfino de Martínez, se rezará un funeral el 14 del corriente, a las 10.30, en la basílica de Nuestra Señora de la Merced.

* * *

En el Capitol Theatre tendrá lugar hoy la función de caridad organizada por la Sociedad de Socorros de Damas Israelitas, a beneficio del hospital que sostiene.

* * *

El 14 del corriente será bendecido en casa de la familia de la novia, el enlace de la señorita María Magdalena Ham con el señor Andrés Gordon.

* * *

—Guarda cama la señora Matilde Amadeo Casares de Juárez Celman.

—Enfermo, el señor Miguel A. Fulle.

—Mejor, la señora Magdalena Peña de Aldao.

—Mejorada, la señora Magdalena Gouland de Chenout.

—En vías de un completo restablecimiento, la señora Antonia Quiñones de León de Cousiño.

—Más aliviada, la señorita Angélica Cárrega.

* * *

Han llegado:

De Mar del Plata el señor Saúl Z. Herrera y familia.

—De Mendoza el señor Alberto Benegas, su señora Marta Lynch y sus hijos.

—De Europa la señora Angela Arias de Candiani.

ECOS DE SALON

En los altos círculos sociales circula un secreto "a grandes voces": Nuestras niñas y jóvenes señoras han resuelto el grave problema de la conservación del cutis durante la permanencia en el aristocrático balneario de Mar del Plata.

Al efecto, se han munido de varias cajas de amydalosa en polvo, para preparar la famosa receta de la revista parisiense: "una cucharadita de amydalosa en polvo, en media palangana de agua, forma una deliciosa horchata para lavarse varias veces al día y mantener la tersura y transparencia del cutis, cuya blancura es notablemente realzada". Amydalosa se expende ya en toda farmacia y perfumería.

La concurrencia porteña a las célebres Termas de Cacheuta aumenta diariamente, pues la notoria eficacia de sus aguas radio-activas y las bellezas de los paisajes andinos atraen poderosamente.

Entre los recién llegados notamos a los siguientes: Sres. Rodolfo Gandulfo y señora, Carlos Pudduminbs, Francisco Pudduminbs, Custodio Lemos, Srta. Elena T. Lemos, Srta. Alcira Pinto, Sres. Canulo y Nicolás Linsero, Sra. María B. de Castro y familia, Sr. Alberto Druille, señora e hija, Sr. Cinolini y señora, Sr. Emilio Gazzo y señora de Gazzo, Sres. Julio Birtocco, Martín Irigoyen, Ricardo Barrera, Sra. Sara M. Bonorino de Irigoyen, Srtas. Elidita Irigoyen, Sara Irigoyen, María Irigoyen, Celia Irigoyen y Sr. Roberto Leya.

CARRERAS DE CABALLOS

HIPODROMO ARGENTINO

LA REUNION DE AYER

BREVES COMENTARIOS

De antemano se preveía que la reunión anunciada con la base de los premios clásicos Casares y Kemmis resultaría interesantísima.

La cátedra ha tenido un buen día viendo ganar a sus preferidos en la mayoría de las pruebas y LA EPOCA indicó a seis de los ocho ganadores.

El encuentro de las potrancas se resolvió como lo decíamos por una fácil victoria para La Patria y en el Kemmis el favorito Pardón cayó derro-



Juventas, ganadora de la carrera de potrancas de 2 años

tado por Solís, correspondiéndole así de esta manera a dos hijos de Dusty Miller la superioridad momentánea en los representantes de esta generación.

En las pruebas ordinarias inscribieron sus nombres como ganadores: Sor Belén que fué el dividendo más elevado del día; Juventas dió el primer éxito para los hijos de Botafogo; Riquísimo, respondiendo a sus antecedentes y a sus buenos ejercicios ganó fácilmente: Rosy Queen, respondiendo a nuestras preferencias, derrotó en franca lucha a Mehemet Alí; Falaris, respondiendo al enorme favoritismo que se le dispensó, se adjudicó el premio Effy, y finalmente Para Hoy cerró la serie de nuestros pronósticos, obteniendo una magistral victoria.

Primera carrera — Sor Belén. — A excepción de Radamanto, todos los inscriptos en la prueba inicial cumplieron su compromiso, pero el resultado de esta carrera ha estado en desacuerdo con la lógica.

Sor Belén resultó la ganadora. Aprovechando que corría a la expectativa reservó energías para arremeter en la recta y ganar fácilmente.

Mandasaya escoltó a la ganadora. Con esta su ecurie suponía obtener un fácil triunfo.



Llegada de la 2a. carrera: 1a. Juventaas. 2a. Charlatana, 3a. Lakmé, 4a. Vogana

Espartizal a pesar de que se puso muy nervioso antes de la carrera, se condujo discretamente, ocupando el tercer puesto, Oferta alcanzó el puesto inmediato. Arrozín no respondió a su anterior carrera, e Ida ha defraudado una vez más a sus partidarios. Colorida seguramente de sus sobremesa.

Segunda carrera — Juventas. — La impresión que había dejado esta hija de Botafogo al hacer su debut no podía haber sido más favorable y la cátedra no titubeó en darle su preferencia.

La representante del stud El Potrillo que es una potranca de un porvenir seguro, obtuvo este éxito empleándose seriamente y evitando un [illegible] de proporciones que amagó la debutante Charlatana.

Esta hija de Vadarkblar ha producido una perfomante tan meritoria que es conveniente tenerla en cuenta porque seguramente en cuanto sea presentada de nuevo ha de ser difícil vencerla.

Lakmé se ha desempeñado honorablemente pero se ha encontrado con adversarios superiores y Vogana esta vez alcanzó a ocupar el último puesto del marcador.

Ha llamado la atención la opinión de Cebadilla por más que ha repetido la carrera de su debut, siendo otra vez no placé, como también lo fueron Pitiless a pesar de sus buenos aprontes; Castilla que si quieren lograrla tendrán que darle un repaso y Merry Star que no ha hecho honor a las pretensiones de su ecurie.

Tercera carrera — Riquísimo. — Llegó el día en que este hijo de Let Fly se presentara en público y lo hizo ya en plena posesión de sus medios y con los ejercicios que todos nuestros lectores conocían perfectamente.

El pupilo del stud Condal, de una presencia admirable, posee indiscutiblemente condiciones estimables y no son equivocadas las pretensiones de su caballeriza que cree tener en él a uno de los mejores productos del año.

Riquísimo que no posee una gran velocidad inicial, dominó sin embargo a sus adversarios a la mitad de la carrera y desde ese momento fué cortándose al frente hasta trasponer el disco con dos cuerpos y medio de ventaja a su favor.

Ordenanza, otro debutante, alcanzó el segundo puesto, siendo tercero Pretender que esta vez ha mejorado su anterior carrera, y cuarto Pesterer que va decayendo.

Mesón que se iniciaba, como lo habíamos dicho, con poca chance: Polipí, al que también clasificáramos de mediocre, Amochol y ¡Orí!, que largó parado, fueron los no placés.

Cuarta carrera — Rosy Queen. — En el handicap de la milla desertaron Sideral y Fromentín, pero quedaba igualmente una carrera interesante esperándose la rehabilitación de Mehemet Alí, pero a quien una vez más hemos abandonado para mantener en su contra el pronóstico de Rosy Queen. La hija de Your Majesty que como habíamos informado, produjo la víspera un notable apronte y que ha completado su forma contando con un estado soberbio, ha producido ayer indudablemente su mejor carrera imponiéndose sobre animales de reconocidas bondades y luchando palmo a palmo con un adversario como Mehemet Alí al que derrotó por medio pescuezo en 1'37" 1/5 la milla. Este éxito de la defensora del stud Los Rosales no ha de tardar en repetirse.

La carrera producida por el hermano de Moloch es muy recomendable, pero no demuestra en sí nada superior.

Condena que reaparecía, se condujo admirablemente; en cuanto a Isla no está aún en la forma que le valieron sus primeros triunfos y en Hijo Mío se nota una decadencia absoluta.

Quinta carrera — La Patria. — A las potrancas que anunciaban su presencia en el clásico Casares se agregó únicamente Con Garbo no sabemos con qué objeto, como tampoco se justifica la presencia de Albambra una vez vista su mala actuación.

Ya decíamos la víspera en nuestros comentarios que en el stud El Marino se tenía la certidumbre de tener en La Patria una crack.

La media hermana de Leteo ha confirmado plenamente esos pronósticos porque se ha impuesto con toda holgura y ha galopado en todo el trayecto, ganando por tres cuerpos, finalizando con grandes bríos y empleando 58" 4/5 en los 1000 metros.

De las que escoltaron a la hija de Dusty Miller a excepción de Charmingüina debemos declarar que hemos recogido una pésima impresión.

La hija de Charming escapa naturalmente a ese juicio porque, como ya lo anticipábamos, posee buenas cualidades y su carrera ha sido recomendable.

La pareja Onerosa y Paquetona han perdido sus prestigios; Pirincha ha estado más o menos en la colocación que se le suponía, y Afiladora llegó allí confundida con las dos per-



Riquísimo, ganador de la carrera de potrillos de 2 años

dedoras.

Sexta carrera — Solís — La derrota del favorito Pardon y la victoria de Solís no ha tomado de sorpresa a los aficionados. Ya decíamos perfectamente que los ensayos del potrillo del stud Laprida eran muy recomendables y que en sus distintos cotejos con Solitaria nos había dado la impresión de ser tan candidato como Pardon.

Es cierto que a Solís le ha favorecido la largada, pero no hay la menor duda que Dusty Miller pasará a ser de moda con los contados representantes que tiene y los pocos que quedan en el haras El Moro.

El favorito a duras penas pudo conservar el segundo puesto aventajando por una cabeza a Galense. En cuanto a Guante Blanco su carrera ha sido como tenía que ser, y es de esperar que su entraineur no se maree con los éxitos que ha tenido y le dé un reposo.

La victoria de Solís fué recibida con gran entusiasmo y si bien no se le supone un crack se le tiene especialmente en cuenta y se le considera como uno de esos caballos que saben destacarse en su paso por las pistas.

Séptima carrera — Falaris. — A pesar de lo numeroso que era el lote que se presentó a disputar esta carrera, la opinión estuvo en forma resuelta por la pareja de la Petite Ecurie representada por Zagala y Falaris.

Esta última, que era en la que menos fé se tenía, fué la que salvó los colores obteniendo una cómoda victoria y demostrando aptitudes para ser un buen elemento en lo sucesivo.

Last Love ha producido una carrera muy recomendable y Burguesa que reaparecía preparada inmejorablemente y que merecía gran fé a su entraineur ocupó el tercer puesto.

La Dicha escoltó a los anteriores, siendo muy recomendable también la perfomance de Chrysalis a pesar de no haber figurado en el marcador.

Fueron no placé Raquel y Coquetona que no valen nada. Zagala, La Sulamita que se apuró demasiado en los primeros metros, Añapa, Ahurita, Piola y Estría.

Octava carrera — Para Hoy — Este modesto hijo de Primicio se ha contagiado de su compañero de techo, Don Padilla, y ha realizado tales progresos que evidentemente lo colocan a la altura de uno de los mejores caballos de handicap.

Ayer Para Hoy cambió de táctica y corriendo a la expectativa arremetió en el derecho, logrando dominar por medio cuerpo en el recomendable tiempo de 2'10".

Con Lepanto su caballeriza ha sufrido un error y tal vez por exceso de confianza haya perdido una carrera que pudieron ganar.

El hijo de San Jorge dejó correr un trecho a Narval para desafiarlo e imprimir un tren tan violento que forzosamente tiene que haberle restado energías para el final, alcanzando sin embargo a ocupar el segundo puesto.



Llegada de la 6a. carrera: 1o. Solís, 2o. Pardón, 3o. Galensa, 4o. Guante Blanco

Hippodrome, que reaparecía, ha producido una gran carrera pero que se mejorará en una próxima presentación.

Ovidio y Narval se encontraron ayer con rivales muy superiores.

Hemos visto ayer

A Sor Belén, derrotando a los preferidos de la prueba inicial.

—A los de Mandasaya, correrse una imperdible.

—A Espartizal, desempeñarse discretamente.

—A Arrozín, correr muy mal.

—A Ida, sufrir las consecuencias de sus remiendos.

—A Juventas, ser la primer hija de Botafogo que cruzaba el disco victoriosa, demostrando muy buenas condiciones.

—Al entraineur Felipe Lemos, armado en gran lance con la debutante Charlatana.

—A Lakmé, perfilarse como una candidata a varios puestos de placé.

—A Cebadilla, con demasiados boletos.

—A Castilla, muy fea de aspecto.

—A Merry Star, darle un disgusto a los del stud Moreno N.

—A Riquísimo, confirmar sus estupendos ejercicios y las esperanzas de un futuro admirable.

—Al hijo de Let Fly, dar la impresión de que irá a la distancia con toda facilidad.

—A Ordenanza, iniciarse con una carrera muy recomendable.

—A Pretender, correr mejor que el domingo anterior cuando se le juzgó como imbatible.

—A Pesterer, preparándose para emigrar para la provincia.

—A ¡Orí!, quedar parado.

—A nuestra favorita Rosy Queen, derrotar en magistral estilo a Mehemet Alí.

—Al hermano de Moloch en plena desgracia.

—A Condena, conducirse como para tenerle en cuenta en el clásico del domingo.

—A Isla, sin poder recuperar la forma de sus buenos tiempos.

—A Hijo Mío, en plena decadencia.

—A La Patria, dejar la impresión de que será muy difícil ganarla.

—A Charmingüina, producir una gran carrera, tal cual como lo declamos.

—A Onerosa y Paquetona, haciendo una mala carrera.

—A Solís, confirmando los informes que de él habíamos dado, revelándose como el mejor potrillo hasta el momento.

—A los aficionados, comentar el doblete de las Dusty Miller, en las dos carreras clásicas del día.

—A Pardon, salir con alguna desventaja en la largada.

—A Guante Blanco, reclamando un descanso.

—A Falaris, dándonos ocasión para marcar el quinto ganador en nuestro pronóstico.

—A Last Love, armada en lance.

—Al entraineur Miguez, no hacer seie la fija de Burguesa.



Llegada de la 5a. carrera: 1a. La Patria, 2a. Charmingüita, 3a. Onerosa, 4a. Paquetona

—A La Dicha, correr regular.

—A Chrysalis, preparándose para un nuevo triunfo.

—A Para Hoy, convertido en émulo de Don Padilla.

—Al hijo de Primicio, ser el sexto ganador que pronosticaba La EPOCA.

—A Lepanto, correr muy bien pero dirigido con demasiado apresuramiento.

—A Hippodrome, reaparecer produciendo una honorable performance.

Handicaps

Asignación de peso para las reuniones a efectuarse en Palermo el domingo 18 y lunes 19 del corriente.

Premio Biotzena, distancia 2200 metros. (Limitado entre 62 y 50 kilos). — Diógenes 62 kilos, Brown 55, Don Padilla 54, Para Hoy 52, Hippodrome 51, Ciervo 50, Montarás 50.

Premio Carta Blanca, distancia 1600 metros. — Stayer 62 kilos, Hijo Mío 60, Tifón 51, Tartarín 51, Sylves 50, Charles Jacque 49, Rosy Queen [illegible], Cabari [illegible], [illegible] 46, Yuyo Moro 46, Clarinete 43, Sideral 42.

Premio Bigornia, distancia 2500 metros. — Diógenes 64 kilos, Don Padilla 56, Para Hoy 54, Hippodrome 53, Montarás 51, Poderosa 51, Esdepaja 51, Si Conde 50, Tifón 48, Lepanto 47.

Premio Alpes, distancia 1600 metros. — Hipérbole 57 kilos, Rosy Queen 56, Retahila 56, Coronadora 55, Supremacía 55, Telilla 54, Estampilla 53, Doña Chela 52, Zagala 49, Incaguasa 49, Mandasaya 48, Sor Belén 48, Burguesa 47, Malquerida 47, La Dicha 47, Chrysalis 47, La Sulamita 46, Proclama 46, Raquel 46, Desdeñosa 45, Ida 44, Ria 44.

Premio Pacú, distancia 1600 metros. — Hijo Mío, — 61 kilos, Ciervo 54, Tartarín 52, Sylves 51, Charles Jacque 50, Rosy Queen 50, Mascalzone 50, Paddy 49, Cíclope 49, Bembo 47, Yuyo Moro 47, Agressor 46, Clarinete 43, Sideral 43.

Premio Barbudo, distancia 2500 metros. — Diógenes 65 kilos, Hippodrome 54, Poderosa 52, El Conde 51, Tifón 48, Lepanto 48, Cíclope 48, Pecarí 44.

Sor Belén no necesitó emplearse mayormente para imponerse en la prueba inicial.

Esta hija de Le Samaritain que debido a que no se había desempeñado satisfactoriamente en su última presentación, fuera puesta en reposo, reapareció ayer en la prueba inicial del programa, donde con asombrosa facilidad derrotó a todos sus adversarios.

Sor Belén que marcó el buen tiempo de 1'38" en cubrir los 1600 metros, está en inmejorables condiciones de training, por lo que nada nos extrañaría que en breve repitiera aquella hazaña.

Charlatana no tardará en abandonar la categoría de perdedora

La hija de Vadarkablar que hizo su debut en la reunión de ayer, se desempeñó en excelente estilo al haber finalizado segunda de Juventas a escasa distancia.

Charlatana que ha puesto de manifiesto ser muy veloz nos ha dejado la impresión de que en cuanto vuelva a ser presentada en público, obtendrá una fácil victoria.

Juventas, la hija de Botafogo abandonó la categoría de perdedora.

Respondiendo a su buena performance de su debut, en la cual mal dirigida, había finalizado segunda, Juventas logró en la segunda carrera de ayer, abandonar la categoría de perdedor a que pertenecía.

La hija de Botafogo que fué dirigida en esta oportunidad por el jockey A. Grassi, frente a las populares le entabló lucha a Charlatana, logrando vencer a la altura del paddock en buen estilo.

La representante del stud El Potrillo ha dejado inmejorable impresión, y desde ya se asegura que responderá en su paso por las pistas al ilustre origen que posee.

Riquísimo obtiene su primera victoria con gran facilidad.

Este representante del stud Condal, que fué presentado ayer por primera vez en público, respondió ampliamente a sus excelentes ensayos privados y al gran favoritismo que se le dispensó, al haberse impuesto en gran estilo en la prueba de potrillos perdedores.

Riquísimo que es un espléndido potrillo es considerado en su caballeriza, como una grata esperanza, que en la presente temporada podrá alternar sin desventaja alguna con los mejores de su generación.

Esa ha sido nuestra opinión desde que le vimos sus primeros ejercicios. Podemos adelantar la primicia que su entraineur lo cree superior a Pardón.

La Patria conquistó un espléndido triunfo en el clásico Carlos Casares.

No hay duda de que nos hallamos en presencia de una potranca de gran porvenir, que si sigue progresando como hasta la fecha lograra inscribir su nombre en los anales del turf argentino como una de las mejores que han desfilado por nuestras pistas.

Demás está decir que nos referimos a La Patria, la espléndida hija de Dusty Miller, que ayer obtuvo su segunda victoria en el clásico Carlos Casares con gran facilidad, marcando el recomendable tiempo de 58" 4/5 en cubrir los 1000 metros.

No estábamos equivocados cuando la víspera decíamos que era una presunta crack.



El clásico Guillermo Kemmis se resolvió por un fácil triunfo de Solís.

Respondiendo a los buenos informes que adelantáramos la semana pasada sobre los grandes progresos realizados por Solís, éste logró salir airoso y con facilidad en el primer clásico de potrillos.

El pupilo del entraineur José Bentancur, que ha dejado inmejorable impresión, es indudablemente el mejor potrillo que ha corrido hasta la fecha, excepto Comandante Nis, que es toda una promesa, pero que no está en los clásicos.

Solís, ha respondido de esa manera a la gran confianza que inspiraba a su caballeriza que no pensó un solo momento en su derrota.

El jockey R. Pelletier tiene mucha fe en el representante del stud Laprida.

Lepanto volvió a desempeñarse en forma muy satisfactoria

Este hijo de San Jorge, que al hacer su "rentrée" fué derrotado por escasa distancia por Cafard y Para Hoy, ha vuelto a caer vencido en la reunión de ayer por este último, demostrando, tener muy poca suerte.

Lepanto, que está en la actualidad como en sus mejores tiempos, está en condiciones de adjudicarse cualquier carrera, por difícil que sea, pues su performance de ayer es de primer orden. Como es sabido a los pocos metros de levantarse las cintas se posesionó de la delantera, viniéndose en esa colocación hasta pocos metros antes del disco, no pudiendo resistir, debido a su esfuerzo prematuro la formidable carga que lo llevó el favorito.

Lo más probable es que su caballeriza haya influído en esta derrota por exceso de confianza.



Llegada de la 7a. carrera: 1o. Falaris, 2o. Last Love, 3o. Burguesa, 4o. La Dicha

Mehemet Alí vuelve a caer derrotado

Aunque la perfomance que ha producido ayer este hijo de Diamond Jubilée es muy meritoria, debido a que finalizó segundo de una yegua regular como lo es Rosy Queen, sus partidarios han tenido que soportar una nueva derrota del mismo, haciéndoles fracasar a muchos las mejores esperanzas que tenían deositadas en él.

Como ya hemos dicho, Mehemet Alí es un caballo que logrará ganar muchas carreras, pero para que se parezca un poco a sus hermanos mayores, Mustafá, Melik y Moloch, tendrá que realizar adelantos sorprendentes.

Falaris defendió en brillante forma los intereses de la cátedra

Esta representante de la Petite Ecurie, que en su último compromiso, no había podido desempeñarse como era de esperarse, debido a que le tocó en suerte una mala largada, a pesar de lo cual ocupó el cuarto puesto, logró en la séptima carrera de la reunión de ayer conquistar una linda victoria.

La hija de San Jorge, que ha demostrado ser una yegua bastante regular, nos ha dejado la impresión de que en su paso por las pistas hará triunfar en más de una ocasión los colores que defiende.

El entraineur Genaro Larrosa aspira a realizar una fructífera campaña con la hija de San Jorge.

Pardón defraudó las esperanzas de los aficionados

Como este hijo de Fripón, al hacer su debut se había impuesto con gran facilidad, la cátedra no titubeó ayer, en hacerlo gran favorito en el clásico Kemmis, a cuya preferencia no respondió él en ningún momento, pues desde que se alzaron las cintas, no pudo dominar en ninguna parte la carrera.

Puede ser que haya influído mucho en la derrota de Pardón lo nervioso que estaba, pues durante casi todo el transcurso de la carrera daba la impresión de que no quería emplearse y además salió algo retrasado.

Rosy Queen se adjudicó el handicap de la milla, derrotando al favorito Mehemet Alí en forma admirable.

Respondiendo a nuestro pronóstico ha producido ayer esta hija de Your Majesty una de sus mejores performances desde que se ha iniciado en las pistas, pues, respondiendo al alto grado de preparación que ha sabido darle su entraineur Felipe Vizcay, logró derrotar después de emocionante lucha al favorito Mehemet Alí, que según su caballeriza era invencible.

La representante del stud Los Rosales, que corre en la actualidad más que nunca, dará todavía más de una satisfacción como la de ayer a su caballeriza.

Para Hoy obtiene una nueva y brillante victoria

No hay duda que este hijo de Primicio, es uno de los caballos que más corren, en la actualidad en Palermo, pues en cada nueva presentación produce performances de primer orden y mejora siempre, su anterior carrera.

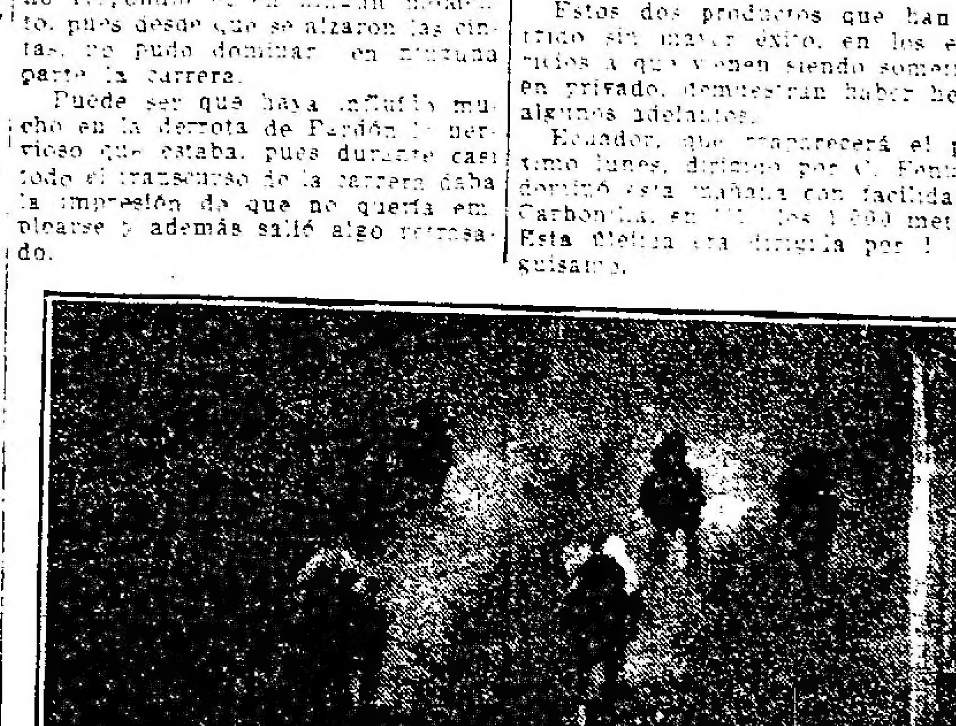
Ayer, Para Hoy, que iba a peso igual con Hippodrome y dispensaba 7 kilos a Lepanto, derrotó a ambos en excelente estilo, respondiendo de esa manera a las preferencias que le depositaron los aficionados, que como es sabido le hicieron gran favorito.

Al paso que va, el pupilo del entraineur Evaristo Rodríguez, creemos que los triunfos que obtendrá todavía en Palermo serán numerosos.

Ecuador y Carbonilla fueron pasados esta mañana en 1.000 metros

Estos dos productos que han corrido sin mayor éxito, en los ejercicios a que vienen siendo sometidos en privado, demuestran haber hecho algunos adelantos.

Ecuador, que reaparecerá el próximo lunes, dirigido por C. Fenucci, dominó esta mañana con facilidad a Carbonilla, en [illegible] los 1.000 metros. Esta última era dirigida por I. Leguisamo.



Llegada de la 8a. carrera: 1o. Para Hoy, 2o. Lepanto, 3o. Hippodrome, 4o. Ovidio

Nuestros pronósticos en la reunión de ayer

UN NUEVO EXITO

Los aficionados que nos siguen han tenido ayer una brillante oportunidad para estar acertados. Nuestros pronósticos, como puede verse, triunfan en casi la totalidad de las pruebas:

1a.—Arrozín, no placé.
2a.—Juventas, 7.90 y 3.05.
3a.—Riquísimo, 3.20 y 2.55.
4a.—Rosy Queen, 8.85 y 3.35.
5a.—La Patria, 3.85 y 3.50.
6a.—Pardón, segundo.
7a.—Falaris, 4.85 y 2.55.
8a.—Para Hoy, 4.75 y 2.95.

Ha sido el día de ayer propicio para indicar ganadores, pero cuando se marca un número de acierto como este, es conveniente hacerlo notar. Ello es el resultado de la información amplia que ofrecemos todas las vísperas de carreras.

Dusty Miller obtiene un doble éxito con los triunfos de La Patria y Solís

Ya nos ocupamos por separado del resultado de los clásicos Casares y Kemmis, pero queremos hacer una mención aparte de la procedencia de estos dos productos.

El Haras El Moro ha tenido la mejor satisfacción con este doblete, porque si bien Dusty Miller ha desaparecido, quedan aún muchos productos de él y además, el excelente plantel de yeguas que con todo reproductor han de lograr triunfar.

Los señores Luro recibieron por este motivo numerosas felicitaciones.

Last Love y Burguesa, son dos probables ganadoras para en breve

Estas dos yeguas de 3 años, que intervinieron ayer en el premio Effy, ocupando el segundo y tercer puesto respectivamente, han producido buenas performances, pues al final corrían mucho y dejaban la impresión que iban a dominar a la puntera.

Tanto la hija de Diamond Jubilee como Burguesa, repitiendo su buena carrera de ayer, creemos que no tardarán en cruzar la meta victoriosas.

Con Burguesa el entraineur Telmo Míguez creía no poder perder esa carrera.

La Copiosa trabajó en 1.000 metros

Esta hija de Gay Simon, que reaparecerá el próximo domingo, en la segunda prueba del programa, anda regular en los ejercicios a que es sometida en privado.

Dirigida por E. Orduna, La Copiosa fué trabajada esta mañana en 1.000 metros, no desempeñándose mal.

Chaperón fué corrido hoy en 1.700 metros

El pupilo del entraineur Martín de los Santos, que después de abandonar la categoría de perdedor, en cuya carrera derrotó a Famoso, no ha vuelto a desempeñarse de acuerdo con esa performance, en las últimas pruebas en que intervino, fué trabajado esta mañana en 1.700 metros, marcando 1'47" 2/5, dirigido por el jockey Altamiranda.

Charmingüina produjo una excelente performance

La hija de Charming, que en su última presentación había obtenido su primera victoria, fué de la partida ayer en el clásico Carlos Casares, donde, respondiendo a los buenos informes que publicamos de ella la semana pasada, logró finalizar segunda, produciendo, por consiguiente, una excelente performance.

Charmingüina, que es excesivamente veloz, en su paso por las pistas obtendrá numerosas y sonadas victorias, pues cada día que pasa se notan en ella nuevos progresos.

El entraineur Cardinalli espera aun algunos progresos más.

Charles Jacque produce un gran apronte

MARCO 2'5" 1/5 EN 2000 METROS

Este hijo de Larrea, que termina de adjudicarse una carrera con toda facilidad, demostrando estar en plena posesión de sus medios, ha producido esta mañana un ejercicio inmejorable, demostrando mantener su buena forma.

Dirigido por el jockey Leguisamo, cubrió 2000 metros en el recomendable tiempo de 2'5" 1/5. En los últimos 1700, le acompañó Radiobo, con T. Sánchez, y este último se desempeñó también como para abandonar la categoría de perdedor a la primera tentativa.

Guante Blanco se ha ganado un reposo

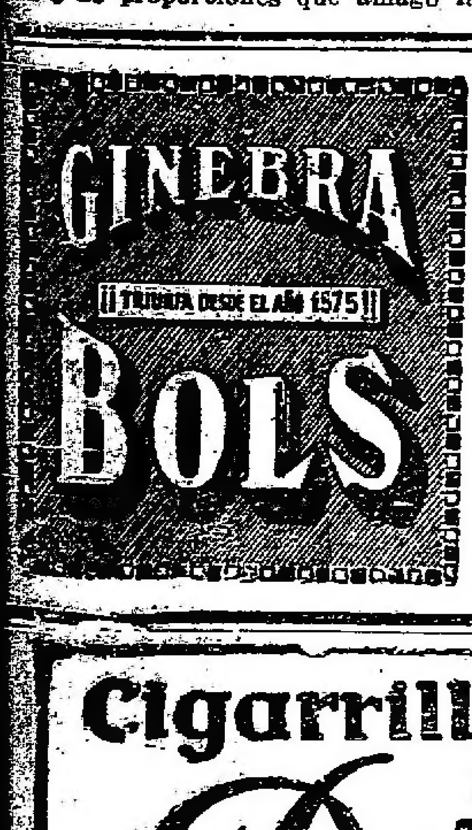
El hijo de Estribor ha producido ayer una excelente carrera, demostrando condiciones para poder abandonar la categoría de perdedor muy en breve, pero sería razonable que su ecurie le diera un breve reposo, que bien se lo ha ganado.

A Guante Blanco se le han hecho disputar demasiado carreras.

Condena se desempeña como para poder ser la ganadora del premio Criadores

La hija de Saint Wolf, reapareciendo, ha producido ayer una soberbia carrera, perdiendo el handicap de la milla, ganado por Rosy Queen, para lo que fué necesario recorrer la distancia en 1'37" 1/5.

La representante del stud Don Facundo es casi seguro que el próximo domingo, en el clásico Criadores ha de poder responder a la fe que inspira a su entraineur al tener que alternar en una compañía más modesta.





Mundo Comercial

BOLSA DE COMERCIO

Primera rueda

Cédula H. Argentina, marzo 13: 20.000 a 100.20.
Id. 2.a seria, al contado: 8.000 a 97.80.
Id. 3.a serie, al contado: 8.000 a 97.50.
Id. 4.a serie, marzo 13: 10.000 a 96.70.
Id. 6.a serie, marzo 13: 31.600 a 96.20.
Id. 7.a serie, al contado: 2.000 a 94; 1.000 a 93.60.
Id. marzo 13: 6.000 a 93.60.
Id. 8.a serie al contado: 20.000 a 93.50; 1.500 a 93.60.
Id. 11.a serie, marzo 13: 5.000 a 94.50; 2.000 a 94.60.
Id. 12.a serie, marzo 13: 33.000 a 94.60.
Id. 13.a serie, al contado: 20.000 a 94.70; 2.500 a 95.
Id. marzo 13: 60.000 a 94.70; 125.000 a 94.80; 22.000 a 94.90.
Id. 14.a serie, al contado: 15.000 a 94.70; 16.000 a 94.80; 1.000 a 94.90.
Id. marzo 13: 5.000 a 94.70; 40.000 a 94.90.
Id. 15.a serie, al contado: 15.000 a 93.40; 25.000 a 93.50; 5.000 a 93.60.
Id. marzo 13: 25.000 a 93.50; 35.000 a 93.60.
Id. 16.a serie, al contado: 328.200 a 93.50; 45.000 a 93.60.
Id. marzo 13: 276.000 a 93.50; 320.000 a 93.60.
Id. fin de mes: 100.000 a 93.60: 35.000 a 93.70; 30.000 a 93.80.
Emp. 1911, marzo 13: 25.000 a 75.20; 18.000 a 75.30.
Id. marzo 15: 11.000 a 75.20.
Crédito Arg. 1911, al contado: 13.500 a 85.90.
Saneamiento La Plata, marzo 13: 10.000 a 86.30.
Emp. Convención, marzo 13: 4 mil a 34.70.
Bonos Bco. Provincia, marzo 13: 10.000 a 93.90; 30.000 a 93.80.
Deuda Municipal, marzo 13: 65 mil a 101.90.
Santa Fe (1874), marzo 13: 10 mil a 76.50.
Deuda Buenos Aires 6 o/o marzo 13: 65.000 a 88.40.
Caminos afirmados, abril 30: 10 mil a 72.
Banco Hogar Arg., al contado: 100 a 48.50.
Banco Español, marzo 15: 150 a 94.
Id. mayo 15: 100 a 94.20.
Banco Galicia, marzo 13: 100 a 78.
Banco Francés, marzo 13: 125 a 44.
Id. abril 30: 19 a 44.50.
Fusionados, marzo 13: 200 a 36.
Guatraché, marzo 13: 500 a 280.
Sansinena, marzo 13: 80 a 110.
Anglo Arg. Electricidad, marzo 13 7.000 a 90.
Puerto S. Nicolás, al contado: 400 a 36.30.
Id. fin de mes: 600 a 36.40.
Id. abril 30: 200 a 36.70; 800 a 36.80.

MERCADO DE CAMBIOS

Primera rueda

Sin operaciones.

PRECIOS OFICIALES

	$ m/n.	$ oro
Libras	43.—	12.6850
Francos	13.93	0.1632
Belgas	16.04	0.1417
Suizos	4.51	0.5030
Florines	2.13 ¼	1.065
Liras	17.55	0.1295
Marcos	17.000	0.01337
Pesetas	5.42 ½	0.4189
Dólares	118.60	2.6954
Pesetas	5.42 ½	0.4189
Reis	37.700	0.3038
Montev.	6 ½	2.2780

VALORES EN COMPRA VENTA

Solicitados:
Bagley (ordinarias).
Río de la Plata (seguros).
Tranvías Eléctricos del Sud.
Mercado P. de Frutos.

MERCADO DE CEREALES A TERMINO

Primera rueda

etaoi hr cmf vb xzfi etaoin shrdl cmf
Trigo: entrega en abril, 400 toneladas a 11.72, en dársena.
Entrega en junio, 800 toneladas a 12.03 en dársena.
Entrega en agosto, 200 toneladas a 12.28, en dársena.
Maíz: entrega en marzo, 200 toneladas a 9, en dársena.
Lino: entrega en mayo: 100 toneladas a 19.95, en dársena.
Entrega en julio, 100 toneladas a 19.95 en dársena.

BOLSA DE LA PRODUCCION ARGENTINA

Primera rueda

Sin operaciones.

MERCADO A TERMINO DE ROSARIO

Primera rueda

Trigo: entrega en junio, 700 toneladas a 11.57.
Maíz: entrega en mayo, 1,500 toneladas a 8.15.
Lino: entrega en mayo, 200 toneladas a 19.60.

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

Ventas de hoy

Lana fina.— 8000 kilos a $ 16.00; 2000 id. a 14.00.
Cruza fina.— 1000 kilos a $ 15; 1000 id. a 14.
Cruza fina y mediana.— 1000 kilos a $ 14.00.
Cruza mediana.— 2000 kilos a $ 13.00; 1000 a 12; 2000 a 10.
Cruza gruesa.— 3000 kilos a pesos 10.00; 10.000 a 9.70; 4.000 a 8.50; 1000 a 8.50; 2000 a 8.
Borregas, cruza fina y mediana.— 1000 kilos a $ 14.00; 2000 a 13.50; 2000 a 12.00; 1000 a 11.50.
Mediana y gruesa.— 2000 kilos a $ 10.50; 10000 a 10.15; 2000 a 10; 2000 a 9; 1000 a 8.00.
Segunda esquila, Cruza fina y mediana.— 1000 kilos a $ 14.00; 1000 a 11.
Gruesa y mediana.— 2000 kilos a $ 10.00; 1000 a 9; 1000 a 8.
Fina Chubut.— 40.000 kilos a pesos 16.00.
Cruza Chubut.— 15.000 a $ 14.
De Santa Cruz, pedazos. — 10000 kilos a $ 11.50.
Criolla.— 1000 kilos a $ 11.00.
Pieles lanares, lanudo consumo.— 500 kilos a $ 1.05; 300 a 1.02; 1000 a 0.90; 1500 a 0.95; 1000 a 0.90; 300 a 0.85.
Desecho.— 500 kilos a $ 0.85; 500 a 0.82; 1000 a 0.70; 1500 a 0.75; 1200 a 0.71; 1000 a 0.70; 500 a 0.65.
Da Camarones.— 1000 kilos a pesos 130.
Corto y pelado consumo.— 300 kilos a 0.77; 700 a 0.68; 1500 a 0.62; 3000 a 0.60; 1500 a 0.55; 300 a 0.50
Borregos.— 300 kilos a $ 0.60; 500 a 0.55; 200 a 0.50.
Cueros vacunos.— 150 cueros a $ 12.60; 100 a 12.50; 200 a 12.20; 250 a 12; 100 a 11.80; 150 a 11.60; 200 a 11.50; 100 a 11.40; 150 a 11.20; 200 a 11; 150 a 10.50; 100 a 10.00; 50 a 9.50.
Especiales.— 300 C. a $ 13.00.
Salados.— 180 cueros a $ 0.72; 150 a 0.60.
Becerros.— 200 C a $ 9.70; 100 id. a 9.60; 300 a 9.50; 200 a 9.40; 150 a 9.30; 100 a 9.20; 100 a 9.
Nonatos.— 100 cueros a $ 6.70; 50 a 6.60; 500 a 6.50; 100 a 6.40; 200 a 6.30; 100 a 6.20; 50 a 6.00.
Potros.— 100 cueros a $ 7.80; 120 a 7.50; 120 a 7.30; 100 a 7; 30 a 6.50.
Cerdas.— Cerdas.— 200 kilos a $ 21.00; 300 a 20.00; 600 a 19.50; 500 a 9; 400 a 18.50; 700 a 18; 400 a 17.50; 600 a 16.50; 600 a 16.50; 300 a 16; 300 a 13.
Corderitos.— 10 D a $ 5.50, 30 a 5.40.
Nutria.— 20 kilos a $ 15.00; 30 a 14; 10 a 12.50; 30 a 11.
Cabras.— 200 kilos a $ 15.00.
Liebres.— 300 C. a 0.45; 200 a 0.43; 500 a 0.40; 300 a 0.38; 200 a 0.35; 100 a 0.30.
Sebo derretido.— 27 latas a 3.90.
Lana entrada: 130.183 kilos.
Salida: 124.836 kilos.
Entrada total: 47.107.373 kilos.
Existencia: 5.696.784 kilos.

BOLSA DE CEREALES

VENTAS EFECTUADAS HOY

Trigo barleta: 1000 bolsas a llegar a Sola, a 12.10 $. L. Capello y Cía.
Trigo varias clases: 208 bolsas en Sola a 11.50 $, Santamarina e hijos; 275 en Palermo a 11.40, Muñiz Hnos. y Gilardi; 180 en Once a 11.10 (viejo picado) Benvenuto Hnos.; 160 en Sola a 11.30, Muñiz Hnos. y Gilardi; 100 en Bs. Aires a 11.20, 998 a 11.20, S. y Bercetche; 342 en Sola a 11.20, 307 a 11.20, Palacios Hnos.; 51 a 11.20, Palacios Hnos.; 455 en Once a 11.10, Perlender y Cía.; 361 en Dep. dársena a 11.15, A. Kuker; 270 en Once a 11.10, A. Iriart; 397 en Bs. Aires a 10.70, Méndez Hnos. y Cía.; 701 en Once a 10.80, Palacios Hnos.; 165 en Sola a 10, A. A. Ojea; 652 en Palermo a 11, U. y Methol; 183 a 9.85, A. Vélaz y Cía.; 130 en Once a 9.50, P. Etchart; 431 a 9.70, A. Iriarte Zalba.
Trigo tangaró: 191 bolsas en dársena a 13.35 $. P. Volpachio.
Maíz amarillo: 225 bolsas en Palermo a 9.10 $. Arzeno Hnos.; 192 a 9, 164 a 9, C. y Rodríguez; 605 en Once a 9, C. Rossetti; 280 a 9, De Lellis y Fages; 317 a 8.90, Devot Ltda.; 1950 en dársena a 8.60, L. Capello y Cía.; 355 en Palermo a 8.80, Muñiz Hnos. y Gilardi; 425 en Once a 8.70, P. y Muriel.
Avena: 150 bolsas en Sola a 8.70 $. Palacios Hnos.; 330 a 8.50, P. Volpachi; 355 a 8.50, De Lellis y Fages; 300 a 8.40, S. Bull Ltda.; 582 a 8.30, H. Cassaza; 682 a 8.10, Palacios Hnos.; 353 en Bs. Aires a 8.05, 375 a 8.05, S. y Bercetche; 400 en Dep. dársena a 8.10, A. Kuker; 100 a 8, José Ferrero; 324 en Once a 7.80, Gnecco y Bloch.
Cebada: 210 bolsas en Sola a 8.30 $. De Lellis y Fages; 342 en Once a 7.50, L. Scala y Cía. Ltda.; 661 en Haedo a 7.50, Seguí Hnos. y Cía.; 90 en Once a 6.30, L. Scala y Cía.
Lino: 120 bolsas en Once a 19.50 $. J. Andreu y Cía.; 348 en Retiro a 19.15, Duggan Hnos.; 65 en Sola a 19, Juan Costa; 93 en Palermo a 18.80, A. Vélaz y Cía.; 479 en Once a 19.40, Gioja y Cía.; 239 a 18.80, Pedro Etchart; 90 en Palermo a 18, Quintana y Cía.; 297 en Sola a 17.30, P. y A. Lanusse; 610 a 16.65, Crotto Hnos.; 248 en Once a 16.70, A. Vélaz y Ca.; 455 a 16, Díaz y Olivares; 503 en Sola a 15.50, Perlender y Cía.
Nabo: 96 bolsas en Sola a 19, H. Cazzasa; 93 en Once a 18.20, Devoto Ltda.; 69 en Sola a 44, Palacios Hnos.
Semilla de alfalfa: 284 bolsas en Sola a 6.30 $. Chapar y Cía.; 25 a 6.20, Estremé Hnos.; 337 a 5.80, Chapar y Cía.; 120 en Dep. a 5.20, Oscamou y Cía.; 36 en Once a 5.40, A. Mazzino y Cía.; 63 en Sola a 3.30, Oscamou y Cía.
Triguillo: 27 bolsas en Sola a 9 $. Palacios Hnos.
Cebadilla: 300 bolsas en Once a 8.30 $. Oscamou y Cía.; 783 a 7.20, Perlender y Cía.
Alpiste: 420 bolsas inferior en Sola, a 15 $. Palacios Hnos.
Arvejas: 67 bolsas en Retiro a 2.70 $ (10 kilos), Benvenuto Hnos.

ENTRADA DE CEREALES

Once: 5908 bolsas trigo, 3510 maíz, 1856 avena, 3364 lino, 665 cebada, 202 alfalfa, 491 harina, 1318 cebadilla.
Sola: 3569 bolsas trigo, 2280 lino, 454 nabo, 3851 avena, 641 cebada.
Puerto: 3168 bolsas lino.
Palermo: 1329 bolsas avena.
C. Argentino: 256 bolsas harina, 301 id nabo.
Brian: 12.300 bolsas trigo, 2120 maíz, 2794 lino.
Bs. Aires: 379 bolsas trigo.
Riachuelo: 2505 bolsas trigo.
Lacroze: 428 bolsas harina, 153 lino, 431 nabo.
Totales:—24 521 bolsas lino, 5911 maíz, 13.360 lino, 888 nabo, 5684 avena, 1303 cebada, 1185 harina, 202 alfalfa, 1318 cebadilla, 11.762 patatas.

MERCADO DE PATATAS

(Est. Casa Amarilla)

Entraron hoy en este mercado 6241 bolsas de patatas; en C. Argentino, 676, en Bs. Aires, 4825. Total: 11.762 bolsas.
Patata según clase, de 0.65 a 1.80 $ los 10 kilos.

MERCADO DE PASTO

(Est. Caballito)

Han entrado hoy en este mercado 117 fardos grandes de pasto y 2551 id chicos; en Sola, 732 id grandes; en Palermo, 1423 id chicos; en C. Córdoba, 591 id chicos; en Lacroze, 403 id grandes. Total: 1249 fardos grandes y 576 id chicos.
Precios de venta: Pasto en fardos grandes, de $ 69 a 65 los 1000 kilos; id chicos, de 58 a 60; id mezcla, fardos grandes, de 37 a 56.

MERCADO DE ABASTO PROVEEDOR

Fueron descargados en este mercado por chatas y carros 240.000 kilos de frutas y 300.000 kilos de verduras en general y 3 vagones del F. C. de B. A. con 6000 kilos, que sumados a los anteriores nos arroja un total de 546.000 kilos de verduras.
La situación general de la plaza presentó las mismas características de la semana anterior para todas las clases de productos que llegan a este mercado y siendo sus precios más o menos análogos a los obtenidos en las pasadas operaciones.

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

(Liniers)

Se realizaron las ventas en la mañana de hoy con plaza firme para las tropas de haciendas especiales de consumo, como ser vacas nuevas, vaquillonas, novillitos y terneros, por los que existió muy buena demanda e interés.
Los novillos de frigorífico también se vendieron convenientemente, pagándose por los especiales (chilled-beef) entre 0.17 a 0.18 $; por los gordos pesados, congelar, de 0.14 a 0.15; por los buenos para consumo, de 0.13 a 0.15, y por los comunes, alrededor de 0.10 la libra de carne.
Las compras efectuadas por los frigoríficos durante la mañana fueron las siguientes: Sansinena, 859; La Blanca, 1329; Swift, 709; Armour, 215; Wilson, 255 y The Anglo South American, 121.
La entrada de hoy en este mercado fué de 7.895 cabezas, clasificadas en la siguiente forma: 3116 novillos, 2761 vacas y 2018 terneros.
Los precios corrientes de la mañana fueron los siguientes: Toros y toruños especiales para frigorífico, de $ 45 a 80; id generales, gordos, de 35 a 50.
Novillos especiales (chilled-beef), de pesos 225 a 130; especiales (congelar), de 98 a 120; gordos, para consumo, de 71 a 90; generales, de 36 a 68.
Novillitos excepcionales, para consumo, de 67 a 70 $; gordos y especiales, de 43 a 62; generales, de 14 a 38.
Vacas excepcionales, para consumo, a 87 $; especiales, de 64 a 80; gordas, de 40 a 58; generales, de 22 a 40.
Vaquillonas excepcionales, para consumo, a 67 $; gordas y especiales, de 40 a 65; generales, de 12 a 31.
Terneros excepcionales, para consumo, a 52 $; especiales, de 40 a 48; gordos, de 30 a 37; generales, de 8 a 25.
Mamones especiales, de 15 a 32 $; generales, de 7 a 14.

VENTAS DE HOY

ACCAME, BELLINI y Cía.—
30 novillitos de Córdoba a 61 $; 12 vacas a 72; 9 id a 75; 10 novillitos de La Plata a 55; 7 terneros a 18; 11 id a 15.
AVALOS, SALAZAR y Cía.—
12 vacas de T. Lauquen a 50 $; 33 vaquillonas a 48; 14 id a 43; 18 novillos de C. Tejedor a 84; 59 terneros de T. Lauquen a 28.
FORTUNATO B. ARZENO y Hno.—
2 toruños de Pehuajó a 56 $; 15 vacas a 47; 27 id a 400; 35 terneros a 25; 21 id de Balcarce a 28;;ETAOIN SHRDLU AR id de Bolívar a 28; 18 id. a 26; 15 id a 24; 8 id a 19.
ALCHOURRON Ltda. S. A.—
28 novillitos de Saavedra a 55 $; 2 novillos de C. Suárez a 60; 22 novillitos a 48; 3 vaquillonas a 41; 4 id de Bolívar a 25. 13 terneros a 19; 4 mamones a 10; 15 terneros de C. Casares a 42; 20 id a 30; 6 id a 23; 3 id a 20; 3 id de Mercedes a 30.
AMARAL y Cía. MANUEL H.—
40 novillos de 25 de Mayo a 120 $; 6 id a 105; 7 toruños a 43; 7 terneros a 22; 20 novillitos a 56.
BUNGE y BORN Ltda.—
130 novillos de Santa Fe a 75 $; 35 id de Rauch a 63; 13 id a 47.
BAYONA y Cía. JOSE—
50 novillos de Pila a 88 $; 14 id a 70; 8 vacas de Rauch a 65; 15 id a 45; 2 vaquillonas a 1[illegible].
BELLOCQ E HITA—
84 novillitos de Gorchs a 28 $; 6 vaquillonas a 33; 3 terneros a 20; 21 id a 24; 63 id a 25.
BASCARAN FELIPE—
15 novillos de Córdoba a 74 $; 15 novillitos a 64.
BERISTAYN y LARGUIA—
117 novillos a 130 $; 52 id a 110; 4 id a 60; 87 vacas a 42; 2 vaquillonas a 40; 6 id a 50; 9 id a 35; 20 terneros a 30; 8 mamones a 25.
CROTTO Hnos.—
100 vacas de C. Suárez a 49 $.
CASH, COLVILL, JONES y Cía.—
16 novillitos de Santa Fe a 65 $; 3 terneros a 36; 11 id a 31; 9 id a 18.
COOP. DE HACENDADOS—
35 novillos de Chivilcoy a 135 $; 21 id de Lincoln a 85.
CUESTA Y Cía.—
7 vacas de C. Casares a 52 $; 13 vaquillonas a 35; 7 vacas a 52; 8 id a 36; 7 novillitos a 36; 7 vaquillonas a 35; 11 id a 40.
CEBALLOS y CUFRE—
15 novillitos de Rodríguez a 50 $; 30 id a 57.
CROHARE SALVADOR—
2 toros de Balcarce a 65 $; 13 vacas a 42; 10 vaquillonas a 35; 1 novillito a 40.
CALVO N. A.—
3 vacas de Santa Fe a 56 $; 4 id a 51.50; 9 id a 24; 13 vaquillonas a 41.50; 8 id a 51.50; 2 vacas a 58.50; 2 vaquillonas a 23; 3 id a 26; 3 terneros a 18.50; 6 vaquillonas a 40; 2 terneros a 9; 10 novillos a 60; 7 novillos a 56; 10 id a 65; 10 id a 72; 7 id a 54; 8 vacas a 41.50; 6 vaquillonas a 37; 6 id a 30; 3 terneros a 24.
CRESPO y RODRIGUEZ—
11 novillitos de Bolívar a 41 $; 13 vaquillonas a 30.
DEVOTO y Cía. Ltda. TOMAS—
7 vacas de C. Casares a 42 $; 15 id a 40; 4 terneros a 18; 40 novillos de C. Suárez a 10; 8 id a 80; 27 terneros de 9 de Julio a 25; 22 id a 28.
DIAZ y OLIVARES—
2 novillitos de Pehuajó a 55 $; 1 id a 70; 13 vaquillonas a 45; 2 id a 35; 1 id a 25; 1 torito a 20; 1 toro a 45.
DE LELLIS y FAGES Hnos.—
4 novillos de 9 de Julio a 80 $; 40 id a 55.
DELFINO Hnos.—
15 mamones de Cañuelas a 16 $; 20 id a 12; 8 terneros a 17; 17 id a 23; 15 id a 25; 40 vacas a 60; 20 id a 67; 24 id de Ezeiza a 35; 10 novillitos a 26; 21 id a 32.
GIRALT, AMADEO LASTRA—
14 vacas de C. Casares a pesos 58; 8 vaquillonas id a 55; 17 terneros id a 29; 3 id id a 23; 15 id id a 20.
GIOJA Y CIA.—
90 mamones de C. de Areco, a 18 pesos; 14 novillitos de 25 de Mayo a 51; 4 vacas id a 32; 12 mamones id a 18; 7 id id a 20; 36 vaquillonas id a 40; 72 vacas de E. Echeverría a 32; 9 novillitos id a 35; 115 terneros id a 25; 12 mamones id a 17.
GENTA y CIA. PEDRO—
1 toro de Chivilcoy a 60 pesos; 15 toritos id a 26; 10 terneros id a 18.
LASCURAIN y ETCHEGARAY—
59 novillos de Córdoba a 97 pesos; 10 terneros de Pringles a 30; 9 id id a 25; 6 id id a 20.
LALOR JUAN—
3 vaquillonas flacas de Salta, a pesos 15; 9 id g. y c. gorda de Matanza a 32; 9 id id a 31.50; 5 vacas id id a 44.50; 13 terneros gordos id a 26; 3 novillos c. gorda de Córdoba a 57; 37 novillitos m. especiales a 59; 11 vaquillonas id id a 61; 15 vacas especiales id a 70; 15 id m. especiales a 78.50; 17 vaquillonas g. y c. gorda id a 35; 18 id gordas id a 45; 2 vacas especiales id a 69; 15 vaquillonas id id a 51; 11 id especiales id a 55; 2 id m. especiales id a 67; 5 novillitos id a 64.50; 22 terneros m. gordos de Bolívar a 33.50; 18 id id id a 34; 29 id id a 34; 10 vaquillonas b. carne de Matanza a 21; 10 novillitos flacos id a 19; 2 vacas id id a 17.50; 6 vaquillonas id id a 14; 7 novillitos b. carne id a 21; 6 id gordos id a 42; 4 terneros id a 27; 11 id buenos id a 23; 15 id id id a 22; 16 id gordos id a 29; 8 novillos b. carne id a 31; 8 id g. y c. gorda a 73; 13 terneros gordos de Laprida a 26; 9 novillos flacos id a 36; 10 vaquillonas b. carne id a 25.50; 2 vacas c. gorda id a 42; 8 novillitos id id a 28; 2 novillos b. carne id a 50; 5 novillitos especiales de Navarro a 55; 3 vaquillonas m. especiales id a 67; 7 id especiales id a 54; 27 novillos id id a 101; 2 vacas b. carne de Matanza a 32; 16 terneros gordos id a 20; 9 vaquillonas b. carne id a 24; 17 vacas g. y c. gorda id a 45; 2 novillos c. gorda id a 37; 2 vacas c. gorda a 41; 4 terneros flacos id a 10; 2 toritos flacos id a 21; 2 terneros flacos id a 3; 19 vacas c. gorda de 9 de Julio a 40; 17 vaquillonas gordas id a 40; 17 id g. y c. gorda id a 31.50; 17 id id id a 32; 5 novillos c. gorda de Lamadrid a 65; 4 vacas id id a 38.50; 8 novillos flacos id a 41; 4 id id de 25 de Mayo a 36; 19 id gordos id a 86; 6 toros m. gordos de Capital a 80; 6 id id id a 86; 8 id id id a 56; 10 novillos b. carne de Pehuajó a 51; 6 id flacos id a 25.50; 28 id c. gorda id a 60; 4 terneros buenos de Santa Fe a 22.50; 2 novillitos b. carne id a 22.50; 5 vaquillonas id id a 27; 10 terneros gordos de Salto a 31.50; 1 id m. gordos id a 23; 18 novillos especiales id a 136.
LANUSSE, PEDRO y ANTONIO—
8 terneros buenos de Ayacucho a 20 pesos; 2 novillitos c. gorda id a 31; 6 novillos id id a 59; 14 novillitos g. y c. gorda id a 35; 4 terneros m. especiales de 25 de Mayo a 43; 16 id gordos id a 2[illegible]; 8 id m. gordos id a 34; 16 id id a 26. 5 vacas b. carne de Ayacucho a 34; 7 id c. gorda id a 40; 12 id id id a 40. 5 id id de Bolívar a 44; 2 vaquillonas gordas id a 37; 15 novillos m. gordo id a 46; 7 id c. gorda id a 30.50; 127 vacas b. carne de Chascomús a 27.50; 6 id c. gorda id a 28; 14 id id a 38; 4 terneros buenos id a 21; 11 id regulares a 15; 5 id id a 17.50; 20 id id a 12.50; 23 id buenos id a 23.50; 20 id regulares id a 15; 23 id flacos id a 10.50; 16 vaquillonas b. carne id a 23.50; 7 terneros gordos de Ayacucho a 28; 8 id m. gordos de C. Casares a 36; 14 id gordos id a 31.50; 7 id buenos id a 25; 10 novillos c. gorda id a 59; 25 vacas m. gordas de Bolívar a 60; 19 id m. especiales id a 78; 29 id gordas de 9 de Julio a 62; 30 id g. y c. gorda id a 46; 24 id c. gorda id a 4[illegible]; 10 novillos especiales de Bolívar a 139; 11 id id id a 124; 18 id m. gorda de Rauch a 91; 7 id g. y c. gorda id a 71; 4 novillitos c. gorda de Chivilcoy a 28; 9 terneros buenos id a 27.50; 8 id id id a 28; 9 vaquillonas b. carne id a 27; 5 novillos g. y c. gorda de 25 de Mayo a 78.50; 20 id m. gordos id a 102; 18 id c. gorda de C. Casares a 55; 8 toros gordos id a 51; 22 novillos c. gorda id a 71; 22 novillos c. gorda id a 55; 30 id flacos id a 37; 17 vacas flacas id a 20; 17 id id id a 29; 10 id id id a 29; 2 toritos gordos id a 25.50.
ESTEVEZ y CIA. ALDO—
2 vacas de Las Flores a 45 pesos; 8 vaquillonas id a 45.
ESTRUGAMAN FERNANDO—
36 toros de C. Suárez a 76 pesos; 21 vacas id a 62; 5 novillos de Pehuajó a 80; 7 vaquillonas id a 42; 29 vacas id a 52; 5 id id a 40; 10 novillos de 25 de Mayo a 77; 15 id id a 68; 6 mamones de Salto a 10; 3 terneros id a 18; 6 id id a 45; 11 vaquillonas id a 30.
FORTUNO DOUGLAS y CIA.—
15 vaquillonas de Córdoba a 53; 16 id id a 53.50.
FERNANDEZ CASTELLAN y Cía.—
8 novillos de Suipacha a 67 $; 28 novillitos a 60.
FIORITO Hnos. y SAMBRUZZI—
44 novillos de Suipacha a 85 $; 30 id de Bolívar a 80; 17 id a 50; 14 id a 54; 9 id a 49; 11 id a 40; 5 vacas a 55; 19 vaquillonas a 55; 13 id a 44; 6 id de Mercedes a 30; 15 id a 27; 6 id a 50; 5 id a 45; 13 terneros a 20; 12 id a 23; 6 id de Bolívar a 20.
MARTINEZ DE HOZ Hnos.—
6 novillitos de Entre Ríos a pesos 50; 33 id id a pesos 47; 27 vaquillonas a 37; 22 terneros de 25 de Mayo a pesos 40; 33 id id a pesos 32.
MARASPIN y Cía. ANDRES—
27 novillos de Pehuajó a pesos 70; 11 novillitos a pesos 55; 13 id id a pesos 50; 13 id id a pesos 25; 37 vacas a pesos 27; 36 vaquillonas a pesos 27; 36 vaquillonas a pesos 34; 7 id id a pesos 22.
MENDEZ Hnos. y Cía.—
60 novillos de Dorrego a pesos 113.
NALE, REPETTO y Cía.—
10 toros de 25 de Mayo a pesos 72.
OLANO, DIAZ y Cía.—
7 novillos de Mercedes a pesos 135, 3 id a pesos 67.
PALACIOS Hnos.—
12 vaquillonas de Bolívar a pesos 42; 13 id id a pesos 28; 30 id id a 24.
PETERSEN y GUTIERREZ—
45 toruños de Trenque Lauquén a pesos 80.
RUBIN, DOMECQ, ZUBIAURRE y Cía.—
2 novillos de Carlos Casares a pesos 74; 4 novillitos id id a pesos 58; 8 id id a pesos 45; 60 vacas de Pellegrini a pesos 80; 60 vaquillonas a pesos 60.
RODRIGUEZ GABINO—
25 novillos de Saavedra a pesos 95; 35 terneros de Ayacucho a pesos 20.
SALABERRY Y BERCETCHE—
9 vaquillonas de Chascomús a pesos 41.50; 7 vacas id id a pesos 41.50; 8 id id a pesos 58.50; 11 id id a 61; 2 vacas a pesos 52; 13 vaquillonas de Necochea a pesos 55.50; 3 id id a pesos 41. 11 vacas id id a pesos 41. 5 toruños a pesos 59; 18 vacas a 47.50; 11 id id a pesos 37; 15 id id a pesos 11; 10 terneros de Entre Ríos a pesos 22.50; 12 id id a pesos 22.50; 11 id id a pesos 23.50; 8 vacas a pesos 47; 12 terneros a pesos 17; 10 vacas a pesos 40.50; 2 id de San Vicente a pesos 42.50; 6 terneros a pesos 11.50; 1 vaquillonas a pesos 27. 10 novillitos a pesos 26, 17 id id a pesos 15; 7 terneros de Matanza a pesos 20.50; 6 vaquillonas a pesos 30.50; 2 novillitos a pesos 37.50, 5 vacas id id a pesos 61; 3 novillitos a pesos 55; 18 vacas a pesos 56; 2 vaquillonas a pesos 22; 8 novillitos a pesos 30; 11 id id a pesos 22.50; 2 vacas de Córdoba a pesos 50; 9 terneros a pesos 36, 11 id id a pesos 38; 11 id id a pesos 33; 15 id id a pesos 41; 14 id id a 38; 20 id id a pesos 36, 10 id id a pesos 18.50, 7 id id a pesos 55, 9 id id a pesos 37; 8 id id a pesos 44, 12 id id a 53; 13 toros a pesos 53; 6 id id a pesos 7; 13 terneros de Bolívar a pesos 21.50; 5 id id a pesos 16; 4 id id a pesos 21.50; 17 id id a pesos 15; 13 id id a pesos 19; 2 vaquillonas a pesos 27.50; 7 terneros a pesos 36.50; 6 vacas de Coronel Suárez a pesos 56; 10 terneros de Pehuajó a pesos 25; 9 id id a pesos 30; 10 id id a 28; 63; 8 id id a pesos 87; 2 novillos a pesos 11 id id a pesos 23.50; 9 vaquillonas de Pila a pesos 38.50; 5 novillos a pesos 55; 11 id id a pesos 41; 9 novillos de 25 de Mayo a pesos 87; 16 id id a pesos 65; 12 vaquillonas a pesos 41; 20 novillos de Suipacha a pesos 77; 4 terneros de 9 de Julio a pesos 48.50; 13 id id a pesos 31; 3 id id a pesos 29; 9 id id a pesos 38; 6 novillitos de Pehuajó a pesos 26.50; 9 terneros a pesos 19.50; 7 id id a pesos 16.50; 6 vaquillonas a pesos 24; 17 terneros a pesos 21; 7 vacas de Trenque Lauquén a pesos 10; 15 id id a 46.
SUC. BELTRAN SANSOT—
24 novillos de Tres Arroyos a pesos 95; 11 vacas de Coronel Suárez a pesos 70; 3 vaquillonas a pesos 45; 6 terneros a pesos 27; 8 id id a 26; 3 vaquillonas a pesos 45.
SERANTES, CAIMI y Cía.—
40 novillos de San Eladio a pesos 130.
SANTAMARINA e HIJOS—
15 vaquillonas de Trenque Lauquén a pesos 50.
TAUREL y Cía. A. y Cía.—
10 vacas de Pehuajó a pesos 50; 26 vaquillonas a pesos 50.
TERRAROSSA e HIJOS JUAN—
10 novillos de Rodríguez a pesos 111.
UNZUE, ALZAGA y Cía.—
50 novillos de 9 de Julio a pesos 63; 44 vacas de Huetel a pesos 55; 24 id id de Del Valle a pesos 46; 35 terneros a pesos 27.
VELAZ y Cía. ANGEL—
5 novillitos de Córdoba a pesos 75; 1[illegible] id de Santa Fe a pesos 71; 9 id id de Córdoba a pesos 60; 53 vaquillonas de González Catán a pesos 15.

MERCADO DE LANARES

(Estación Tablada)

Iniciáronse las operaciones en lanares dentro de una condición de plaza firme para lanares, vacunos gordos y sostenido para generales y faltos de clase, situación debida al buen interés de la demanda y, por otr aparte, el escaso arribo del día.
La entrada del día fé de 12.025 animales, habiéndose vendido durante la mañana 1118 cabezas, adquiridas en la siguiente forma:
Compañía Sansinena 1755, La Blanca 3148, Las Palmas 1110, Armour 1100, Wilson 1035 y 3035 para los abastecedores locales.
Los precios corrientes fueron los siguientes:
Capones especiales par afigorífico, de pesos 16.50 a 20.10; id id id. frigorífico, de 6 a 15; ovejas id id. matadero, a 12.10 y 16 id general, id id. a 7.50 y 11.50; borregos especiales para frigorífico, de 13.30 a 14.80; id general, id a 10.30 1 12.30; id id matadera, de 7.50 a 9.50.

VENTAS DE HOY

ALVAREZ Y SPERONI—
41 cap. friz., de E. Ríos, a pesos 12.50; 168 ov. mat. id. a 9; 14 cap. frig., id. a 12; 52 ov. mat., id. a 10; 41 borr. frig., id. a 11; 16 id matadero, id. a 8.50.
ALCHOURRON LTDA.—
147 ov. mat. de Gayena, a pesos 11.20; 118 borr. frig., id. a 12.50; 102 id mat., id. a 9; 38 id frig. de Casalin, a 11.50; 164 cap. id id. a 14; 32 ov. mat. de Udaquiola, a 12 y 80; 11 borr. mat., id. a 8.50; 158 id frig., id. a 12.80; 58 id id. de A. Corto, a 12; 38 id id. a 9; 39 id id. de Pehuajó, a 13; 22 ov. mat., id, a 14; 49 id id. a 12.
AVALOS SALAZAR y Cía.—
105 borr. frig., de Salazar, a $ 12.
ARZENO HNOS., F. B.—
75 cap. mat., de 25 de Mayo, a $ 17.50; 85 borr. frig., id. a 12.40.
CORPORCION E. A. ANDES—
454 ov. mat., de Solanet, a $ 12.
CHAPAR Y Cía.—
58 borr. fri., de Regae, a $ 12; 24 cap. id. a 15; 10 ov., mat., id, a 11.70; 150 borr. frig., de Sasalins, a 10.50.
SALABERRY Y BERCETCHE—
180 borr. frig., de Udaquiola, a $ 11.80; 50 id mat., id, a 9; 37 cap. frig., de Energía, a 12; 119 ov. mat., id. a 11; 10 cap. frig., id, a9.
COPPOLA Y Cía., S.—
350 cap. frig., de G. Campos, a pesos 14.20; 22 id id, id, a 8.
DE LOS SANTOS Y Cía.—
53 cap. mat., de Udaquiola, a pesos 17; 39 ov. id id. a 12.10; 118 borr. frig., id. a 12; 82 id id, a 10 y 30; 21 ov. mat., id, a 2.10.
ERREA V.—
27 borr. mat., de Mahuida, a pesos 9.80; 179 cap. id. id, a 7.50.
FRIORITO Hnos. y SAMBDIZI—
50 ov. mat., de Unzué, a $ 13.70; 70 borr. frig., id, a 11; 43 cap. mat., id. a 17.50; 20 cord. friz., id. a 10.
GONZALEZ, GARCIA, A.—
81 ov. mat., de Bragado, a $ 12 y 50; 28 borr. id, id, a 9.50.
LASCURIAN Y ETCHEGARAY—
67 ov. mat. de Udaquiola, a pesos 14.30; 43 borr. friz., id, a 10.20; 53 ov., mat. de C. Suárez, a 13.50; 69 borr. frig., id, a 12.30; 80 cap. id, de Gualeguaychú, a 14.30, 24 carn. id, a 8.50.
LYNCH Y Cía.—
112 cap. mat., de La Dulce, a pesos 17.50; 42 borr. frig., id, a 13.50,
LALOR JUAN—
421 cap. frig., de 3 Ricos, a $ 14; 101 borr. id, a 12; 25 id ma., id, a 9.50; 394 ov. id. id, a 11.50; 59 borr. id. de Casalins, a 9.50; 17 ov. id. id, a 12.50; 29 cap. frig., id. a 15; 32 ov. mat., de Líbano, a 12.50; 126 borr. id, id. a 9.00.
LANUSSE P. y A.—
56 cap. mat., de Solanet, a $ 16; 175 borr. id id, a 14.40; 33 carn. matadero, de Washington, a 16; 43 id, id, a 14.50; 42 borr. fig., id, a 12; 97 cap. mat., de Solanet, a 18; 120 borr., frig., a 11.
MANTEL ALBERA Y Cía.—
75 borr. mat., de Saavedra, a pesos 12.50; 26 borr. frig., id, a 13.50; 17 cap. id id. a 13.50; 150 ov. mat., de Viticola, a 12.80; 33 carn. id, id, a 9; 19 cap. id, de Orense, a 16; 126 ov. id id. a 11; 72 borr. frig., a 13 y 50.
NALE, REPETTO Y Cía.—
33 ov. mat. de la Riesta, a pesos 11; 40 borr. frig., id, a 13.
NIREYRO E hijo.—
229 borr. frig., de E. Ríos, a pesos 11.50; 208 id mat., id, a 9.60,
OJAN Y LAVIANO—
100 borr. frig., de Casalins, a pesos 11.50; 29 id id, a 11.50.
OSCAMUN Y Cía.—
162 ov., mat., de Enérgica, a $ 16; 18 11 id, de Fernández, a 7.50.
NICCOLINI Y Cía.—
56 ov., mat., de Maedola, a $ 12 y 30.
PATRON COSTA Y PERO—
250 ov. mat., de Orense, a $ 15 y 30; 50 id id, a 11.80.
ROSSI ANGEL—
156 borr. frig., de Las Flores, a $ 11; 66 id mat., id, a 9.70; 19 cap. frig., id, a 12.
RODRIGUEZ GNO.—
150 cap. mat., de Ibáñez, a pesos 18 y 50.
SUC. BELTRAN SAUZOT—
61 cap. mat., de Udaquiola, a pesos 17.50; 95 borr. frig., id, a 12.50; 55 id mat., de Relmo, a 8.60; 90 ov., id, de Dufour a 14.
SANTAMARINA e Hijos—
109 cap. mat., de La Porteña, a 20.10; 16 ov. id id. a 16.50.
UNZUE ALZAGA Y Cía.—
43 cap. mat., de Huetel, a $ 16.50; 67 borr. frig., id. a 12.30; 93 ov., matadero, id. a 13.70.
BASCARON F.—
43 ov. mat., de Moldes, a $ 12.50; 21 id id, id, a 8.30; 46 borr. id id, a 8.30; 187 id, de Rosetti, a 13; 125 id id, de Del Valle, a 12.50.
VELAZ Y Cía., ANGEL—
23 borr. frig., de La Marianos, a pesos 13.30; 40 iv., mat., id, a 12 y 20; 45 borr. frig., de 20 de Agosto, a 14.30; 45 id id, a 13.30.

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Liniers

En condiciones análogas a la semana anterior se efectuaron las ventas de cerdos.
La entrada del día fué de 1.031 cerdos.
Las compras efectuadas por los frigoríficos durante la mañana, fueron las siguientes: el Swift de La Plata, 269 cerdos.
Los precios variaron para cerdos flacos y generales, entre $ 0.20 a 0.33; cerdos de media gordura, de 0.30 a 0.40; capones especiales de frigorífico, de 0.42 a 0.58; id id id de consumo, de 0.54 a 0.61 el kilo.

Ventas de hoy

MANTEL, ALLERA y Cía.—
20 cerdos de Pehuajó a $ 0.56.
ETCHART PEDRO.—
20 cerdos de C. Casares a $ 0.54.
ACCAME, BELLINI y Cía.—
43 cerdos de Córdoba a $ 0.33.
MENDEZ Hnos. y Cía. J. H.—
20 cerdos de C. Suárez a $ 0.45.
MONTANARO DANIEL—
20 cerdos de 25 de Mayo a $ 0.60.
BAYONA y Cía., JOSE—
18 cerdos de Pila a $ 0.30; 34 lechones de id a 6.50 cada uno.
FIORITO Hnos. y SAMBRIZZI—
20 cerdos de Bolívar a $ 0.54.
CUESTA y Cía.—
46 cerdos de Córdoba a $ 0.39.
RIPOLL JUAN S.—
23 cerdos de V. López a $ 0.61; 43 id de Bolívar a 0.57.
LASCURAIN y ETCHEGARAY—
58 cerdos de 25 de Mayo a $ 0.54.
MENDEZ Hnos. y Cía.—
40 cerdos de S. Luis a $ 0.38; 26 id de id a 0.26.
DE LELLIS y FAGES Hnos.—
38 cerdos de Matanza a $ 0.33; 15 id de id a 0.20; 122 id de id a 0.42; 16 id de id a 0.40; 47 id de id a 0.39.
CRESPO y RODRIGUEZ—
18 cerdos de Bolívar a $ 0.42.
VELAZ y Cía., ANGEL—
12 cerdos de Navarro a $ 0.60.
OLANO, DIAZ y Cía.—
42 cerdos de Lincoln a $ 0.47; 8 id de id a 0.42.
LANUSSE P. y A.—
19 cerdos de Córdoba a $ 0.40.

Aduana de la Capit

Renta aduanera

No obstante haber estado habilitada la Tesorería de la Aduana el día sábado 10 del actual de 9 a 12 horas, la ercaudación alcanzó a la importante suma de $ 600.805.02 m/n.
La recaudación total del año 1923 hasta el día 10 del corriente mes da la suma de $ 52.567.04 m/n.
En igual período del año anterior se percibió la suma de pesos moneda nacional 35.292.998.95.
Hay un excedente a favor del actual año de $ 17.274.620.09 m/n.

Giros de vapores

La oficina de Giros que atiende el señor Inspector de Rentas Nacionales, don Carlos Ayerza, giró los siguientes vapores:
Europa para descargar su mercadería en la sección 2a. del dique 3.
Bayned, a la sección 3a. del dique 2.
Cap Transport, a la sección 1a. del dique 2.

Carnet del Hacendado y del Agricultor

Entradas en los mercados distintos y cotizaciones del día

MERCADO DE HACIENDA VACUNA

Entrada total: 7.895 animales; novillos, 3.116; vacas, 2.761; terneros, 2.018.
Compra total de los frigoríficos: 3.557 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	Plaza
Novillos especiales (Baby-beef)	Nominal	Muy floja
" excepcionales (Chilled-beef)	De $ — a 0.18	Sostenida
" de frigorífico (Chilled-beef)	" 0.14 " 0.15	"
" gordos y especiales de frigorífico, para congelar	" 0.11 " 0.13	"
" cuarterones gordos de frigorífico	" 0.15 " 0.16	"
Novillitos y vaquillonas mestizos, gordos y especiales hasta 400 libras	" 0.13 " 0.14	"
" " " " " más de 400 libras	" [illegible] " 0.11	"
Vacas mestizas nuevas y gordas	" 0.09 " 0.10	Animada
" generales gordas	" 0.08 " [illegible]	Firme
" viejas		
Terneros especiales	" 0.16 " 0.18	Sostenida
" mamones	" 0.15 " 0.17	Animada
Toros y toruños para conserva	" 0.07 " 0.09	

MERCADO DE HACIENDA LANAR

Entrada total: 12.025 animales.
Compra total de los frigoríficos: 8.152. Consumo: 3.035 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	La plaza
Capones pesados pelados	De $ 0.22 a 0.24	Sostenida
" livianos gordos pelados de frigorífico	" 0.25 " 0.27	Firme
Ovejas livianas gordas y especiales peladas	" 0.20 " 0.22	
" pesadas peladas	" 0.17 " 0.19	Sostenida
Corderos especiales de frigorífico	" — " —	Floja
" " consumo	" — " —	
" " matadero	" — " —	
Borregos " frigorífico	" 0.23 " 0.25	Firme
" gordos consumo	" [illegible] " [illegible]	

MERCADO DE HACIENDA PORCINA

Entrada total: 1.031 animales.
Compra total de los frigoríficos: 269 cabezas.

COTIZACIONES DEL DIA

	La libra	La plaza
Cerdos mestizos excepcionales	De $ — a 0.61	Animada
" " especiales de más de 140 kilos	" [illegible] " [illegible]	Sostenida
" " " " 120 a 130 "	" [illegible] " [illegible]	
" " " " 100 " 110 "	" [illegible] " [illegible]	Encalmada
Capones frigorífico " " 80 " 95 "	" [illegible] " [illegible]	Floja
" de media gordura, según clase	" [illegible] " [illegible]	
" para invernada, según clase	" [illegible] " [illegible]	

BOLSA DE CEREALES

ENTRADAS TOTALES

		Mínimo	Máximo
Trigo	24.521 bolsas		
Triguillo	[illegible]		
Maíz	[illegible]		
Lino	[illegible]		
Nabo	[illegible]		
Avena	[illegible]		
Cebada	[illegible]		
Cebadilla	[illegible]		
Centeno	—	—	—
Alpiste	[illegible]		
Semilla de alfalfa	[illegible]		
Harina	—	—	—
Afrecho	—	—	—
Afrechillo	—	—	—
Rebacillo	—	—	—
Patatas	11.762	[illegible]	[illegible]
Porotos	—	—	—
Garbanzos	—	—	—
Maní	—	—	—
Ray-grass	—	—	—
Girasol	—	—	—
Maíz de guinea	—	—	—
Paja de guinea	—	—	—
Pasto	Total f. grandes	[illegible]	[illegible]
"	[illegible] f. chicos	[illegible]	[illegible]

MERCADO CENTRAL DE FRUTOS

MOVIMIENTO DE LANAS

	1923	1922
Entrada	[illegible]	[illegible]
Salida	[illegible]	[illegible]
Entrada desde el 1o. de julio	[illegible]	[illegible]
Existencia	[illegible]	[illegible]

COTIZACIONES DEL DIA

	Los 10 kilos	Plaza
Cruza gruesa, buena a superior (nueva)	[illegible]	Floja
" " regular a inferior	[illegible]	"
" mediana, buena a superior	[illegible]	"
" " regular a inferior	[illegible]	
" fina, buena a superior	[illegible]	"
" " regular a inferior	[illegible]	"
Mestiza fina (Rambouillet), buena a superior	[illegible]	"
" " regular a inferior	[illegible]	"

BOLSA DE COMERCIO DE PRODUCTOS FORESTALES

ENTRADAS — Estación Colegiales: Carbón [illegible] toneladas, Leña [illegible] toneladas, Paja [illegible] fardos.
" — " Bs. Aires: [illegible]

COTIZACIONES DEL DIA

Los mil kilos	Colegiales	Buenos Aires
Carbón quebracho blanco	70.— a 8[illegible].—	6[illegible].— a 74.—
" mezcla	—	—
" algarrobo Santiago	—	—
" " Córdoba mezcla	—	—
Carbonilla quebracho blanco	—	—
Leña quebracho colorado, torta Campana	30.— " 30.—	—
" " " media Campana	31.— " 32.—	31.— " 32.—
" " Campana	31.— " 31.50	30.— " 30.50
" " media Campana	8.— " 9.—	—
Astillas sauce	—	—
Atados sauce, la carrada	—	—
" metro cúbico	—	—
Leña algarrobo	40.— " 60.—	40.— " 65.—
Alfalfa especial de Santiago	—	—
" Córdoba	—	—
" mezcla	—	—

Las cotizaciones indicadas son por mercaderías sobre vagón y en condiciones de recibo.
El carbón húmedo del 5 al 10 por ciento de descuento.

BANCO DE LA PROVINCIA DE BUENOS AIRES

Capital autorizado	125.000.000.—	
Id. emitido	[illegible]	
Id. sección hipotecaria	[illegible]	[illegible]
Id. realizado		6.000.000.—
Fondo de reserva		13.339.123.—

Casa matriz: La Plata. Casa de Buenos Aires, San Martín, 137.
68 sucursales en la provincia de Buenos Aires.
Agencias en la Capital Federal: No. 1 calle Bernardo de Irigoyen 920. — No. 2 calle de Santa Fe 1800, esquina Río Bamba. — No. 3 Cabildo 2091 Belgrano. — No. 4 Pueyrredón 181 (Once de Septiembre).
Corresponsales en los demás pueblos de la provincia y en los principales puntos del interior de la república y territorios nacionales y en las demás importantes plazas comerciales del exterior, en Europa, Estados Unidos de América, Méjico, Panamá, Cuba, Costa Rica, Guatemala, San Salvador, Venezuela, Colombia, Perú, Chile, Bolivia, Uruguay y Paraguay.
Tiene corresponsales y gira sobre todos los puntos de **España** y los de **Francia** e **Italia** que tienen oficina postal.
El Banco se ocupa de toda clase de operaciones bancarias: descuentos, cauciones, recibe depósitos, abre cuentas corrientes, emite giros y cartas de crédito, se encarga de cobranzas de documentos, cupones y cuotas de terrenos, de administraciones generales y de propiedades. Hace préstamos con garantías hipotecarias, con amortizaciones, en efectivo y con prenda agrícola, y en Bonos hipotecarios, amortizables en 33 años.

TASA DE INTERES ANUAL

ABONA

Depósitos en c/c, a moneda legal únicamente ... 1
En caja de Ahorros hasta 20.000 pesos después de 60 días ... 4
Depósitos a plazo fijo de 30 días ... 1 ½
Depósitos a plazo fijo de 60 días ... 2 ½
Depósitos a plazo fijo de 90 días ... 3
Depósitos a plazo fijo de 180 días ... 3 ½
Mayor plazo ... convencional

COBRA

Por adelantos en c/c ... convencional
Buenos Aires, 14 de febrero de 1923.
Virginio Maffei y F. Schindler, gerentes.

COMPAÑIA COMERCIAL "TRACO" S. A.
De acuerdo con el artículo 22 de los estatutos, se convoca a los señores accionistas a la asamblea general ordinaria, que tendrá lugar el día 28 de marzo próximo a las 16 horas, en el local de la sociedad, calle Moreno 1139, para tratar y resolver la siguiente orden del día:
1o. Lectura y aprobación de la memoria, balance general y cuentas de ganancias y pérdidas al 31 de diciembre de 1922.
2o. Elección de un síndico suplente.
3o. Elección de un síndico y suplente.
4o. Nombramiento de dos accionistas para firmar el acta.
Nota. — Para tener derecho a asistir a la asamblea, es necesario que las acciones o certificados de caución de un establecimiento de crédito, sean depositadas en la caja social 3 días antes de la celebración de la asamblea.
Buenos Aires, mayo 29 10 de 1923. — El directorio.
15.000 v. 27 mar.